



CZAS CZCHOWA



ROK XIX NR 6 (193)

LIPIEC - 2010

ISSN 1232-6755

CENA 3,00 zł

MAGAZYN INFORMACYJNY GMINY CZCHÓW



Sobota

XI BASZTA JAZZ FESTIVAL





Od Redakcji

Oddajemy do rąk Czytelników Czas Czchowa, zawierający informacje i fotoreportaże z całego lipca. W pierwszym zamiśle miał wyjść numer łączony, ale ze względu na informację o przerwie w drukarni, zdecydowaliśmy się na wydanie numeru lipcowego na sam koniec miesiąca z dwoma najważniejszymi dla Czchowa wydarzeniami kulturalnymi. Na kolorowych stronach można

zobaczyć fotoreportaże zarówno z XI Baszta Jazz Festivalu, jak i Dni Czchowa. Niestety z tego też względu artykuł i wkładka z pamiątkowymi zdjęciami Jubilatów ukaże się w kolejnym numerze. Za to cały fotoreportaż (również zdjęcia portretowe Jubilatów) i artykuł z wydarzenia jest na stronie internetowej www.czaszczchowa.pl w galerii pod linkiem OKIEM REPORTERA. Można również odebrać pamiątkowe zdjęcia (zgrane na płycie) w redakcji.

Zapraszamy do czytania aktualności oraz oglądania fotoreportaży i ruchomych panoram (nowość) z wydarzeń nie tylko kulturalnych - na naszej stronie.

W numerze lipcowym szeroki reportaż dotyczący interwencji w sprawie drogi przez wieś w Jurkowie - zbyt uciążliwego dla mieszkańców korzystania z niej ciężarówkami, wożących żwir wydobywany przez miejscowe firmy RABEK i EUROGIEŁDA. Jak sprawa wygląda z każdej ze stron zainteresowanych w temacie? Jak ją widzą ludzie? Na te i wiele innych pytań będzie można znaleźć odpowiedzi, albo dopiero zacząć zadawać pytania - w przygotowanym materiale. Warto przy okazji sięgnąć po list do redakcji, jaki dotarł w związku z informacją, że robimy reportaż o tej sprawie - tam pytań jest sporo.

Sięgając po lipcowy Czas Czchowa chce się zobaczyć i przeczytać, co dzieje się w kulturze, sporcie i polityce w ostatnim czasie. Mam nadzieję, że te oczekiwania spełniamy. Zapraszamy również na stronę internetową gazety, tu staramy się o wszystkim pisać na bieżąco. Jednak miesięcznik nie daje takiej możliwości.

Życząc przyjemnej lektury życzę również dobrej pogody na sierpniowy wakacyjny czas.

Joanna Dębiec

Red. Nacz. Czasu Czchowa

PODZIĘKOWANIE

Pragnę serdecznie podziękować wszystkim za złożone wyrazy współczucia oraz za udział w uroczystościach pogrzebowych mojej żony śp. Gabrieli Dobrowolskiej - Kubiczkowej.

Wojciech Kubiczek z Rodziną

SPIS TREŚCI

PODSUMOWANIE WYBORÓW PREZYDENCKICH	4
PROJEKTY Z GMINY CZCHÓW DOFINANSOWANE	5
NOWY SPRZĘT KOPUTEROWY DLA CZCHOWSKIEJ POLICJI	7
KU PRZESTRODZE	9
INTERWENCJA	10-20
KULTURA	
XI BASZTA JAZZ FESTIVAL	21
DNI CZCHOWA 2010 JUŻ ZA NAMI	23
DZIĘKUJEMY ZA 250 ZAKUPIONYCH KSIĄŻEK!	25
CZERWCOWE SPOTKANIE ZE SZTUKĄ	27
RODZICE - DZIECIOM, DZIECI - RODZICOM - ŻŁOTA	28
GMINNY KONKURS WIEDZY O KAZIMIERZU WIELKIM	30
KONKURS PIOSENKI MAJSTERSZTYK	31
JUBILEUSZ CZCHOWSKIEGO HEJNAŁU	31
Z ŻYCIA SZKÓŁ	
NASZE UCZENNICE NA PRAKTYCE W WIELKIEJ BRYTANI	32
KAMPANIA „DRUGIE ŻYCIE”	33
SPORT	
V LIGA - SUKCES „PIASTA” CZCHÓW	35
BENIAMINEK V LIGI	35
FELIETON	
MÓJ LETNI KALEJDOSKOP	37
AKTUALNE OFERTY PRACY NA DZIEŃ 26.07.2010 R.	38
LIST DO REDAKCJI	40
KALEJDOSKOP	39-40

CZAS CZCHOWA

SKONTAKTUJ SIĘ Z NAMI:

E-MAIL: redakcja@czchowa.pl,
TELEFONICZNIE: (0-14) 6621732

DROGĄ POCZTOWĄ: Redakcja „Czasu Czchowa”, Rynek 12, 32-860 Czchów
REDAKTOR NACZELNY: Joanna Dębiec, TEL. 661 285 000, 784 456 794

„CZAS CZCHOWA” – PRENUMERATA I REKLAMA

PRZYJMUJEMY ZGŁOSZENIA:

TELEFONICZNE: (tel. redakcji jw. lub Wydawcy: 0-14 6636088),
DROGĄ POCZTOWĄ (na adres redakcji),
DROGĄ ELEKTRONICZNĄ

STRONA INTERNETOWA: WWW.CZASCZCHOWA.PL

WYDAWCA: MIEJSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA W CZCHOWIE

Pismo zrzeszone w Polskim Stowarzyszeniu Prasy Lokalnej. Nakład: 750 egz.

Za treść ogłoszeń nie bierzemy odpowiedzialności.

Skład i druk: Brzeska Oficyna Wydawnicza,
Brzesko, ul. Czarnowiejska 1, tel. 014 686 14 70.

STALE REKLAMY CZASU CZCHOWA:

Bank BSR Kraków, o/Czchów,
FHU RABEK Jurków,
Zajazd ZAGŁOBA w Jurkowie,
Firma SEKO z Tymowej,
KBS o/Bochnia filia Jurków,
Firma Leszak Szoł Jurków,
BAJER-DOM Iwkowa

PARTNERZY CZASU CZCHOWA:

OSP Czchów, Muzeum Okręgowe w Tarnowie



TEGOROCZNE DOŻYŃKI SKROMNIE

Szanowni Państwo!

Burmistrz Czchowa, Sołectwo Tworkowa oraz Miejski Ośrodek Kultury Sportu i Rekreacji w Czchowie są organizatorami tegorocznych Gminnych Dożynek, które odbędą się 22 sierpnia w Tworkowej.

Tegoroczna majowa powódź nie ominęła rolników Gminy Czchów. Ze względu na zaistniałą sytuację, nieszczęścia które dotknęły mieszkańców naszej gminy, powiatu, Małopolski i innych regionów Polski - obchody Święta Plonów w naszej gminie zostaną nieco zmienione. W tym roku kontynuując prastarą tradycję wpisaną w historię polskiego rolnictwa zapraszamy Rolników na Mszę Świętą o charakterze dziękczynnym za zebrane plony, owoce i inne plody naszej ziemi. Podczas nabożeństwa będziemy również prosić o zachowanie nas od klęsk żywiołowych, powodzi i innych nieszczęść.

Tegorocznym Gminnym Dożytkom towarzyszyć będą delegacje rolników z symbolicznym wieńcem, nie będzie prezentacji sołectw na scenie, jak również „ośpiewania” wieńca. Proponujemy, aby delegacja rolników po uroczystości wieńiec zostawiła w Kościele Parafialnym w Tworkowej.

Prosimy zgłaszać osoby, biorące udział w uroczystościach. Listę delegacji należy podać do 10 sierpnia 2010 r. do Miejskiego Ośrodka Kultury Sportu i Rekreacji w Czchowie.

W razie wystąpienia jakichkolwiek wątpliwości, pytania proszę kierować do pracowników MOKSiR, tel. 014 6843188.

Serdecznie zapraszamy do współpracy!



PODSUMOWANIE WYBORÓW PREZYDENCKICH W GMINIE CZCHÓW

Ze względu na tragiczną śmierć prezydenta Lecha Kaczyńskiego, zgodnie z obowiązującymi przepisami zarządono przeprowadzenie wyborów prezydenckich na dzień 20.06.2010. W Gminie Czchów głosowanie odbywało się w ośmiu Obwodowych Komisjach Wyborczych, które zorganizowane były w budynkach szkół. Tę turę głosowania zdecydowanie wygrał Jarosław Kaczyński (59%), kolejne miejsca zajęli Bronisław Komorowski (22%), Grzegorz Napieralski (7,8%), Waldemar Pawlak (3%), Marek Jurek (2,6%). Frekwencja wyborcza wyniosła 55%.

W związku z nieuzyskaniem przez żadnego z kandydatów wymaganej liczby głosów II tura głosowania przeprowadzona została w dniu 4.07.2010. Podobnie jak w I turze zdecydowanym zwycięzcą wyborów na terenie gminy Czchów okazał się Jarosław Kaczyński, który uzyskał prawie 71%. Na Bronisława Komorowskiego zagłosowało 29% uprawnionych do głosowania. W skali kraju nowym prezydentem został wybrany Bronisław Komorowski, który uzyskał 53% poparcia. Druga tura wyborów na poziomie gminy to jeszcze wyższa frekwencja – 58 %.

Podsumowując akcję wyborczą na terenie Gminy Czchów, należy zwrócić uwagę na bardzo dużą liczbę osób z zewnątrz podczas głosowania w II turze - prawie 200 osób głosujących na podstawie zaświadczeń. Całość głosowania przebiegała sprawnie, spokojnie, bez przypadków zakłóceń ciszy wyborczej. Obsługa wyborów na poziomie Gminy to praca pełnomocnika Krajowego Biura Wyborczego, zespołu ds. obsługi wyborów (na poziomie Gminy 6 osób), oraz 70 osób zaangażowanych w prace OKW. Małym sukcesem tych wyborów było pozyskanie dodatkowych środków na przygotowanie lokali wyborczych. Uzyskane dofinansowanie przeznaczone zostało na wymianienie drzwi wejściowych w PSP w Czchowie, oraz wymalowanie sali i korytarzy w Zespole Szkół w Tymowej. Podsumowując należy stwierdzić, że pomimo drobnych trudności, obsługa wyborów została przeprowadzona prawidłowo, była cennym doświadczeniem przed zbliżającymi się wyborami samorządowymi.

Jarosław Gurgul, Pełnomocnik KBW

PROJEKTY Z GMINY CZCHÓW DOFINANSOWANE W RAMACH „MAŁYCH PROJEKTÓW”

W maju br. Stowarzyszenie „Na Śliwkowym Szlaku” przeprowadziło kolejny nabór wniosków, w ramach tzw. „małych projektów”. Jest to szansa na dofinansowanie niewielkich, ale ciekawych lokalnych inicjatyw. Nabór ten okazał się bardzo udany dla wnioskodawców z terenuminy Czchów, dotyczy to zarówno jednostek publicznych, jak i podmiotów prywatnych czy osób fizycznych. Wśród zakwalifikowanych do dofinansowania wniosków znajdziemy m.in. pomysł na wytyczenie ścieżek edukacyjnych (Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Czchowskiej), stworzenie bazy informacyjnej o atrakcjach naszej Gminy (Przemysław Włodarczyk), czy otwarcie warsztatu rękodzielnictwa (Weronika Śliwa Ciura). Projekt złożony przez MOKSiR w Czchowie pod nazwą „Ludowe impresje na śliwkowym szla-

ku” to pomysł na kontynuowanie muzycznych tradycji, połączone z zakupem instrumentów dla kapel muzycznych z Biskupiec Melsztyńskich i Złotej. Uzupełnieniem pomysłów są wnioski dotyczące organizacji wydarzeń rozrywkowych, sportowych i kulturalnych m.in. festiwal dziczyzny, liga halowa piłki nożnej, impreza Kazimierzowska. Podsumowując, z terenu Gminy Czchów zakwalifikowano 8 wniosków na łączną kwotę 248.700 zł przy dofinansowaniu w wysokości 165.700 zł. Dzięki tym środkom uda się sfinansować oraz zorganizować kilka ciekawych pomysłów, projektów.

Liczymy, że wyniki tego naboru będą zachętą dla mieszkańców gminy do składania wniosków w kolejnych edycjach konkursu.

KONTYNUACJA PROJEKTU „JESTEŚMY NAJLEPSI”

Bieżący rok to kontynuacja projektu systemowego realizowanego w partnerstwie 3 gmin: Czchów (lider), Iwkowa, Gnojnik. Od początku roku równolegle rozpoczęto realizację zadań merytorycznych, przewidzianych w projekcie, jak i sfinalizowanie kwestii związanych z akceptacją wniosku, podpisaniem aneksu z Wojewódzkim Urzędem Pracy w Krakowie. W zaakceptowanym wniosku zaprojektowano mozaikę działań na kolejne 3 lata, przewidziano szeroki wachlarz przedsięwzięć, zarówno dla osób aktywizowanych w ramach Programu Aktywności Lokalnej, jak i innych narzędzi oddziaływania. W bieżącym roku w ramach PAL zaplanowano zaktywizowanie 50 osób. Praca z osobami zaangażowanymi w ramach aktywnej integracji to jeden z filarów projektu. Udzielone wsparcie obejmować będzie kwestie edukacyjne (kursy umiejętności, kursy zawodowe – komputerowy, opiekuńcki), społeczne (warsztaty umiejętności personalnych), zawodowe (indywidualne konsultacje z doradcą zawodowym), zdrowotne (badania profilaktyczne). Dokonano rekrutacji uczestników, skierowano ich już na pierwsze zajęcia. Beneficjenci uczestniczyli w kursie komputerowym, obecnie rozpoczęli udział w kursie na opiekunki dzieci i osób starszych oraz w kursie kadrowo-płacowym. Zgodnie z zamierzeniami zajęcia te pozwalają na nabycie określonych kompetencji, potwierdzonych oficjalnymi dokumentami. Uczestnictwo w tym edukacyjnym wsparciu to także powrót do realiów rynku pracy, zapoznanie się z zapotrzebowaniem, jakie się na nim pojawia. Wybór zakresu wsparcia był efektem rozmów z beneficjentami oraz analizy danych statystycznych PUP w Brzesku.

Kolejnym elementem wsparcia są działania o charakterze środowiskowym. Obejmują one m.in. możliwość nieodpłatnego korzystania z pomocy specjalistów (logopeda, psycholog, radca prawny), wyjazdy edukacyjne dla dzieci i osób starszych, kursy, szkolenia, warsztaty.

Mimo niesprzyjających warunków pogodowych udało się także zorganizować kilka imprez środowiskowych: gminny

dzień dziecka (Iwkowa), święto rodziny, pikniki integracyjne (Czchów), spotkania czwartkowe (Gnojnik). Na terenie gminy Czchów dofinansowano organizację pikników w Złotej, Tymowej, Tworkowej, Jurkowie. W późniejszym terminie planowana jest Impreza Środowiskowa w Czchowie, w której organizację włączył się ks. Proboszcz Parafii w Czchowie. Tradycyjnie już, we współpracy ośrodków pomocy społecznej z poszczególnymi urzędami gmin udało się zaktywizować kilkanaście osób poprzez prace społecznie użyteczne. Warto też wspomnieć o bardzo dobrej współpracy przy realizacji projektu z Powiatowym Urzędem Pracy, który angażuje się w wybrane działania, służy pomocą przy np. weryfikacji potencjalnych beneficjentów.

Wdrażanie projektu to także zatrudnienie w każdym z ośrodków pomocy społecznej etatowego pracownika, który realizuje wycinek projektu przewidziany dla danej gminy, ale jest także wsparciem kadrowym w bieżącym funkcjonowaniu ośrodka.

Całe przedsięwzięcie realizowane jest w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, a współfinansowane jest ze



PROJEKTY UNIJNE

środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego oraz środków budżetu państwa, przy wkładzie własnym każdej z gmin wynoszącym 13,97%. Dla zobrazowania skali przedsięwzięcia należy podać, że zamyka się ono kwotą 1,4 mln zł przy wkładzie własnym ok. 200 tys. zł (dla 3 gmin na trzy lata). Dla samej Gminy Czchów będzie to kwota 537 tys. zł dofinansowania, przy 70 tys. zł wkładu własnego. Ważnym atutem projektu jest bonifikata przyznana za partner-

stwo, nie znamy jeszcze jej wysokości, ale już dzisiaj mamy opracowany zestaw działań, wydarzeń, które chcemy sfinansować. Dodatkowe środki chcemy przeznaczyć na organizację zajęć rozwijających dla dzieci i młodzieży, wyjazdy edukacyjne do kina, teatru i wesprzeć działalność Miejskiego Ośrodka Kultury oraz Kół Gospodyń Wiejskich.

*Jarosław Gurgul
koordynator projektu*

JA, TY, ON: OBYWATEL

Od czerwca do grudnia 2010 roku Stowarzyszenie „Na Śliwkowym Szlaku” realizować będzie projekt „JA, TY, ON: OBYWATEL – ROZWÓJ AKTYWNOŚCI SPOŁECZNEJ I OBYWATELSKIEJ MŁODZIEŻY” dofinansowany z Programu Operacyjnego Fundusz Inicjatyw Obywatelskich. Projekt ten skierowany jest do młodzieży w wieku 13 – 18 lat z gmin należących do Stowarzyszenia: Czchów, Gnojnik, Gródek nad Dunajcem, Iwkowa, Laskowa, Lipnica Murowana, Łososina Dolna. Celem tego przedsięwzięcia jest wyposażenie beneficjentów w wiedzę i umiejętności, które przyczynią się do bardziej aktywnego uczestnictwa młodzieży w życiu społecznym i obywatelskim tych gmin. 23 czerwca odbyło się seminarium rozpoczynające projekt, w którym uczestniczyli beneficjenci wraz z opiekunami grup, a także zaproszeni goście. W lipcu dla każdej grupy gminnej zorganizowane zostały warsztaty edukacji społecznej ukierunkowanej na wolontariat. Wiedzę pozyskaną w ich trakcie młodzież wykorzysta podczas tzw. praktyki wolontariackiej, czyli różnego rodzaju działań na rzecz społeczności lokalnych, które odbywać się będą w wakacje. Na 4 września zaplanowany jest wyjazd studyjny do Krakowa i spotkanie z organizacjami pozarządowymi, a po nim kolejna część projektu – Edukacja Obywatelska. Na 5 grudnia, czyli Dzień Wolontariusza, zaplanowana jest konferencja podsumowująca projekt, podczas której zaprezentowane zostaną wszystkie efekty projektu.



LOGIC

computers

rok założenia 1996



**SPRZĘT KOMPUTEROWY
SERWIS - OPROGRAMOWANIE
INSTRUMENTY
MUZYCZNE**



**RTV • GPS
URZĄDZENIA FISKALNE**

SIEDZIBA FIRMY:

ul. Ogrodowa 5
32-800 Brzesko
tel./fax 014 686 23 33

SKLEP FIRMOWY:

ul. Legionów Piłsudskiego 1
32-800 Brzesko
tel./fax 014 686 39 75

www.logic.net.pl

e-mail: logic@pro.onet.pl

ZABIŁ SWOJE PSY, OKRADLI NOWOŻEŃCÓW, PIJANI SPRAWOWALI OPIEKĘ NAD 3-MIESIĘCZNYM DZIECKIEM...

9 maja 2010 r. w Czchowie, na ulicy Krakowskiej kierujący samochodem marki DAEWOO LANOS nie ustąpił pierwszeństwa przejazdu kierującemu VW GOLFEM i doprowadził do kolizji drogowej. Sprawcę ukarano mandatem.

W kwietniu 2010 r. mieszkaniec Czchowa w miejscu swojego zamieszkania zabił dwa należące do niego psy. Jak ustalili policjanci, mężczyzna dokonał tego przy użyciu drewnianej pałki.

28 czerwca 2010 r. ok. godz. 3.45 na trasie K-75 w miejscowości Czchów kierujący VW GOLFEM na prostym odcinku drogi zjechał na przeciwny pas ruchu, uderzając w betonowy słup elektryczny. W samochód uderzył również CITROEN, którego kierujący nie zdążył wyhamować. W wyniku zdarzenia pasażerka golfa z obrażeniami ciała trafiła do szpitala.

Policjanci z Czchowa w wyniku czynności operacyjnych ustalili sprawców kradzieży elementów komputerów w jednej ze szkół. Jak ustalono na przełomie stycznia i lutego 2010 r. uczniowie w trakcie trwania zajęć rozmontowywali komputery, z których kradli m.in. procesory, dyski twarde, pamięć RAM, karty graficzne i urządzenia chłodzące. Straty oszacowano na około 700 zł. Wszyscy przyznali się do winy. Większość skradzionego mienia udało się odzyskać. Czterech 16-latków za swoje czyny odpowie przed Sądem Rodzinnym dla Nieletnich.

W niedzielę (tj. 11.06) w miejscowości Tworkowa (pow. brzeski) czchowscy policjanci zatrzymali mężczyzn, którzy w trakcie

odbywającego się przyjęcia weselnego okradli nowożeńców. Ich łupem padło kilkadziesiąt butelek wódki i kilka kartonów piwa. Jak ustalili policjanci sprawcy niepostrzeżenie weszli do lokalu, w którym odbywało się wesele i włamali się do pomieszczenia, gdzie przechowywano alkohol. Następnie przez okno wynieśli około 84 butelek wódki i około 72 sztuk piwa. 7-osoba grupa mężczyzn została zauważona dopiero w trakcie ucieczki przez gości weselnych, którzy o wszystkim poinformowali policję. Policjanci szybko ustalili dane personalne „nieproszonych” gości i odzyskali część skradzionego alkoholu. Wśród sprawców były dwie osoby nieletnie, które za swój czyn odpowiedzialność przed Sądem Rodzinnym i Nieletnich. Pozostałym mężczyzną za kradzież z włamaniem grozi do 10 lat pozbawienia wolności.

W sobotę (tj. 17.07) około godziny 20.00 oficer dyżurny brzeskiej policji otrzymał telefoniczne zgłoszenie, iż w jednym z domów na terenie Czchowa pijani rodzice sprawują opiekę nad dzieckiem. Policjanci natychmiast udali się pod wskazany adres. Na miejscu zastali 30-letniego mężczyznę oraz jego 27-letnią konkubinę, którzy opiekowali się swoim synkiem. Policjanci zbadali stan trzeźwości rodziców. Oboje byli kompletnie pijani. Ojciec dziecka miał około 3,5 promila alkoholu w organizmie, zaś matka chłopczyka niecałe 3 promile alkoholu w organizmie. Dziecko trafiło pod opiekę szpitalnego personelu, a rodzice do policyjnego aresztu. Jeśli okaże się, że rodzice swoim zachowaniem spowodowali zagrożenie dla życia bądź zdrowia chłopca, może im grozić nawet do 5 lat pozbawienia wolności.

NOWY SPRZĘT KOPUTEROWY DLA CZCHOWSKIEJ POLICJI

Na wyposażenie Komisariatu Policji w Czchowie trafił nowy sprzęt komputerowy. Zestawy komputerowe na ręce Komendanta Komisariatu przekazał Burmistrz Czchowa - Marek Chudoba. Policjanci otrzymali dwa komputery wraz z oprogramowaniem o wartości 8 tys. zł. Sprzęt zdecydowanie poprawi jakość i efektywność pracy funkcjonariuszy.

Oprac. rzecznik KPP Ewelina Buda



ŚWIĘTO POLICJI

20 lipca 2010 r., jak co roku z okazji Święta Policji odbył się Turniej Piłki Siatkowej. O Puchar Komendanta Powiatowego Policji w Brzesku walczyły 4 drużyny reprezentujące kolejno: Urząd Miasta w Brzesku, Urząd Miasta w Czchowie, Powiatową Straż Pożarną oraz Komendę Powiatową Policji w Brzesku. Drużyny dostarczyły kibicom dużych emocji. Zawodnicy zaciekle walczyli

o każdy punkt. Bezprecedensowo w starciu zwyciężyła drużyna policjantów z Komendy Powiatowej Policji w Brzesku, w skład której weszli nadkom. Jacek Przepiórka, nadkom. Paweł Matura, nadkom. Dariusz Hebda, asp. Janusz Malisz, mł. asp. Grzegorz Matura, mł. asp. Bartłomiej Dudek, mł. asp. Marcin Kuliś, st. sierż. Mirosław Pysno, sierż. Rafał Młynarczyk oraz sierż. Marcin Adamczyk. Jak mówi kapitan drużyny policjantów - Paweł Matura „zwyciężyć nie było łatwo, zwłaszcza, że umiejętności zawodników z pozostałych drużyn były

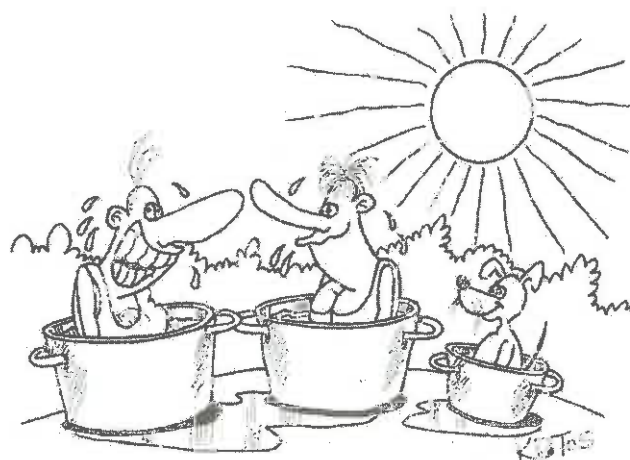
SAMORZĄDNOŚĆ LOKALNA

na bardzo wysokim poziomie. Do końca meczu nie było wiadomo kto wygra." II miejsce zajęła drużyna z Urzędu Miasta w Brzesku, natomiast na III miejscu uplasowała się drużyna strażaków. Po zakończonym turnieju Komendant Powiatowy Policji w Brzesku – insp. Robert Biernat dziękując za emocjonującą walkę wręczył zawodnikom medale.

U honorowanie drużyn pucharami nastąpiło 24 lipca 2010 r. w Czchowie, gdzie odbyło się Powiatowe Święto Policji. W ramach obchodów Święta Policji 43 policjantów otrzymało awans na wyższe stopnie policyjne, 15-stu odznaczono.



SATYRA KROTOSA



AUTO KOMPLEKS

Henryk Marszałek

Czchów, ul. Ogrodowa 24, Tel. 0-14 663 60 10

Polecamy usługi:

- przeglądy rejestracyjne,
- pełen zakres, do 3,5 t
- mechanika samochodowa
- komputerowe ustawianie geometrii
- komputerowe diagnozowanie usterek elektroniki samochodowej
- kompleksowa obsługa klimatyzacji
- blacharstwo, lakiernictwo
- sklep z częściami samochodowymi.



NOWO OTWARTY PUNKT W BRZESKU

AUTO-PARTNER

aa POLSKA

OKREŚLONA STACJA KONTROLI POJAZDÓW
 BADANIA TECHNICZNE WSPÓLNYCH TYPÓW I RODZAJÓW POJAZDÓW
 SERWIS NAPRAWCZY
 SKLEP MOTORYZACYJNY

biuro@autokompleks.net
 tel. 500 172 473



ZAPRASZAMY NA NOWĄ STRONĘ: WWW.OSPCZCHOW.PL



1 lipca 2010 r. - Czchów - droga K-75 - kolizja



6 lipca 2010 r. - Czchów - droga K-75 - wypadek



27. lipca 2010 r. - Ewakuacja na stały ląd lekkomyślnego rybaka

Inf. i fot. OSP Czchów

POTRZEBNA DROGA ALTERNATYWNA DLA CIĘŻARÓWEK

Redakcja „Czasu Czchowa” na ostatniej sesji Rady Miejskiej w Czchowie została poproszona przez Sołtysa wsi Jurków o zajęcie się sprawą użytkowania drogi przez tzw. wieś w Jurkowie. Droga od kilku lat jest wykorzystywana przez miejscowe firmy RabeK i Eurogiełda do transportu wydobywanego z nad-dunajskich złóż żwiru. Ze względu na znaczny wzrost ruchu na drodze, przy której znajdują się gęste zabudowania mieszkalne i gospodarcze i brak chodników dla ruchu pieszych i rowerowego – wzrasta zagrożenie bezpieczeństwa. To poważny problem, który może rozwiązać jedynie droga alternatywna dla ciężarówek.

Redakcja opisując sprawę dotarła do sporu, jaki powstał wraz ze zrobieniem drogi przez firmy Eurogiełda i RabeK w kierunku żwirowni od strony Dunajca: Czchów – fragment drogi powiatowej w kierunku promu, następny fragment drogi wykonanej na działce Skarbu Państwa w zarządzaniu Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej (RZGW) i ostatni fragment na własnych gruntach firmy RabeK wykupionych nad Dunajcem. Plan tej drogi powstał już w 2005 r. i w 2006 r. podpisana była na jej budowę wstępna umowa z RZGW Kraków. Po wstępnej ocenie sytuacji i wykonaniu fotoreportażu w terenie – na obu problemowych dro-

gach, redakcja przeprowadziła wywiady rozmawiając z każdą z zainteresowanych stron. Poniżej wywiad z właścicielem Firmy RABEK w Jurkowie Zbigniewem Rabiaszem, z Prezesem gminnej spółki Eurogiełda w Jurkowie Lechosławem Długokęckim i Danutą Antosz – mieszkanką Czchowa, zamieszkałą w sąsiedztwie drogi powiatowej w kierunku promu, a skarżącą jako stroną Firmę RabeK o bezprawne wykonanie drogi przez tereny RZGW i uciążliwe dla mieszkańców wykorzystywanie drogi powiatowej do celów transportowych firm: RabeK i Eurogiełda.

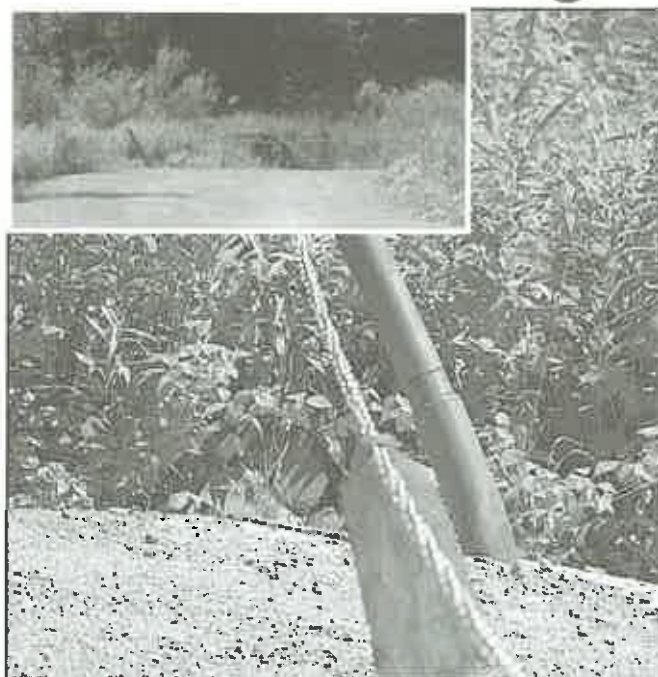
Ponieważ sprawa dotyczy problemu społeczności gminy Czchów, o wypowiedź w tej sprawie poprosiliśmy również Burmistrza Czchowa Marka Chudobę.

Redakcja zaznacza, że sprawa drogi spornej, kwestie ewentualnej jej legalizacji i zakupu albo dzierżawy przez gminę, czy też rozbiórki, bezpieczeństwa na drodze przez wieś w Jurkowie, wreszcie znalezienia alternatywnego wyjścia z sytuacji – nie są w gestii redakcji, a stron zainteresowanych. Naszą rolą jest poinformowanie społeczeństwa o racji każdej ze stron. Oceny pozostawiamy Czytelnikom. Do tematu nie będziemy więcej powracać.

Red.

FOTOREPORTAŻ - DROGA NA ŻWIROWNIE OD STRONY CZCHOWA

– FOT. REDAKCJA Z DN. 29.CZERWCA 2010 R.



FOTOREPOTAŻ - DROGA PRZEZ WIŚ W JURKOWIE
- FOT. REDAKCJA Z DN. 29.CZERWCA 2010 R.



INTERWENCJA

Mieszkańcy Jurkowa-Równi.

Jurków 12.02.2009 r.

*Przekazano
P. R. Smolec
P. 17. Janina*

Burmistrz Miasta Czchowa

mgr Marek Chudoba

Petycja

My, niżej podpisani zamieszkali w Jurkowie przy przystółku Równia, zwracamy się z uprzejmą prośbą o niedopuszczenie do ruchu pojazdów ciężarowych, od drogi głównej przez „Równię” w kierunku żwirowni.

Za słusznością naszej prośby przemawia co najmniej kilka argumentów a mianowicie:

- Droga, o której mowa, jest stosunkowo wąska i trudności z wymianiem występują nawet przy ruchu pojazdów osobowych, a na pewno dopuszczenie do ruchu ciężkich samochodów wręcz doprowadzi do poważnych problemów komunikacyjnych.
- Ponadto, przy w/w drodze nie ma pasa poboczny ani chodnika, więc ruch pieszych jest utrudniony, a zdrowie i życie narażone na niebezpieczeństwo, zwłaszcza, gdy drogą poruszają się będą tiry.
- Każdego dnia wspomnianą drogą uczęszcza do szkoły wiele dzieci, a te w szczególny sposób są narażone na niebezpieczne zdarzenia z udziałem pojazdów, zwłaszcza dużych i ciężkich.
- Natężenie ruchu, głównie samochodów ciężarowych, niezwykle utrudni życie mieszkańcom. Ciągły ruch tirów i hałas jaki wywołują, może być nie do zniesienia, czego chyba nikomu udowodnić nie trzeba, nie mówiąc o tym, że może mieć to niekorzystny wpływ na stan budynków mieszkalnych /mogą ulec zniszczeniu/.

- Już w chwili obecnej na pewnych odcinkach drogi w wyniku dotychczasowego ruchu samochodów ciężarowych doszło do zniszczenia obrzeży drogi, co z kolei spowodowało zanik rowów odprowadzających wodę opadową, skutkiem są lokalne podtopienia piwnic domów mieszkalnych.

- Wreszcie zauważyć należy, iż bezpośrednio przy interesującej nas drodze znajduje się duża ilość budynków mieszkalnych w zwartej zabudowie

W związku z niebezpieczeństwem, jakie niesie ze sobą ruch pojazdów ciężarowych po drodze prowadzącej od centrum Jurkowa /ronda/ przez „Równię” do żwirowni, ponawiamy prośbę o pozytywne rozpatrzenie naszej sprawy i niedopuszczenie do sytuacji, w której życie i zdrowie wielu osób a zwłaszcza małych dzieci będzie zagrożone.

Nadmieniamy że, firmy korzystające do tej pory z w/w drogi od około roku dojeżdżają do żwirowni inną bardzo dobrej jakości drogą, przy której nie ma zabudowań mieszkalnych ani gospodarczych co czyni ją bardzo bezpieczną i nieuciążliwą dla okolicznych mieszkańców.

Mieszkańcy Jurkowa-Równi.

W załączeniu lista mieszkańców.

Lista mieszkańców Jurków-Równia

300 P-02-66

Lp	Nazwisko i imię	Numer domu	Podpis
1	Anna Maria	100A	[Podpis]
2	Anna Elżbieta	40	[Podpis]
3	Sepola Anna	40	[Podpis]
4	Anna Maria	163	[Podpis]
5	Anna Barbara	163	[Podpis]
6	Michalina Zbigniew	53A	[Podpis]
7	Rapacki Elżbieta	1	[Podpis]
8	Rapacki Mirosław	1	[Podpis]
9	Stot Katarzyna	57	[Podpis]
10	Stot Danusia	57	[Podpis]
11	Stolach Barbara	100	[Podpis]
12	Rapacki Mirosław	41	[Podpis]
13	Mie Ewa	283	[Podpis]
14	Mie Władysław	192	[Podpis]
15	Mie Helena	192	[Podpis]
16	Mie Paweł	73	[Podpis]
17	Mie Helena	73	[Podpis]
18	Mie Piotr	73	[Podpis]
19	Pasięka Barbara	82A	[Podpis]
20	Pasięka Janusz	82A	[Podpis]
21	Pasięka Agnieszka	82A	[Podpis]
22	Pasięka Joanna	82A	[Podpis]
23	Łopusz Danuta	124	[Podpis]
24	Łopusz Mirosław	124	[Podpis]
25	Mie Maria	20	[Podpis]
26	Łopusz Ewa	307	[Podpis]
27	Moneta Henryk	75	[Podpis]

Lp	Nazwisko i imię	Numer domu	Podpis
28	Szalman Anna	135	[Podpis]
29	Stupa Maria	107	[Podpis]
30	Stupa Sylwester	107	[Podpis]
31	Stupa Mirosław	107	[Podpis]
32	Gochiński Ryszard	31A	[Podpis]
33	Mahajda Maria	13	[Podpis]
34	Korwin Jarosław	12	[Podpis]
35	Prokurat Andrzej	12	[Podpis]
36	Michałczyk Jolanta	53	[Podpis]
37	Michałczyk Janina	53	[Podpis]
38	Michałczyk Andrzej	53	[Podpis]
39	Stupa Maria	217	[Podpis]
40	Stupa Helena	301	[Podpis]
41	Nowakowska Maria	226	[Podpis]
42	Stasiak Stanisław	188	[Podpis]
43	Macie Zymund	278	[Podpis]
44	Baca Piotr	86	[Podpis]
45	Baca Maria	86	[Podpis]
46	Marianek Józef	86	[Podpis]
47	Stasiak Stanisław	288	[Podpis]
48	Stasiak Józef	288	[Podpis]
49	Rapacki Mirosław	208	[Podpis]
50	Nijonow Andrzej	107	[Podpis]
51	Grawecki Ryszard	237	[Podpis]
52	Stasiak Stanisław	162	[Podpis]
53	Stasiak Anna	162	[Podpis]
54	Stasiak Andrzej	162	[Podpis]

Petycja mieszkańców Jurkowa - 4 strony podpisów

Lp	Nazwisko i imię	Numer domu	Podpis
55	Kolupa Malgorzata	162	Malgorzata Kolupa
56	Samit Maria	162	Maria Kolupa-Samit
57	Samit Eukazja	162	Eukazja Samit
58	Kantab Aneta	19a	Aneta Kantab
59	Karczaj Aneta	99	Aneta Karczaj
60	Kantab Bogumila	19a	Bogumila Kantab
61	Kantab Jadwiga	19a	Jadwiga Kantab
62	Karpel Marjanna	144	Marjanna Karpel
63	Wojcik Zdzislaw	140	Zdzislaw Wojcik
64	Wojcik Zdzislaw	140	Zdzislaw Wojcik
65	Wojcik Zdzislaw	140	Zdzislaw Wojcik
66	Pieduch Wojciech	116	Wojciech Pieduch
67	Kuczyński Andrzej	110	Andrzej Kuczyński
68	Kuczyński Andrzej	206	Andrzej Kuczyński
69	Lesmowski Aleksander	214	Aleksander Lesmowski
70	Lesmowski Andrzej	214	Andrzej Lesmowski
71	Lesmowski Andrzej	214	Andrzej Lesmowski
72	Lesmowski Andrzej	214	Andrzej Lesmowski
73	Lesmowski Andrzej	102	Andrzej Lesmowski
74	Lesmowski Andrzej	102	Andrzej Lesmowski
75	Lesmowski Andrzej	102	Andrzej Lesmowski
76	Lesmowski Andrzej	114	Andrzej Lesmowski
77	Lesmowski Andrzej	123 A	Andrzej Lesmowski
78	Lesmowski Andrzej	123 A	Andrzej Lesmowski
79	Lesmowski Andrzej	123 A	Andrzej Lesmowski
80	Lesmowski Andrzej	326	Andrzej Lesmowski
81	Lesmowski Andrzej	326	Andrzej Lesmowski

Lp	Nazwisko i imię	Numer domu	Podpis
82	Salomon Helena	326	Salomon
83	Salomon Wieslaw	135	Salomon
84	Piechnik Tadeusz	116, b1	Piechnik
85	Kolbusz Edward	129	Kolbusz
86	Kolbusz Hanna	129	Kolbusz
87	Kolbusz Jan	129	Kolbusz
88	Goliniska Hilaria	31A	Goliniska
89	Goliniski Piotr	31A	Goliniski
90	Majna Hanna	13	Majna
91	Kamieniarz Maksym	13	Kamieniarz
92	Kamieniarz Grzegorz	235	Grzegorz Kamieniarz
93	Kamieniarz Ursula	235	Ursula Kamieniarz
94	Kamieniarz Pawel	235	Pawel Kamieniarz
95	Kamieniarz Marek	235	Marek Kamieniarz
96	Kamieniarz Marcin	235	Marcin Kamieniarz
97	Szpak Zbigniew	40	Szpak
98	Brek Jan	109	Brek
99	Kopytko Stanislaw	1a	Kopytko
100	Kopytko Bernadetta	1a	Kopytko
101	Mec Tomasz	172	Mec
102	Muś Sławek Wiesława	172	Muś
103	Muś Andrzej	233	Muś
104	Przedziec Zbigniew	31	Przedziec
105	Przedziec Zofia	31	Przedziec
106	Przedziec Ewelina	31	Przedziec
107	Przedziec Mirosław	31	Przedziec
108	Przedziec Mirosław	147	Przedziec

WŁAŚCICIEL FIRMY RABEK Z JURKOWA – ZBIGNIEW RABIASZ przedstawia swoją sytuację i działania firmy RABEK w kierunku znalezienia drogi alternatywnej dla obecnie użytkowanej przez wieś (tzw. Równię), na której utrudniony ruch i bliskość gęstych zabudowań powoduje zagrożenie bezpieczeństwa. Dlaczego przede wszystkim doszło do obecnej sytuacji?

- Gdyby nie problem z drogą, to można by było spokojnie działać, dając ludziom pracę, gminie wpłacając podatki, firmie zyski – z korzyścią dla wszystkich. A tak, bez przerwy w plecy, a jak przyjdzie mi ktoś zwolnić to ludzie przychodzą do mnie i proszą o tę pracę: bo ma trudną sytuację, albo wprost nie ma z czego żyć, a na rynku nie ma pracy... I co ja mam zrobić? W związku z tym ciągniemy to nadal. Jeszcze 2 lata temu była dobra koniunktura na żwir, nabraliśmy leasingów, kupiliśmy nowe maszyny za ponad pół mln Euro, wtopiliśmy w tą działalność masę pieniędzy, ale zaczęła przynosić dobre dochody. Potem okazało się, że powstał problem z drogą. Pojechaliliśmy z Prezesem Eurogieldy do Burmistrza, żeby jakoś temu zaradzić. Burmistrz zaproponował, żeby zrobić nową drogę, alternatywną, nad Dunajcem. Podjął się załatwienia ze strony gminy formalności, gdyż była już w 2006 roku, jak twierdził – wstępna zgoda Dyrektora RZGW w Krakowie (zarządzającego częścią terenów nad Dunajcem) na pociągnięcie drogi przez ich działkę należącą do Skarbu Państwa. Potem była powódź i woda wybrała część tego terenu, gdzie były zrobione plany na drogę. Powiedziano nam, że jeśli przesuniemy się zgodnie z wymogami dalej, RZGW nam działkę odstąpi.

Burmistrz chciał, żeby powstała tam droga gminna, dlatego czekaliśmy na załatwienie urzędowo sprawy. Ja byłem tylko w Nowym Sączu u Dyrektora Zarządu Wodnego z Prezesem Długokęckim, z rozmowy wynikało, że ponieważ mamy pierwszą zgodę, nie ma przeszkód, żeby przystąpić do składania papierów i wykonania drogi. Zostaliśmy zapewnieni, że mamy zgodę. Więc gmina złożyła papiery do Krakowa o wydzielenie terenu. A my, cóż, nie ukrywam, że ponagliani przez sołtysa Jurkowa, żeby usunąć się jak najszybciej z drogi przez wieś ze względu na coraz bardziej uciążliwy ruch samochodów ciężarowych z obu firm, przystąpiliśmy do wykonania drogi. Dokupiłem część terenów nad samym Dunajcem i w szybkim tempie ją zrobiliśmy. Chcieliśmy się jak najszybciej z tamtej drogi usunąć. Trzeba dodać, że



Blokada drogi

INTERWENCJA



Interwencja policji przy blokadzie

rozmawiałem z mieszkańcami sąsiadujących z działkami terenów i tak np. byłem u Romka Olchawy, pytając czy oni mieliby coś przeciwko, żeby powstała tam droga. Nie mieli nic przeciwko.

Nie pytałem o zgodę p. Antoszewej, bo tam była droga powiatowa, z tym, że te uzgodnienia z mieszkańcami prowadziłem częściowo ja, część zostawiłem do uzgodnienia Eurogieldzie. Prezes miał rozmawiać i również informować mieszkańców. Nie wiem, jak to robił, czy telefonicznie, czy w ogóle, w każdym razie nagle powstał problem. Zaczęliśmy jeździć i zrobiła się afera!

A ponieważ sprawa nie była zakończona, rozdmuchano ją w błyskawicznym tempie i Kraków (RZGW) nagle zmienił zdanie. Ten dyrektor, który był, przeszedł na emeryturę, a jego następcą na wcześniejsze uzgodnienia się nie zgodził nie podając konkretnego powodu. Rozmawialiśmy z nim, próbowaliśmy coś zyskać, bezskutecznie. Ja już nawet mówię: „Panie Dyrektorze, a co Pan tam ma na tym terenie? Zresztą to nie są Pańskie tereny tylko Skarbu Państwa, a tym terenem zarządza właściwie Starostwo... tam są tylko chaszczki i kupa śmieci... co innego, gdyby tam były jakieś umocnienia, wtedy byłyby jakieś podstawy do odmowy zgody...” Usłyszeliśmy tylko „nie”.

Potem chcieliśmy zrobić drogę przebijając się na Biskupice, tam mieliśmy już plany porobione, kupiłem dalsze tereny i znów była potrzebna zgoda Dyrektora. A on znów odpisał, że tam są ptaszki, ślimaczki i nie wyraża zgody! I koniec! Znów usiłowałem przekonywać: „tu się Pan nie zgodził, tam się Pan nie zgodził, a niedaleko dalej jest potężny konkurencyjny zakład i na ich terenie wycina się hektary i to 10-20... i tam nie

ma ptaszków? Nie ma ślimaczków? I tam się Pan godzi... ale bez skutku. Ewidentne działanie na naszą niekorzyść.

Nadal więc szukam terenów pod drogę alternatywną, negocjuję z mieszkańcami, wykonuję kolejne plany, na dzisiaj potrzebuję dodatkowych pieniędzy na zakup parunastu kolejnych działek i czasu na ich udrożnienie. Więc na razie podjąłem działanie w kierunku wykonania drogi tymczasowej – na rok czasu ułożymy płyty drogowe, żeby był możliwy przejazd i usunięcie się z drogi przez wieś, a po roku zbieramy płyty i się usuwamy z drogi.

A co z p. Antosz? Przypomnijmy, spór powstał wraz z wykonaniem drogi przy Dunajcu - dalszej części istniejącej wcześniej powiatowej do promu, w pobliżu której mieszka p. Antosz...

- Tak, doszło do tego, że zablokowali nam tę drogę, którą zrobiliśmy na terenie RZGW. Panie Antosz i Poźmińska... Ani nie na ich terenie, ani nie w bezpośrednim ich sąsiedztwie. Daliśmy sprawę do Sądu i mamy na tyle dowodów, całą stertę dokumentów, nagrania, zdjęcia z blokad (*udostępnione redakcji przez firmę dla potrzeb publikacji – obok - przyp. red.*), że sprawę byśmy pewnie wygrali i żądaliśmy dużego odszkodowania, ale na prośbę p. Poźmińskiej,

Jurków, dnia 25 czerwca 2009 r.

ODBIŁAĆCO
Komisarz Policji w Czchowie
25-06-2009
pan. starsz. Marek Nowicki

Firma Usługowo-Handlowa
RABEK
ZC GENIEW RABIASZ
Jurków 53 B - 32-860 Czchów
NIP 869-000-16-64

Szanowny Pan
Podinsp. inż. Lucjan Pałucki
Komendant Komisariatu Policji
w Czchowie
Rynek 2
32-860 Czchów.

dot. zawiadomienia z dnia 23.06.2009 r. o popełnieniu przestępstwa, poprzez nieprawne blokowanie drogi w m. Czchów.

W załączeniu przesyłam Panu notatki służbowe oraz kopie dokumentów wymienionych w załączniku, które sporządziłem na okoliczność blokowania drogi przez grupę osób, w tym Danutę Antosz, jej syna oraz dalszą rodzinę i odzwierciedlają aktualny, faktyczny stan prawny spornej drogi, z wnioskiem o włączeniu ich do toczącego się postępowania.

Ponadto wnoszę, w przypadku dalszego bezprawnego blokowania drogi, o podjęcie niezbędnych, skutecznych działań prawnych wobec osób naruszających obowiązujące prawo i przwrócenie porządku.

Proszę zwrócić uwagę, iż poruszanie się po spornych drogach pojazdów ciężarowych przewożących żwir jest prawnie dopuszczalne przez całą dobę, a ewentualne ograniczenia czasowe, są wprowadzone przeze mnie, czyli nie może to stanowić podstawy prawnej do represjonowania kierowców.

W chwili obecnej sprawa spornej drogi rozpatrywana jest na poziomie centrali KZGW w Warszawie, MWINB w Krakowie, oraz PINB w Brzesku, gdzie złożone są stosowne wnioski i prowadzone są postępowania wyjaśniające.

Osoby, które blokują drogę uzurpują sobie prawo do reprezentowania opinii społecznej, co nie polega na prawdzie, a swoim bezprawnym działaniem naruszają moje interesy finansowe.

Interwencja firmy RABEK w związku z blokadą

INTERWENCJA

(wycofała się i prosiła o odstąpienie od sprawy), zrezygnowaliśmy z oskarżenia.

Już dla świętego spokoju, żeby z tymi ludźmi jakoś żyć, podpisaliśmy umowę, w której zadeklarowaliśmy się jeździć po spornej drodze tylko do 30 kwietnia. I umowy dostrzymuję.

Teraz jest sprawa Eurogieldy, poinformowałem Prezesa, że podpisałem umowę i definitywnie się z drogi wycofuje. A teraz jest tak, że ze względu na blokadę drogi przy Dunajcu i Eurogielda puściła samochody przez wieś. Ruch jest bardzo duży, szczególnie że po powodziach i obsunięciach terenów i dróg, żwiru potrzeba wszędzie. Zrobiło się zamieszanie. I wcale się nie dziwię, że ludzie nie wytrzymują. Jest problem! Tylko szkoda, że sołtys nie rozmawia z nami, siedlibyśmy i pogadali jak ludzie, razem znaleźli jakieś rozwiązanie, a nie ciągle podchody, telefony, policja. Bo ja drogę mam zgodnie z prawem przez Jurków, jeszcze były burmistrz wpisał złoże, jest udokumentowane.

Jakie Pan widzi wyjście z tego impasu?

- Jest wyjście, moim zdaniem jeszcze najlepsze. Z p. Olchawą by się można było dogadać, jak i z resztą tamtejszych mieszkańców i zrobić drogę do starego promu. Nawet kupiłem część gruntów, myśląc w tym kierunku, ale na dzień dzisiejszy nie ma żadnej współpracy. Ja twierdzę, że jakbyśmy tam zrobili drogę, wyjeżdżalibyśmy na prostym odcinku, nigdzie nie byłoby żadnego domu i powstałaby piękna droga spacerowa, która połączyłaby Czchów Zaporę z Jurkowem. Ale tak jak mówię, nie ma nikogo, kto cokolwiek chciałby pomóc.

Jak się spóźnimy z zapłatą podatku, to gmina umie przysłać upomnienie, a płacimy ok. 100 tys. podatku rocznie... i wszyscy mają z tego korzyść – ludzie mają pracę, gmina pieniądze, a jeśli my tego żwiru na naszym terenie nie wybierzemy, to go następna woda zabierze, jak w tym roku znaczne złoże zabrała Eurogielda. Zwróciliśmy się do RZGW o wykonanie zabezpieczeń, umocnień, żeby nam Dunajec nie zabierał tego terenu, chcieliśmy współpracować, to dostaliśmy odpowiedź odmowną. Była też propozycja, przedstawiona Starostwu, w której chcieliśmy zainwestować ok. 500 tys. w modernizację drogi powiatowej w kierunku promu (według specjalnie wykonanego projektu – krawężniki, ekrany wyciszające, nowy asfalt). Niestety otrzymaliśmy również odpowiedź odmowną: „nie jesteśmy zainteresowani” bez podania

konkretnego powodu „nie, bo nie”. Pani Antosz pisze na nas skargi, nasyła kontrole, tak nie można funkcjonować. A przecież nie ma w tej sprawie żadnego interesu społecznego, mieszka bliżej trasy K-75 niż drogi powiatowej. Zastanawiamy się w tej sytuacji, czemu spotykamy się z takim oporem, jaką ktoś ma z tego korzystać, komu zależy żeby nie dopuścić do legalizacji drogi, za której użytkowanie równocześnie płacimy do RZGW – ostatnia nota to ok. 40 tys. zł do Skarbu Państwa? Eurogielda z tego co wiem, też płaci za jej użytkowanie, to jak to jest?

Jakoś znajdę wyjście, usunę się z tej drogi, ale pytanie, co wtedy z Eurogieldą? Kto jest zainteresowany w tym, żeby działać ewidentnie na niekorzyść miejscowych firm pod przykrywką obrony interesu społecznego. Kogo? Przecież przy tej drodze w najbliższym sąsiedztwie nie mieszka nikt...

W PŁYNEŁO
26.06.10

REGIONALNY ZARZĄD GOSPODARKI WODNEJ
W KRAKOWIE
Zarząd Zlewni Dolnego Dunajca
z/s w Nowym Sączu
ul. Naciszowska 31, 33-300 Nowy Sącz
tel./fax 018 441 37 89, 018 441 93 82
REGON 357113561 NIP 676-81-29-876

Nowy Sącz, dnia 15.06.2010r.

NZN-073/32/2010/1679

Firma Usługowo-Handlowa
„Rabek”
Zbigniew Rabiasz
Jurków 53B
33-860 Czchów

Odpowiadając na Pana pismo z dnia 18.05.2010, skierowane do ZZDD Nadzoru Wodnego w Tarnowie w sprawie obciążenia kwotą 7763,36 złotych wykazaną w nocie księgowej Nr 49/03/05/2010, pragnę przybliżyć następujące kwestie:

1. W dniu 7.09.2009r. w imieniu swojej firmy zawarł Pan ugodę przesadową (porozumienie) z Danutą Antoszą i Krystyną Ponińską, na mocy której oświadczył, że po 30.04.2010r. zaprzestaje wywożenia kruszywa ze żwirowni po drodze powiatowej Nr 1410 K gm oraz odcinkiem utwardzonych naszych działek Nr 679/2 w Czchowie i Nr 717 w Jurkowie. Powyższe oświadczenie woli strony konfliktu złożyły w obecności mediatora Romana Olchowcy.
2. Pismem z dnia 26.11.2009r. informuje Pan Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Krakowie, że zgodnie z w/w porozumieniem społecznym całkowicie wycofuje się z użytkowania tych dróg z dniem 30.04.2010r. Jednocześnie w tym piśmie sugeruje Pan, aby RZGW przedstawił wyliczoną stawkę za bezumowne korzystanie z gruntu Skarbu Państwa (dz.ewid.Nr 679/2 i nr 717).

Noty księgowe dla firm F.H.U. „Rabek” z Eurogielda Sp. z o.o., za okres od 19.02.2008r. do 18.11.2009r. zostały wystawione 23.11.2009r., a kwoty wpłacone na rachunek bankowy.

3. Z porozumienia zawartego w dniu 1.02.2010r. pomiędzy pańską firmą a spółką z o.o. wynika ponadto, że oba podmioty gospodarze porozumiały się, iż za korzystanie z gruntu Skarbu Państwa proporcjonalnie pokrywać będą swoje zobowiązania finansowe w wysokości: 70% F.H.U. „Rabek” a 30% Eurogielda sp. z o.o.

Z przytoczonych dokumentów wynika wprost, że końcowym i ostatecznym terminem bezumownego korzystania z gruntu Skarbu Państwa jest data 30.04.2010r. Zatem w dniu 12.05.2010r. dla obu podmiotów gospodarczych wystawiono końcowe noty księgowe przy uwzględnieniu proporcjonalności wynikającej z treści wspólnego porozumienia.

Proszę więc Panów, uregulować należności finansowe określone w notach księgowych bez zbędnej zwłoki, w przeciwnym razie sprawa zostanie skierowana na drogę sądową, a to spowoduje obciążenie Panów niepotrzebnymi dalszymi kosztami.

Otrzymują:

1. Adresat
2. Eurogielda Czchów – Jurków 304
Sp. z o.o. 32-860 Czchów
3. RZGW Kraków
4. a/a.

RADCA PRAWNY

2010-06-15 14:00 Wycieczka do
L. (op. Kp. 13/24)

Pismo potwierdzające pobieranie przez RZGW opłat za korzystanie z „nielegalnej” drogi



Zapytaliśmy, które wyjście jako lepsze, widziałby dla funkcjonowania żwirowni PREZES GMINNEJ SPÓŁKI EUROGIEŁDA LECHOSŁAW DŁUGOKĘCKI. Ze względu na bezpieczeństwo lepsze by było użytkowanie drogi przez grunty RZGW, natomiast że nie ma takiej możliwości ze względu na postawienie szlabanu i ciągłe blokowanie drogi przez mieszkańców, którzy nie mieszkają przy tej drodze

cóż, jesteśmy zmuszeni jeździć przez wieś, a tu znowu buntują się ludzie, mieszkający przy drodze Jurków Równia.

Proszę przedstawić ze swojej strony sytuację tej drogi powstałej przy Dunajcu.

- W pierwszej kolejności Urząd starał się o tę drogę przez grunty RZGW. W tej sprawie ja również jeździłem do RZGW do Nowego Sącza, zbieraliśmy opinie i wszystko było na dobrej drodze – droga miała wg ustaleń być wydzierżawiona przez RZGW. Natomiast po komisijnym przeglądzie wpłynęło pismo o przesunięcie w planach pewnego odcinka na zakolu, gdzie grunty były zabierane przez Dunajec i z tego względu należało się przesunąć. Po porozumieniu się już w później-

szym terminie z firmą Rabek (p.Rabiaszem), p.Rabiasz kupił grunty nad Dunajcem i na tych terenach po prostu zrobił sobie drogę dołączając się do terenów RZGW, co jeszcze bardziej oddaliło drogę od Dunajca. Natomiast dalszy teren (w zarządzie RZGW), jak już wspominałem, miał być wydzierżawiony przez RZGW. Byliśmy przekonani o pewności naszych uzgodnień. Nawet nie wiedzieliśmy, że RZGW się sprzeciwiło, tyle, że w późniejszym terminie, już po wykonaniu drogi.

A czy i w jaki sposób informowano mieszkańców o powstaniu nowej drogi nad Dunajcem?

- Nie wiem, nie znam tego tematu. Ja w tym nie uczestniczyłem, prawdopodobnie p.Rabiasz zawarł jakąś umowę nie wiem z kim? Po co? Ponieważ pp.Antoszwowie nie są stronami, sprawa dotyczy gruntów Skarbu Państwa w zarządzaniu RZGW i nikt inny nie ma nic do tej drogi. Ani pp.Antoszwowie nie mają tam działek przylegających do tej działki RZGW, ani nie mieszkają w pobliżu. Mieszkają przy drodze krajowej i przy drodze powiatowej, którą nawiasem my mieliśmy wyremontować i ze względu na ich blokadę nie wykonaliśmy robót drogowych i nie została położona nawierzchnia (na dzień dzisiejszy sytuacja się zmieniła na tyle, że Eurogiełda dostała zgodę Starostwa na remont drogi i nawierzchnia drogi powiatowej została przez firmę poprawiona, niżej szersza informacja – przyp.red.). Rabek położył tzw. smołkówkę na pewnym odcinku, to został oskarżony, a my razem z nim, o wykonanie prac niezgodnie z przepisami. Na drodze powiatowej mieliśmy wykonać już w ubiegłym roku we własnym zakresie podbudowę, a Zarząd Dróg w Brzesku miał położyć dywanik czyli asfalt. I skończyło się na tym, że nic wtedy nie zostało zrobione, pieniądze Starostwo przesunęło gdzieś indziej, bo powstał spór i droga jest do dziś nie zrobiona.

Czy jeśli spór dotyczy firmy Rabek, próbował Pan rozmawiać z panią Antosz, czy osobami sprzeciwiającymi się legalizacji drogi?

- Tak, ale nie ma z nimi dyskusji. Wzywają kierowców, gdy chcą przejechać przez blokadę, zatrzymują. Pytałem kiedyś – dokąd mają zamiar stać i pilnować drogi – to pozostało bez odpowiedzi. Podjechałem raz, drugi – bez odpowiedzi, to zrobiłem zdjęcia i odjechałem. Wolalbym czynić wszystko drogą oficjalną, od strony prawnej. Podkreślam, te osoby nie są stroną, więc o czym z nimi dyskutować?

Rozmawiałem z osobą kompetentną z RZGW w sprawie powstałej blokady, założonego łańcucha, dowiedziałem się, że założenie łańcucha ani nie zostało przez RZGW zlecone, żadne stawianie słupków nie było w ich gestii, o niczym im nie wiadomo (*dotyczy to blokady organizowanej od początku maja 2010 r. – przyp.red.*)

No dobrze, a jak w takim razie wygląda sprawa użytkowania drogi zarządzanej przez RZGW, płacicie za nie?

Tak, oczywiście jesteśmy obciążani przez RZGW za bezumowne użytkowanie drogi i to nie są kwoty małe (jedna z not księgowych jest wystawiona na 16 tys. zł, a są kolejne). W tej chwili będziemy się odwoływać, bo w ciągu 2 miesięcy droga była przejezd-

STAROSTWA BRZESKI
32-605 BRZESKO
ul. Głowackiego 51

OŚ.MC.7510-57/08

Brzesko, dn. 8 stycznia 2009r.

DECYZJA

Na podstawie art. 15 ust.1 pkt.2, art.16 ust.2a, art.22, art.25 ust.1 i 2; art. 67a ust.2 ustawy z dnia 4 lutego.1994r.- Prawo geologiczne i górnicze (tekst jednolity z 2005 r. Dz.U. Nr 228, poz. 1947 z późn. zm) , art. 46 ust. 1 pkt 1 i art. 47 ust. 2 i 3 ustawy z dnia 2 lipca 2004 roku o swobodzie działalności gospodarczej (tekst jednolity Dz. U. z 2007r. Nr 155, poz. 1095 z późn. zm), oraz art. 104 ustawy Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity z 2000r. Dz.U.Nr 98, poz. 1071 z późn. zm.)

po rozpatrzeniu

wniosku Spółki z o.o. EUROGIEŁDA Czchów-Jurków, 32-860 Czchów, Jurków 304 w sprawie udzielenia koncesji na wydobycie kopaliny ze złoża kruszywa naturalnego "Czchów" położonego w obszarze górniczym "Czchów-Zakole III" położonym w m. Jurków, gm. Czchów, powiat brzeski, woj. małopolskie,

STAROSTA BRZESKI ORZEKA:

- I. Udzielam Spółce z o.o. EUROGIEŁDA Czchów-Jurków, 32-860 Czchów, Jurków 304 koncesji na wydobycie kopaliny ze złoża kruszywa naturalnego "Czchów" położonego w m. Jurków, gm. Czchów, powiat brzeski, woj. małopolskie, w obszarze górniczym pn. "Czchów-Zakole III"
- II. Koncesja wydana zostaje na obszar o powierzchni 1,96 ha obejmujący działki nr: 764 i 765 należące do obrębu Jurków, gm. Czchów.
- III. Granice geologiczne, zasoby i jakość złoża kruszywa naturalnego „Czchów” określa „Karta Rejestracyjna złoża kruszywa naturalnego Czchów” zatwierdzona decyzją Wojewody Tarnowskiego z dnia 14.03.1991, znak: OŚ.IV.8514.4/91
- IV. Granice obszaru i terenu górniczego „Czchów-Zakole III” opisane zostały w pkt. IX niniejszej decyzji i przedstawione na mapie w skali 1 : 1000 będącej załącznikiem do niniejszej decyzji.
- V. Koncesję wydaje się na okres 8 lat. Termin ważności koncesji upływa z dniem 31 grudnia 2016r. Za początek ważności niniejszej decyzji przyjmuje się dzień następujący po dniu, w którym niniejsza decyzja stanie się ostateczna.
- VI. Rozpoczęcie działalności związanej z wydobywaniem kruszywa naturalnego może nastąpić nie wcześniej, niż po uprawnieniu się niniejszej decyzji.
- VII. Wydobywanie kopaliny odbywać się będzie metodą odkrywkową, systemem mechanicznym spod lustra wody, jednym poziomem eksploatacyjnym do głębokości udokumentowanego spągu złoża. Rzędne stropu złoża: 222,5 – 220,8 npm; rzędne spągu złoża 217,7 – 216,0 m npm. Skarpy docelowe formowane będą pod kątem naturalnego usypu.
- VIII. Wydobycie kopaliny w roku kalendarzowym nie może przekroczyć 20 000 m³

1 str. decyzji przynajmniej firmie EUROGIEŁDA koncesję do 2016 roku

na przez zaledwie 3 dni, więc jakie użytkowanie. Czyli RZGW nie jest przeciwne korzystaniu z drogi, skoro nas obciąża notą. Firma Rabek stara się o inną drogę, bo nie mieściła się w czasie 8-godzinny, my pracujemy tylko tym systemem, ewentualnie do godziny opóźnienia, gdy mamy odbiorców z daleka i samochody jeżdżą od 7.00 do 15.00, nie zakłócamy w nocy ani nad ranem spokoju. Poza tym była dawniej droga, ludzie dojeżdżali do swoich pól, do oczyszczalni, bo krócej i z dala od domów. Dodatkowo Wojewódzki Inspektorat Nadzoru Budowlanego uchylił decyzję o rozbiórce drogi i jest wszystko przygotowane do jej legalizacji.

Pan Rabiasz podpisał oficjalną umowę z pp.Antosów, że od maja się z drogi usunie, a oni nadal drogę blokują bez żadnego zezwolenia, działają na niekorzyść swojej społeczności, bo przecież Rabek Rabkiem, ale Eurogięlda jest gminną spółką, w naszym interesie powinno być umożliwienie wykorzystania naszych własnych złóż z korzyścią dla gminy.

Najlepszym wyjściem byłaby jazda nową drogą nad Dunajcem, nawet byliśmy skłonni założyć specjalne ekra-

ny dla wyciszenia i zabezpieczenia przed kurzem, bo na pewno w pewnym sensie użytkowanie tej drogi wiąże się z tymi utrudnieniami. Wystąpiłem też z pismem do Zarządu Dróg w Brzesku o zgodę na remont drogi powiatowej. I na dzień dzisiejszy mam pozytywną odpowiedź. *(Od czasu przeprowadzenia wywiadu zmieniła się sytuacja - droga jest w trakcie modernizacji – przyp.red.)* W następnym etapie powinno się dążyć do legalizacji już istniejącej drogi. Proponowaliśmy nawet wykupienie tych gruntów przez Gminę od Skarbu Państwa, ale tu coś jest nie tak, skoro ktoś jest zainteresowany, żeby nam to umożliwić. Skoro najpierw mamy zgodę od Dyrektora RZGW, a za chwilę zmienia się Dyrekcja i zmienia się odpowiedź...

Czy, gdyby Rabek wyszedł z propozycją współpracy i zbudowania drogi przez wiklinę, Eurogięlda też byłaby zainteresowana tym rozwiązaniem?

- Oczywiście, że jest zainteresowana i pomożemy, tylko trzeba najpierw sprawdzić, czy jest taka możliwość.



PANI DANUTA ANTOSZ, mieszkanka Czchowa, której nazwisko widnieje na pismach, dotyczących firm: Rabek i Eurogięlda, jako strony interweniującej w sprawie drogi Czchów– Jurków w kierunku żwirowni, wykonanej nad Dunajcem przez firmę Rabek

i w części przebiegającej przez teren w zarządzie RZGW. Pani Antosz przedstawia swoje racje.

Dlaczego przeszkadza Pani droga nad Dunajcem? Kogo dotyczą Pani zarzuty i jakie ma Pani argumenty?

- Droga ta przeszkadza nie tylko mnie, ale i ponad stu innym osobom związanym z uciążliwością poruszania się po drodze powiatowej, gdyż nielegalnie wybudowana droga łączy się z drogą powiatową.

W tej chwili wygląda na to, że sprawa dotyczy nielegalnie wybudowanej drogi, która nie miała i nie ma prawa bytu, bo dokładnie 15 czerwca 2010 r. dostałam pismo od Wojewody Małopolskiego, że w maju tego roku zostały wygaszone koncesje na wydobycie żwiru obu firm: i firmy Rabek i spółki Eurogięlda, z tym że jedną jedyną jeszcze koncesję i to tylko na jakąś część złoża „Zelinka” posiada firma „Rabek”.

(Pismo zostało udostępnione do druku przez Panią Antosz i ponieważ zawiera ważne dla sprawy informacje, na które powołuje się rozmówczyni, zamieszczamy je w całości obok – przyp.red.)

Czyli na dzień dzisiejszy pozostało tylko jedno złożo tego żwiru – interpretuje dalej pismo p.Antosz - a Eurogięlda nie ma już w ogóle złoża. Nie wiem w takim razie gdzie oni mają dokładnie złoża żwirowni, bo z tego co wiem, popłynęło wszystko z wodą podczas ostatnich dwóch powodzi. Dalej w piśmie

czytamy, że Burmistrz stara się o koncesję dla firmy Rabek, nawet nie dla Eurogięldy. A nawiązując do sytuacji obecnej z drogą (zna-

MAŁOPOLSKI URZĄD WOJEWÓDZKI
W KRAKOWIE

WYDZIAŁ INFRASTRUKTURY

WI.X.JG.0718-18-10

Kraków, dnia 15.06.2010 r.

STRONA 1

Informacja dla Pana Wojewody dotycząca wystąpień Pani Danuty Antosz i Pani Krystyny Poźnińskiej zam. w Czchowie odnoszących się do działalności Firmy Usługowo-Handlowej „Rabek” i „Eurogięlda” Czchów-Jurków sp. z o.o. w sąsiedztwie brzegu rzeki Dunajec.

W wystąpieniach zostały poruszone sprawy wydobycia kruszywa (określonego jako bezprawne) przez firmy „Rabek” i „Eurogięlda” w pobliżu rzeki Dunajec i jednocześnie na obszarze Natura 2000 oraz Ciężkowicko-Roznowskiego Parku Krajobrazowego oraz wniosku Burmistrza Czchowa i prezesa „Eurogięldy” do RZGW o „zalegalizowanie nielegalnie wybudowanej drogi” w Czchowie (teren Skarbu Państwa) w zarządzie RZGW w Krakowie. Wystąpienia te zostały skierowane do Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Krakowie, Marszałka Województwa Małopolskiego, Generalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Warszawie.

W Małopolskim Urzędzie Wojewódzkim nie toczą się żadne postępowania dotyczące ww. tematu; przedstawione informacje uzyskano od właściwych organów i urzędów.

1. W oparciu o uzyskaną telefonicznie informację od organów administracji geologicznej tj organów udzielających koncesji (Marszałka Województwa Małopolskiego oraz Starostę Powiatu Brzeskiego) ww. firmy eksploatowały złożo kruszywa naturalnego „Czchów”, które zostało udokumentowane przez Gminę Czchów w 1991 r. Decyzje koncesyjne zostały wygaszone w maju 2010 r. przez organ koncesyjny tj. Starostę Brzeskiego w związku z wyeksploatowaniem zasobów. Jedyną obowiązującą jeszcze koncesję na wydobycie kruszywa ze złoża „Zelinka” (powstałego w wyniku podziału złoża „Czchów”) posiada firma „Rabek”. Okręgowy Urząd Górniczy w Krakowie, w wyniku przeprowadzonej w maju br. kontroli obydwu firm, stwierdził nieprawidłowości dotyczące m.in. rozliczenia zasobów w operatach ewidencyjnych. Stosowne wystąpienie w tej sprawie zostało przesłane do organu koncesyjnego tj. Starosty Brzeskiego.

2. W odniesieniu do nielegalnie wybudowanej drogi w Czchowie uzyskano informację, że Małopolski Wojewódzki Inspektor Nadzoru Budowlanego w Krakowie decyzją z 13.06.2010 r. uchylił decyzję Powiatowego Inspektora Nadzoru Budowlanego w Brzesku wydaną w dniu 30.09.2009 r. (po rozpatrzeniu odwołania ww. firm) i przekazał sprawę do ponownego rozpatrzenia. Decyzja PiNB w Brzesku nakazywała rozbiórkę odcinka drogi (ok. 1,5 km) od żwirowni w Jurkowie do drogi powiatowej w Czchowie oraz rozbiórkę mostu na potoku Zelina Jurkowska w Czchowie wraz z doprowadzeniem terenu do stanu poprzedniego. Z ustaleń organu I instancji wynikało że:

- w styczniu i lutym 2008 r. Panie: D. Antosz i K. Poźnińska zwróciły się do PiNB o skontrolowanie robót budowlanych,
- współinwestorzy (firmy „Rabek” i „Eurogięlda”) nie posiadali pozwoleń na budowę drogi,
- RZGW w Krakowie zgłosił 7 marca 2008 r. nielegalne wykonanie robót budowlanych,
- w oparciu o dane MZMIUW w Krakowie ustalono dokładną lokalizację mostu.

31-156 Kraków, ul. Baszowa 22 * tel. 012 39 21 618 * fax 012 39 21 917
http://www.malopolska.uw.gov.pl

Pismo Wojewody, informujące m.in. o braku koncesji na wydobycie żwiru dla firmy EUROGIĘLDA str.1, obok str.2

nej już czytelnikom z poprzednich wypowiedzi – przyp.red.) Pan Rabiasz z końcem kwietnia z drogi się wycofał, zgodnie z naszą umową. Jeździ przez wieś dlatego prawdopodobnie, że zakładając działalność musiał mieć wyznaczony dojazd tą drogą, dostał zgodę od Burmistrza i uważam, że ma prawo nią jeździć, tego mu nie mogą zabronić. Skoro Pan Burmistrz wydał taką zgodę, to już jego sprawa. Ja np. w tej chwili staram się o działalność i nie dadzą mi zezwolenia na wybudowanie czegoś na swoim terenie, jeśli nie będą miała zgody na wjazd z drogi krajowej. A jest jeszcze ciekawa sprawa, dotycząca drogi powiatowej w kierunku promu. Na obecną chwilę Starostwo Powiatowe nie ma przeprowadzonej własności tej drogi, ta działka widnieje w księgach wieczystych (odpis z 17 marca 2010 r.) jakoby była nadal własnością naszych dziadków, która automatycznie przechodzi na nas. Czyli ta droga do promu jest utworzona z naszych działek. Powiedzmy, że weszła w 1998 r. Uchwała, że wszystkie drogi utwardzone przechodzą na Skarb Państwa i nikt nie został o tym poinformowany, dobrze, niech będzie ta droga powiatowa, ale powinna być prawnie zalegalizowana. Ta droga powiatowa prowadzi tylko do promu, który ma nośność 6 ton, więc ja się pytam – gdzie te samochody jeżdżą? A jeśli nie mają koncesji, jak mówi przytoczone pismo – to skąd i co wożą w tym momencie? A jakim prawem Eurogielda może jeździć po działce nr 679/2, będącej własnością Skarbu Państwa, gdzie został zamontowany szlaban zamykający

STRONA 2

Głównymi zarzutami organu II instancji w stosunku do postępowania w sprawie wydania decyzji przez PINB w Brzesku były:

- naruszenie przepisów ustawy *Prawo budowlane* polegające na odstąpieniu przez organ od przeprowadzenia postępowania legalizacyjnego (nakaz rozbiórki może być orzeczony dopiero wówczas, gdy okaże się że nie ma prawnych możliwości legalizacyjnych);
- błędne ustalenie adresata zaskarżonej decyzji,
- ustalenie przedmiotu postępowania – wątpliwości budził fakt ograniczenia rozstrzygnięcia tylko do części inwestycji, która była przedmiotem postępowania,
- ustalenie kręgu stron postępowania,
- brak rozpatrzenia żądania zawieszenia postępowania.

Decyzja została zatem uchylona z uwagi na niewłaściwe przeprowadzenie postępowania wyjaśniającego, brak zebrania i rozpatrzenia w sposób wyczerpujący materiału dowodowego, konieczność przeprowadzenia postępowania wyjaśniającego.

3. Dyrektor RZGW w Krakowie w swojej odpowiedzi z dnia 7 czerwca 2010 r. na wystąpienie Pani Danuty Antosz z dnia 27.05.2010 r. (oraz w związku z pismem „Eurogielda” Czchów-Jurków sp. z o.o.) poinformował, że nie podjął decyzji o wyrażeniu zgody na legalizację samowoli budowlanej będącej przedmiotem sporu oraz że WINB w Krakowie uchylili decyzję PINB w Brzesku.

4. Według zamieszczonej w piśmie informacji teren działalności firm „Rabek i „Eurogielda” zlokalizowany jest w obrębie obszaru Natura 2000. Informacja ta dotyczy Specjalnego Obszaru Ochrony Siedlisk PLH 120085 „Dolny Dunajec”, na którym zgodnie z Ustawą o ochronie przyrody zabrania się podejmowania działań mogących znacząco negatywnie oddziaływać na cele ochrony obszaru Natura 2000. Zgodnie z ustawą o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko koncesje m.in. na wydobywanie kopalin (wydawane na podstawie ustawy *Prawo geologiczne i górnicze*) wymagają decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach wydanych przez właściwy organ ochrony środowiska (w tym przypadku Burmistrza Czchowa) w uzgodnieniu z Regionalnym Dyrektorem Ochrony Środowiska w Krakowie. Dla tego typu przedsięwzięcia ocenę oddziaływania na obszar ESE Natura 2000 przeprowadza się w ramach postępowania w sprawie wydania decyzji środowiskowej przez burmistrza.

Zgodnie z informacją uzyskaną z Urzędu Miasta w Czchowie, aktualnie prowadzone są dwa postępowania o wydanie decyzji środowiskowych przez Burmistrza na wniosek Pana Zbigniewa Rabiasza (firma „Rabek”) dla koncesji na wydobycie kruszywa naturalnego: ze złoża „Czchów” (wszczęte w 2010 r.) oraz złoża „Czchów-Równia” (wszczęte w 2009 r.). Obydwa postępowania są na etapie uzgodnień przez Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Krakowie (wymagane dokumenty złożone w RDOŚ). W związku z faktem, iż eksploatacja złóż zlokalizowana będzie w bezpośredniej bliskości obszaru ESE Natura 2000, ewentualne uzgodnienie będzie wymagało m.in. zidentyfikowania skał oddziaływania na obszar z uwzględnieniem celów jego ochrony.

drogę dla ruchu kołowego (pismo z dn. 26.11.2009 r.), które również otrzymał prezes Eurogieldy?

Ale dawniej była tam droga nad Dunajcem, prowadziła do pól?

- Absolutnie nie! Przecież zostało wyjaśnione dokładnie we wszystkich pismach, że drogi tam nie było. Była i jest droga polna do obecnej chwili – przy samych polach, a ta droga, o której mówimy, jest nowo wybudowana! Wszyscy o tym wiedzą – wie Nadzór Budowlany, wie zarządzający czyli RZGW w Krakowie. Nawet mam pismo z 10 czerwca 2010 r. – odpowiedź na moje pismo od Dyrektora RZGW w Krakowie - Greli, że on nie wyrażał i nie wyraża zgody na korzystanie z niej dla celów drogowych.

Ale jest też pismo, że nie ma wskazania do rozbiórki tej drogi...

- Nieprawda. Powiatowy Inspektor Nadzoru Budowlanego w Brzesku dwukrotnie wydał decyzję rozbiórki nielegalnie wybudowanej drogi i mostu na potoku Zelina, decyzja z dn. 12.08.2008. i druga decyzja z dn. 30.09.2009. Na obecną chwilę Nadzór Budowlany w Brzesku po raz trzeci ma rozpatrzyć sprawę rozbiórki drogi i mostu, ponieważ ciągle ma jakieś potknięcia – to czegoś dokładnie nie sprawdził, to brakuje adresu którejś ze stron, ale brakuje niewiele, żeby taką decyzję uzyskać. To jest z ich strony dziecinada, ale takie mamy urzędy.

Nie szkoda według Pani tej drogi, znów wchodzić w teren i burzyć wszystko? Przeszliśmy wzdłuż niej i przez całą długość żadnego domu, zabudowania, idealna droga do wykorzystania...

- Żadnej opinii pozytywnej nie ma z Ochrony Środowiska, w piśmie z 14 czerwca Generalna Dyrekcja Ochrony Środowiska zleca w trybie pilnym do Krakowa zbadanie sprawy. Sprawa się będzie toczyć. Nie wierzę, żeby teraz pozwolili na legalizację drogi, gdzie na odległości ok. 1,5 km i szerokości ok. 15 m - wykarczowano drzewa, krzewy zielone, a wszystko to działo się na terenie krajobrazu Parku Ciężkowicko-Rożnowskiego i obszaru Natura 2000. To jest niezgodne z prawem. I czemu ma być szkoda tej drogi, jak została zrobiona nielegalnie, to niech ją rozburzą i posadzą krzewy. Nie ma żadnego domu..., ale są pola uprawne!

Rabek ponoć zaproponował zrobienie drogi powiatowej, ekranów itd. Ale po co? Drogę zrobił nielegalnie! Poza tym, jak wspominałam wcześniej, droga widnieje w księgach wieczystych jako nasza własność.

Nam chodzi o nasze życie, zdrowie. Tu mamy grządki, działki pod budowę domów i przy tej drodze mamy mieszkać? Gdzie dziennie jechało w jedną stronę 150 samochodów ciężarowych jeden za drugim i z powrotem? To jest przecież paranoja! Mam popękane domy, płytki w łazience, w kuchni.

To nie jest droga przystosowana do eksploatacji tak ciężkich ładunków.

Ja dziwię się władzom lokalnym. Oni zarządzają tym wszystkim, a zapytany burmistrz twierdzi, że nie on był inwestorem (tzn.gmina) i ta sprawa go nie dotyczy (pismo z dn.10 czerwca 2008 r.). Pomimo to w sprawie drogi interweniuje w RZGW, interweniuje również Starosta Brzeski. Eurogielda to też osobna

sprawa. Wybierano żwir przy samym Dunajcu i ja 10 maja (przed powodzią jeszcze) napisałam pismo do Warszawy do Ochrony Środowiska, że jest wybrane 8 m od brzegu Dunajca na odległości jakichś 200-300 m. Napisałam, czym grozi taka sytuacja w razie powodzi. 17 maja 2010 r. na skutek powodzi ww. brzeg został przerwany. Dunajec częściowo zmienił koryto i co? I co chwila będzie Dunajec zmieniał koryto? Czy ktoś nad tym ma kontrolę? Nikogo to nie interesuje. I kto w razie takiej sytuacji jaka miała miejsce ostatnio, gdzie były podtopienia, weźmie za to odpowiedzialność? Przerwania brzegów po części są skutkiem działalności człowieka.

Mieszkańcy w Jurkowie nie interweniują w obawie przed utratą pracy (a też mają problem z tymi samochodami) – bo pracują w firmie Rabek bądź w urzędzie gminy. Radni też mają niewiele do powiedzenia, bo tak się dzieje w naszej gminie. Wszyscy milczą. Z chwilą, gdy cokolwiek się u nas zmieni (władza lokalna), wszyscy wyjdą na drogę. Taka będzie rzeczywistość.

NA KONIEC O WYPOWIEDŹ W SPRAWIE POPROSIŁIŚMY BURMISTRZA CZCHOWA MARKA CHUDOBE



Panie Burmistrzu, od paru już lat trwa konflikt o drogę Jurków-Czchów koło Dunajca. Zarzut stron sporu w każdym przypadku kończy się na Burmistrzu. Jak naprawdę sprawa wygląda ze strony Urzędu?

- Tak już się utarło, że Burmistrz może wszystko. Nie do końca tak jest, gdybym mógł rozwiązać ten problem, zrobiłbym to już w 2004 r., kiedy to ob-

jąłem funkcję Burmistrza. Sprawa jest skomplikowana ze względu na brak odpowiednich przepisów prawnych, regulujących liniowe budownictwo. Okazuje się bowiem, że indywidualny interes dwóch, czy trzech rodzin, może spowodować tyle problemów. I ja te rodziny rozumiem, ale muszę mieć na względzie także kilkaset osób zamieszkałych na Jurkowskich Równiach. A skąd wziął się konflikt? To należałoby się cofnąć do lat 90., kiedy to Gmina zakupiła kilkanaście hektarów gruntów pod żwirownię, następnie opracowała dokumentację geologiczną złóż żwirowni i grunt ten przekazała w ręce Spółki Gminnej Eurogięda. Zapomniano wtedy jednak o jednym, ale okazuje się najważniejszym, a mianowicie o drodze, która służyłaby do wywozu żwiru. I tu właśnie jest sedno sprawy. Gdyby w tamtym czasie pomyślano o alternatywnej drodze, dziś nie byłoby problemu. Osobiście zetknąłem się z nim po przejściu Urzędu w 2003 r., gdzie na zebraniu mieszkańców Jurkowa zobowiązano wręcz władze gminy do podjęcia działań w celu przeniesienia transportu żwiru na mniej uciążliwą drogę. Wtedy zrodził się pomysł wykorzystania istniejącego szlaku drogowego przez grunty Skarbu Państwa, będące w Zarządzie RZGW. Po długiej korespondencji trwającej 3 lata, w początkowej fazie wyrażającej przez Zarządcę zgody na dzierżawę gruntu do ostatecznie wycofania się z niej Dyrektora RZGW (z przyczyn dla mnie

Jurków chce żyć bez kurzu i hałasu, a my mamy ten kurz wdychać? Transport żwiru przynosił tumany kurzu pod sam dom, poza tym dlaczego my mamy być poszkodowani? „Rabek” obiecywał 3 lata temu, że zrobi sobie drogę alternatywną, że nie będzie nikomu przeszkadzał i co? 3 lata upłynęły!

Jurków niemal cały jest zatrudniony w firmie „Rabek”, to jak mają pracę, czerpią jakieś korzyści – niech cierpią. No trudno, albo praca, albo zamykamy drogę!

Jeszcze interesuje mnie sprawa szlabanu. Czemu Państwo szlaban stawiają i blokują drogę, skoro drogą zarządza RZGW?

- Szlaban postawiło RZGW.

Ma to Pani udokumentowane?

- Oczywiście, mam pismo w tej sprawie, z dn. 26.11.2009., że od 1 grudnia 2009 r. RZGW stawia na drodze wykonane bez ich zgody szlaban, który zamyka drogę dla ruchu kołowego. Ww. pismo otrzymał też burmistrz Czchowa.

nie rozumiałych). I w tym momencie rola Urzędu została ograniczona. Ale nie ukrywam, że uruchomione jest postępowanie administracyjne w celu legalizacji drogi. Dodam też, że gdyby to zależało naprawdę od Urzędu, to sporny odcinek już od paru lat byłby wyasfaltowany, zabezpieczony częściowo ekranami ochronnymi i chodnikiem dla pieszych. Dodam także dla zainteresowanych, że ochrona człowieka i jego zdrowia jest dla mnie ważniejsza, niż (jak to niektórzy określają) „ptaszki, motylki i ślimaczki”. Przypomnę też, że Rada Miejska jednogłośnie popiera moje stanowisko w tej sprawie. Kilkakrotnie była przeprowadzana wizja lokalna, która wykazała, że należy podjąć działania w celu zalegalizowania istniejącego szlaku drogowego. Jest też pytanie innej natury: czy w ogóle nie zrezygnować w związku z tym z wydobycia żwiru na Kamieńcu. Odpowiem być może dla niektórych koniunkturalnie: dobrobyt gminy, jej dochody i te bezpośrednie, jak i te pośrednie, zależą od przedsiębiorczości, pomysłu ryzyka jej mieszkańców – wpływy do budżet gminy, a one bezpośrednio decydują o możliwościach finansowych i inwestycyjnych nas wszystkich. A sprawa przypomnijmy dotyczy nie tylko dwóch firm tej spółki gminnej (czytaj – naszej, wszystkich mieszkańców) i firmy Rabek, ale także wszystkich pracujących tam osób. A więc ok. 150 pracowników i ich rodzin. Także wpływy do gminy, sięgające setek tysięcy złotych, nie są dla samorządu obojętne.

To znaczy, że Urząd będzie wspierał w działaniach Firmy starające się o zalegalizowanie obecnej drogi?

- W takich sytuacjach najprawdopodobniej sprawę rozstrzygnie postępowanie administracyjne, bądź cywilne. Niemniej jednak ze względów czysto społecznych problem związany z uciążliwością transportu żwirów istnieje w wielu gminach. Jest to sprawa bardzo trudna do rozwiązania, gdyż obowiązujące prawo w tej kwestii jest niespójne, nieściśle i proceduralnie długotrwałe.

Dziękujemy rozmówcom za udzielenie informacji redakcji i udostępnienie interesujących nas materiałów.

Wersje wypowiedzi każdej ze stron były w pierwotnym kształcie dużo ostrzejsze, jednak każdy ma prawo do autoryzacji swoich wypowiedzi, więc publikujemy ostateczną, autoryzowaną wersję. Sprawa ze względu na wiele poruszonych kontekstów i nieścisłości w dokumentacji, często różnych stanowisk ze strony tej samej instytucji, wymagałaby zbadania aktualnych dokumentów i zwrócenia się do tych instytucji o zajęcie oficjalnego stanowiska z poinformowaniem o nim wszystkich stron, co na naszych łamach nie jest możliwe. Konfrontacja wypowiedzi daje jedynie możliwość interweniowania każdej ze stron w swojej sprawie.

W sprawie dotyczącej interwencji zamieszczamy również ciekawy i pełen pytań, ostrych - pytań - list od Czytelnika, patrz kalejdoskop

Red.

XI BASZTA JAZZ FESTIVAL - DOSKONAŁA MUZYKA, CUDOWNE MIEJSCA I WSPANIAŁA ATMOSFERA

FOTOREPORTAŻ Z WYDARZEŃ NA KOLORZE ORAZ NA STRONIE INTERNETOWEJ WWW.CZASZCZOWA.PL

Redakcja Czasu Czchowa – Patron Medialny wydarzenia

Jedenasta edycja festiwalu już za nami. Kolejny wspaniały festiwal został zakończony. Teraz wspominamy cudowne koncerty: w cieniu średniowiecznej baszty - obok hali sportowej w Czchowie oraz w Ośrodku Szkoleniowo-Wypoczynkowym „Łaziska” Czchów – Zapora. Partnerami tego szczególnego wydarzenia byli: Województwo Małopolskie, Starosta Brzeski, Prezydent Miasta Tarnowa oraz Związek Artystów i Wykonawców „STOART” z Warszawy. Zainteresowanie festiwalem okazały również ważne osobistości naszego regionu przyjmując Honorowy Patronat nad tym wyróżniającym się wydarzeniem kulturalnym. Objęli go: Wojewoda Małopolski, Marszałek Województwa Małopolskiego, Starosta Brzeski oraz Prezydent Miasta Tarnowa. Patronat medialny nad festiwalem objęli: TVP Kraków, Radio Kraków, RDN Małopolska, „Jazz Forum”, Magazyn Informacyjny Gminy Czchów „Czas Czchowa” oraz Oficjalny Serwis Internetowy Miasta i Gminy Czchów.

W tym roku graliśmy dla powodzian! Sobotni koncert rozpoczął tarnowski zespół Leliwa Jazz Band tuż po godzinie osiemnastej, następnie byliśmy świadkami parady nowoorleańskiej, po której wystąpili: Jazz Band Ball Orchestra & Caroline Mhlanga z Zimbabwe, Boba Jazz Band i Budapest Ragtime Band z Węgier.

Aukcje prac artystycznych rozpoczęliśmy tuż po godzinie dwudziestej, a poprowadzili ją Henryk Kornaś oraz Tadeusz Plachta. W tym roku fundusze uzyskane z aukcji przekażemy na rzecz powodzian. Zlicytowano 18 prac artystycznych, w tym:

- **obrazy** ofiarowane przez uczestników wystawy plastycznej, która odbyła się 26 czerwca br. w Czchowie przedstawiające pejzaże - Gabrieli Dobrowolskiej-Kubiczkowej, Wojciecha Kubiczka, Agnieszki Kareckiej, Agaty Rubiś i Zygmunta Kłosowskiego, martwą naturę - Patrycji Janickiej-Raciborskiej, grafikę - Agaty Rościechy-Kanownik, kompozycje kwiatowe - Marty Odbierzychleb i Teresy Świdzor,

- **obrazy igłą malowane** Doroty Mikulec i Marty Dudy,

- **wyjątkowe nakrycia głowy** – czapka krakowska ofiarowana przez Wojewodę Małopolskiego oraz czapeczka własnoręcznie wykonana przez Teresę Horzymek,

- **„Postacie zespołu JBBO w krzywym zwierciadle”** ofiarowane przez Agencję Koncertową JBBO z Krakowa

- **obrazy** ofiarowane przez Państwo Pasieków z Jurkowa – pejzaż i kompozycję kwiatową Joanny Pasięki,

- **portret** „Damy z łąszką” Michała Mleczki ofiarowany przez Antoniego Baniaka z Brzeska,

- **obrazy** ofiarowane przez Andrzeja Czosnykę z Tarnowa – pejzaż - Patrycji Janickiej- Raciborskiej oraz martwą naturę – Joanny Pasięki.

Kwota uzyskana z licytacji to **6 930,00 złotych**.

Serdecznie dziękuję wszystkim ofiarodawcom oraz osobom, które wzięły udział w aukcji. Dziękuję za ten dar, który świadczy o Państwa dobroci i wrażliwości na nieszczęście innych.

Po emocjonującej sobocie, w niedzielę zaprosiliśmy Państwa na poranek jazzowy tuż nad jezioro Czchowskie do Ośrodka

Szkoleniowo-Wypoczynkowego Łaziska w Czchowie. Na poranku jazzowym zagrali: Boba Jazz Band, Budapest Ragtime Band, Saxpasja i Metro Band.

To były wyjątkowe dni z muzyką jazzową! Pogoda przez wszystkie dni nam sprzyjała. Czchowski festiwal zyskał wielu zwolenników, którzy mogli przy wspaniałej atmosferze, w miejscach magicznych, upajać się muzyką jazzową. Było cudnie, a to dzięki zaangażowaniu wielu osób w realizację festiwalu, a przede wszystkim dzięki pomysłodawcy i dyrektorowi artystycznemu Baszta Jazz Festivalu - **Jackowi Mażurowi**. Dziękuję za kolejny wspaniały festiwal.

Niezmiernie ważna była dla organizatorów współpraca z **Państwem Marią i Zbigniewem Rabiaszami**, którym dziękuję za okazane serce, wsparcie finansowe i wszelką pomoc.

Podziękowania kieruję na ręce: pani Barbary Goryl – Dyrektor Zespołu Szkół w Czchowie, pani Teresy Horzymek, pana Henryka Kornasia. Dziękuję wszystkim osobom zaangażowanym w realizację festiwalu oraz pracownikom czchowskiego MOKSiR-u.

Dziękuję wszystkim drogim sponsorom, których pomoc jest dla organizatorów bezcenna.

Główni sponsorzy festiwalu to: Firma Usługowo-Handlowa RABEK, OKOCIM, Carlsberg Polska, BP Poland.

W sponsorat festiwalu włączyli się również: Firma Joker Zajazd ZAGŁOBA z Jurkowa, Stacja Paliw PETROL w Jurkowie, Firma „PREMET” z Jurkowa, „TWÓJ OPTYK” - Zakład Optyczny w Tarnowie, EuroPack – Krzysztof Kural, Zakład Betoniarstwa w Jurkowie „JURBET”, Firma „HACZEK” z Brzeska, Krakowski Bank Spółdzielczy Filia w Jurkowie, Hurtownia Kwiatów „HORZYMEK” z Czchowa, Gminna Spółdzielnia „Samopomoc Chłopska” w Czchowie, Państwo Renata i Andrzej Goryca, Państwo Krystyna i Dariusz Drożdż, Państwo Ewa i Mieczysław Sumek, Państwo Maria i Tadeusz Cetnarowscy, Państwo Maria i Jan Broda, Państwo Renata i Tadeusz Uryga, Hurtownia „WRAMEX” z Jurkowa, Zakład Urządzeń Mechanicznych ZUMEC, Gabinet Stomatologiczny Joanna Mikusek, Usługi Przewozowe – Krzysztof Olchawa, Przedsiębiorstwo „GóralMet” z Czchowa, Ośrodek Szkolenia Kierowców „MARCIN” z Czchowa, Zakład Betoniarstwa – Kazimierz Musiał, Firma ogólnobudowlana SYSTEM DACH, Firma ogólnobudowlana HAL – BUD.

Dziękuję i życzę wszelkiej pomyślności, zdrowia i sukcesów – właścicielom, prezesom i pracownikom Firm.

Mam nadzieję, że tegoroczny Baszta Jazz Festival zasłużył sobie na miano jednego z najlepszych, najciekawszych i najpiękniejszych spotkań z muzyką jazzową w Polsce.

Zapraszam już za rok na XII Baszta Jazz Festival do Czchowa!

Elżbieta Ogiela

CZCHOWSKI JAZZ W TYM ROKU WYBRZMIAŁ JUŻ...

JACEK MAZUR

I znów przyszedł czas na podsumowanie kolejnej – już XI edycji festiwalu. Jak zwykle z „marszu” bo właśnie wróciłem z Lubina, gdzie ze swoim zespołem „JAZZ BAND BALL ORCHESTRA” koncertowałem w festiwalową niedzielę. Ale jak zwykle sytuacja jest opanowana. Poprzedzając imprezę miesiące – począwszy od kwietnia przez maj i czerwiec, nie najlepiej nastrajały nas podczas ostatnich przygotowań do czchowskiego Święta Jazzu. Niemniej, co było widać podczas festiwalu – nastąpił zwrot i wszystko ułożyło się jak najlepiej mogło. Przede wszystkim prognozy, jakie się zapowiadały na lipiec /początkowo pesymistyczne, w efekcie ostatecznym – optymistyczne/, diametralnie zmieniły nasze obawy i podbudowały nas absolutnie. W związku z powodziami jakie dotknęły i nasz Czchów, wcześniej przygotowany program festiwalu uległ zmianie. Tak więc nie było tym razem pięknego zamku Troposztyn, nie było wcześniej zaplanowanego konkursu o „Złotą Basztę ‘2010” dla instrumentalistów i wokalistów jazzowych, nie było również zaplanowanego koncertu Jazz w „Zagłobie” w Jurkowie. W związku z tym część jazz-fanów nie doczytała ostatecznego zmienionego programu i przywędrowała pod Zamek Troposztyn. Ale udało się dzięki telefonom, które otrzymywałem od fanów – „przekierowywać” tych zawiedzionych fanów na imprezę w Ośrodku Wypoczynkowym „ŁAZISKA” a dokładnie – na „JAZZ W ORANŻERII” na Zaporze. To „w locie” niemal zostało wymyślone i zaaprobowane przez właścicieli hotelu, by fani obecni już w piątkowy wieczór nie byli osamotnieni i zawiedzeni. Dzięki temu, że Ośrodek „ŁAZISKA” prócz swoich zaproszonych gości na koncert „Jazz Band Ball Orchestra” i Caroline Mhlangi z Afryki, przyciągnął do swojego Ośrodka na Zaporze tych właśnie koneserów jazzu – powstała impreza o niepowtarzalnym klimacie. Piękna, urządzona gustownie w szalonym tempie Oranżeria, jej wspaniała akustyka i do tego masa stęsknionych roczną przerwą fanów, stworzyły klimat, jakiego pozazdrościć mogłyby nam setki klubów w Europie i nie tylko!

Jak co roku – krakowski JBBO znów przywiózł kolejnego gościa specjalnego. Tym razem była to śliczna, urocza, o wspaniałym głosie – afrykańska wokalistka CAROLINE MHLANGA, którą poznaliśmy dzięki naszym koncertom JBBO na Wyspach Kanaryjskich w latach 2004-2007, a która do tego wszystkiego właśnie 9 lipca kończyła 25 lat. Była więc okazją do wykonania „Sto Lat” (a cała sala śpiewała wraz

z nami) i wypicia lampki szampana z Jubilatką. Już wcześniej chciałem ją zaprosić pod Basztę, ale był problem z terminami. W końcu wypaliło! Koncert był niezwykle udany i sympatyczny. Uroku dodatkowego dodał przyjazd tego wieczoru wspaniałej węgierskiej grupy – „BUDAPEST RAGTIME BAND”, koncertującej w dwa festiwalowe dni. To kolejna i doskonała grupa, nie znana dotąd fanom festiwalu – przyjeżdżająca nad Dunajec znad Dunaju. Poznałem ich w Holandii wiele lat temu na Heineken Jazz Festiwalu. Chętnie zgodzili się przyłączyć do piątkowego jam session wraz z JBBO, które trwało i trwało... i nasycić nie mogło odbiorców...

Sobota – to był pierwszy oficjalny dzień festiwalu. Tym razem miejscem wydarzenia nie był Rynek czchowski ze względu na prace remontowe, a teren otaczający halę sportową, na którym już organizowano Dni Czchowa. Gdyby nie ustawienie przez akustyków pulpity nagłośnienia na środku placu, które to zasłaniały widok fanom, byłoby genialnie. Tak czy siak, miejsce wspaniałe i wiele pochlebnych opinii docierało na jego temat.

Zaczęliśmy imprezę tuż przed 18.30. Zaszczyceni obecnością gości specjalnych z województwa, powiatu i władz Czchowa, otworzyliśmy XI Baszta Jazz Festival.

Jako pierwszy zaprezentowała się znana i lubiana tarnowska „Leliva Jazz Band”, która przyjechała do nas tym razem prosto z koncertów na Mazurach. Jak zwykle uczała dla ucha.

Kolejnym zespołem był „Coco Dixie” z Radymna ze wspaniałą wokalistką. I znów „narozrabiali na scenie” wprowadzając publiczność w zachwyt. Ich „koniec” był początkiem tradycyjnej już Parady Jazzowej. I znów nasza kochana Terenia Horzymek udostępniła swą kolekcję

pięknych czapeczek- ozdoby naszych czchowskich parad, bez których nie wyobrażam sobie kolejnych... Przyszedł czas na główny punkt programu – aukcję na rzecz baszty – ale tym razem przeznaczoną na pomoc powodzianom. Zostało wystawionych wiele dzieł hojnych darczyńców i w ten sposób jakoś wspomogliśmy potrzebujących, dla których nawet niewielkie kwoty jakże są pomocne i oczekiwane.

A na scenie królował nadal jazz. Pojawił się znany czchowskiej publiczności, a obchodzący 48. rocznicę istnienia – krakowski Jazz Band Ball Orchestra (moja grupa, z którą pracuję od blisko 30 lat) z piękną gwiazdą wieczoru Caroline Mhlangą z Afryki (Zimbabwe). Koncert był porywający i oczywiście nie obeszło się bez bisów.



Zaraz po JBBO weszli na scenę również krakowscy muzycy po kierownictwem Jana Boby, czyli „Boba Jazz Band”. W tym roku świętują 20-lecie istnienia, choć Jan Boba - kiedyś współzałożyciel i pianista JBBO, już nie schodzi ze sceny od blisko 50. lat. Jak się można było spodziewać - koncert był super.

Ostatnim zespołem sobotnich koncertów, był „Budapest Ragtime Band”. Ta grupa świetnie się zaklimatyzowała nad Dunajcem, mimo, że są znad Dunaju. Pokochali Czchów i pokochali Baszta Jazz Festival. Pokochała ich również publiczność naddunajcka od „pierwszego wejścia”. Uroczy panowie, świetni muzycy, do tego świetni show-mani, grający happy jazz - cóż więcej chcieć?! Jak zwykle nasi „Bratankowie” potwierdzili wysoki poziom węgierskiego jazzu. Zaraz po koncertach na placu przy hali, sprawnie i szybko przetransportowaliśmy się na ŁAZISKA do Oranżerii, gdzie do godz. 6.00 bez minut trwał wspólny jam session, jako podsumowanie koncertów sobotnich.

Niedzielę w Czchowie – jak już często bywało - musiałem opuścić jadąc na koncert aż do Lubina. Wiem z relacji uczestników jak było świetnie na scenie pod Barem „Sosna”. Program był zróżnicowany stylistycznie. Wystąpił zespół

młodych, zapalonych jazzmanów w wieku 14-16 lat „Metro Band”, jako namiastka młodych talentów i konkursu „O Złotą Basztę”. Sądząc po owacjach, chłopaki się sprawdzili i na pewno da im to „kopa” do dalszej pracy. Również ciekawostką był kwartet saksofonowy „Saxpasja”. Trochę nietypowy skład, ale jakże świetnie brzmiący i jakże inaczej interpretujący standardy jazzowe i nie tylko, bo w repertuarze mieli utwory Scotta Joplina i in.

Dla tych, którzy chcieli jeszcze raz spokojnie posłuchać „Boba Jazz Band” i „Budapest Ragtime Band” była okazja właśnie na Poranku Jazzowym. Węgierska formacja swym występem zakończyła XI Baszta Jazz Festival.

I znów zaświeciło nam słońce... i znów fani nie zawiedli... i znów można powiedzieć: sukces. Sukces nas wszystkich - tych, którzy kochają jazz, pomagają, wspomagają finansowo, organizują - słowem sukces czchowskiej Kultury, sukces tych przede wszystkim którzy wiernie przyjeżdżają z różnych zakątków Polski i nie tylko - co rok pod Basztę, by się jazzem, atmosferą czchowskiego Festiwalu nasycić na kolejny rok. Zawsze na rozstanie mówię im: „do zobaczenia za rok... do zobaczenia na jeszcze świetniejszej imprezie...” Wydaje się, że słowa nie są rzucane na wiatr...?

DNI CZCHOWA 2010 JUŻ ZA NAMI

FOTOREPORTAŻ Z WYDARZEŃ NA KOLORZE ORAZ NA STRONIE INTERNETOWEJ WWW.CZASCZCHOWA.PL

Redakcja Czasu Czchowa – Patron Medialny wydarzenia

Dni Czchowa to wielkie Święto trwające dwa dni. Organizatorami tegorocznych Dni Czchowa byli: Burmistrz Czchowa oraz Miejski Ośrodek Kultury Sportu i Rekreacji w Czchowie. Wśród partnerów tego kulturalnego wydarzenia znalazły się: Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie, Stowarzyszenie „Na Śliwkowym Szlaku”, Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Czchowskiej, Ochotnicza Straż Pożarna w Czchowie, Zespół Szkół w Czchowie oraz Ognisko TKKF „Delfin” Tarnów. Patronat medialny objęli: RDN Małopolska, „Dziennik Polski”, Magazyn Informacyjny Gminy Czchów, „Czas Czchowa” i Oficjalny Serwis Internetowy Miasta i Gminy Czchów.



W sobotę na deptaku w Wytrzysszycze o godzinie 11.00 rozpoczęliśmy Małopolskie Mistrzostwa Skuterów Wodnych. Wyścigi skuterów i łodzi motorowodnych trwały do późnych godzin popołudniowych.

Natomiast o godzinie 15.00 na terenie obok hali sportowej w Czchowie rozpoczęliśmy obchody Święta Policji. Najpierw zorganizowane zostały zawody, konkursy i pokazy sprzętu policyjnego dla dzieci. Później byliśmy świadkami nadania aktów nominacyjnych na stopnie policyjne i wręczenia odznaczeń.

O 18-stej rozpoczęliśmy muzycznie obchody Dni Czchowa z młodzieżowym zespołem R.I.P., który swoim występem rozgrzał publiczność. Następnie wystąpiła jedna z najlepszych podhalańskich grup muzycznych o nazwie GRONICKI. Był to koncert energiczny, pełny wigoru, zdobył sobie tym przychyłność i aplauz publiczności.

Sobotnią gwiazdą wieczoru był „FANATIC” wykonujący muzykę disco-polo, a znany szerszej publiczności dzięki występom na największych scenach w Polsce i poza granicami kraju. Zdobywcy złotych i platynowych płyt bawili czchowską publiczność przez blisko godzinę.

Na zakończenie wieczoru wystąpił zespół Art-Event-Band, mający duże doświadczenie sceniczne.

W niedzielę 25 lipca spotkaliśmy się ponownie na Wytrzysszycze na podsumowaniu Małopolskich Mistrzostw Skuterów Wodnych, gdzie dokonano wręczenia trofeów zwycięzcom.

A oto klasyfikacja indywidualna:

skutery wodne do 800cm³: I miejsce – Urszula Bobrowska, II miejsce – Dziedzic Eugeniusz, III miejsce – Brożek Barbara

skutery wodne do 700 cm³: I miejsce – Dziezic Eugeniusz, II miejsce – Włodarski Jacek, III miejsce – Malec Mirosław.

skutery wodne powyżej 1000 cm³: I miejsce – Knaga Bogdan, II miejsce – Baran Mariusz, III miejsce – Opiela Leszek

skutery wodne do 1500 cm³: I miejsce – Kacer Kazimierz, II miejsce – Bobrowska Urszula, III miejsce – Kacer Anna.

W klasyfikacji klubowej w kategorii skutery wodne do 1000 cm³ prowadził klub DELFIN z Tarnowa, jak również w kategorii skutery wodne powyżej 1000 cm³, na drugim miejscu uplasował się klub ZOS COM-SHOOTING Tarnów.

W kategorii indywidualnej: łodzie do 1000 cm³ zwyciężył Szady Michał, II miejsce zajął Kruczek Paweł, a trzecie Janik Dariusz.

W kategorii indywidualnej: łodzie do 1000 cm³ kobiet zwyciężyła Brożek Barbara, II miejsce zajęła Bobrowska Urszula, a trzecie Ząbczyk Agnieszka.

W końcowej klasyfikacji klubowej I miejsce zajął Klub TKKF DELFIN z Tarnowa, II miejsce - ZOS COM-SHOOTING Tarnów, III miejsce - Klub WOPR Radgoszcz.

Warto przypomnieć cele jakie przyświecały organizatorom wyścigów motorowodnych, a mianowicie: wyłonienie Mistrzów Małopolski w Skuterach Wodnych, popularyzację sportu motorowodnego oraz promowanie Jeziora Czchowskiego i propagowanie działań mających na celu ochronę środowiska naturalnego.

Po południu „Dni Czchowa” rozpoczęliśmy w strugach deszczu. Mimo że pogoda nas nie rozpieszczała - wszyscy i tak bawili się znakomicie.

Tarnowskie Bractwo Rycerskie Gladi Amici przeniosło nas w czasy średniowieczne. Byliśmy świadkami zabaw plebejskich, potyczek i walk rycerskich oraz historycznych inscenizacji.

Kolejnym punktem programu była siódma już edycja akcji „Kup książkę dla biblioteki”, która była pełna niespodzianek i oczywiście nagród.



GORACZYM
CZTEREMIECZKAMI
CZTEREMIECZKAMI
W CZASIE CZCHOWA
Gof

Organizatorzy zadbali, by połączyć przyjemne z pożytecznym. Zorganizowano plenerową akcję oddawania krwi zatytułowaną „Odaj krew - uratuj życie!”.

Apetyt gości zaostrzyły wspaniałe wypieki pań z Kół Gospodyń Gminy Czchów, które przygotowały ciasta na sprzedaż, a dochód zostanie przeznaczony na rzecz powodzian.

Swoimi umiejętnościami piłkarskimi zaimponowali widzowi Paweł Kwita i Franciszek Potoczek. Reprezentowali dyscyplinę zwaną Freestyle Football i wiedzą na jej temat, pasją, chętnie dzielili się z zainteresowanymi podczas warsztatów zorganizowanych na hali sportowej.

Następnie podziwialiśmy tańce zespołów ludowych JADOWNICZANIE, prezentację twórczości ludowej oraz kuchni regionalnej Ziemi Brzeskiej. Na scenie wystąpił miejscowy zespół folklorystyczny „Mali Czchowianie” i zespół młodzieżowy Stop Dance z Czchowa.

Dodatkową atrakcją był konkurs „Ciasto ze sliwką”. Brało w nim udział 11 wypieków pań z gminy Czchów. Jury przyznało 5 nagród głównych: **I miejsce zajęła Barbara Jakóbczyk**, II miejsce – Agata Krakowska, III miejsce – Grażyna Wojakiewicz, IV miejsce – Józefa Kornaś, V miejsce – Bożena Gałek

Tuż po konkursie kulinarnym o godzinie 16.00 na scenie zaśpiewali laureaci „VI Konkursu Piosenki Dziecięcej i Młodzieżowej „MAJSTERSZTYK”. Wystąpili: Grzesiu Kulig, Jakub Pachel, Angelika Potera, Grzesiu Buchowicz, Marysia Sowa, Gabriela Pajor, Dominika Krakowska, Magdalena Skorupska, Katarzyna Czech, Patrycja Duda, Justyna Kozdrój oraz Ania Czech. Następnie wystąpił zespół KANT LIVE z ZSiP w Złotej, również nie zabrakło koncertu Kapeli Ludowej z Biskupic Melsztyńskich, która powstała z inicjatywy mieszkańców wsi.

Na zakończenie wystąpiła gwiazda wieczoru „NORBI”, w wykonaniu którego usłyszeliśmy m. in. „Kobiety są gorące”, „Rozkołysz się”, co stanowiło niewątpliwą atrakcję dla licznie zgromadzonej publiczności i mimo złej pogody - dobrze bawiącej



Niedziela

XI BASZTA JAZZ FESTIVAL



DNI CZCHOWA 2010





o Jubileuszach 50-lecia Matżeństwu



w następnym numerze

GABINET DENTYSTYCZNY

Domosławice 29 (budynek starej szkoły)

lek. Dentysta **Karolina Horzymek**



- Leczenie zachowawcze
- Stomatologia estetyczna – wybielanie zębów
- Protetyka – korony, mosty (porcelana, cyrkon) protezy ruchome, teleskopy – NOWOŚĆ!
- Chirurgia – bezbolesne usuwanie zębów
- Stomatologia dziecięca
- Trwałe wybielanie zębów w 30 minut
- Bezbolesne, kompleksowe leczenie

**Najnowszy
sprzęt**

NAJWYŻSZA JAKOŚĆ, NISKIE CENY

Rejestracja telefoniczna: 0 602 378 777

GABINET POSIADA UMOWĘ Z NFZ

Firma Handlowo Usługowa

ALBANOS

Jurków 306

tel.: 14 68 42 044, kom.: 604240524,
www.wegielaalbanos.com.pl

Oferuje:

**SKUP I SPRZEDAŻ
ZŁOMU, METALI KOLOROWYCH**

Korzystne warunki, indywidualne negocjowanie cen dla dużych dostawców. Płatność gotówką. Waga elektroniczna.

PONADTO:

- zabieramy złom z posesji,
- podstawiamy kontenery /powyżej 6 ton/

**SPRZEDAŻ WĘGLA NAJWYŻSZEJ
JAKOŚCI Katowickiego Holdingu**

Węglowego z kopalń takich jak: *Mysłowice, Wajtek, Staszic, Kazimierz, Juliusz, Wieczorek.*

węgiel

koksz

miał

eko groszek

SKUP
ZŁOMU

Przy sprzedaży złomu RABAT na węgiel !!!

www.bajerdom.pl

Bajer Dom



Usługi w zakresie:

Instalatorstwo

- sanitarne
- elektryczne

Remonty i wykończenia wnetrz

Leszek Szpil

tel. 603 959 774

tel. 500 058 914

**Bajer Dom...
i mieszkaś lepiej!**

się w strugach deszczu. Kulminacją Dni był pokaz sztucznych ogni, które na kilka minut rozbłysły nad Czchowem i rozjaśniły zachmurzone niebo.

Dni Czchowa już za nami.

Dziękujemy za udział we wspólnej zabawie!

*Miejski Ośrodek Kultury
Sportu i Rekreacji w Czchowie*

PODZIĘKOWANIA

Serdeczne podziękowania składamy wszystkim sponsorom, dzięki którym mogliśmy obchodzić DNI CZCHOWA-SWIĘTO KULTURY TRADYCJĄ W NOWOCZESNOŚĆ.

Główni Sponsorzy:

Firma Joker – Łapanów, FHU Rabek - Czchów - Jurków

Sponsorzy:

Restauracja Podzamcze w Melsztynie, Agencja Ochrony „Cerber” sc. z Tarnowa, „Malbus”- Malinowski Marek, Stacja Paliw „Petrol” z Jurkowa, Firma Góralmet z Czchowa, Firma Jurbet z Jurkowa, Firma Premet z Jurkowa, Zakład Urządzeń Mechanicznych „Zumec”, Zajazd Zagłoba, „Kargum” - Karpień Zdzisław, Państwo Lucyna i Janusz Gurgul, „A.S Puma” - Andrzej Sromek, „Remona” Salon Meblowy z Tymowej, Firma Amar – M. Janicki, S. Tkacz, Firma Ogólnorozwojowa System Dach z Tymowej, Firma Ogólno Budowlana Hal- Bud z Tymowej, „Stolarnia Prusak” - Marek Prusak, Firma Pro Live z Jurkowa, Sklep Przemysłowy z Czchowa - Rafał Kozdrój, Sklep Spożywczo-Przemysłowy - Kazimierz Gurgul, P.U „Koltrans” - Paweł Kulig, „OSK Marcin” - Marcin Lis, Pan Kręzolek Piotr, Czchów Piekarnia – Jerzy Kijowski, Usługi przewozowe, Kwiatarnia – Olchawa Krzysztof.

DZIĘKUJEMY ZA 250 ZAKUPIONYCH KSIĄŻEK! DZIĘKUJEMY, ŻE BYLIŚCIE Z NAMI!

Już po raz siódmy Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie była organizatorem Akcji „Kup książkę dla biblioteki” podczas Dni Czchowa, które odbyły się 24 i 25 lipca 2010 roku. W drugim dniu obchodów w niedzielę od godz. od 14.00 do 18.30 bibliotekarze prowadzili akcję, która polegała na tym, że osoba kupująca książkę przekazuje ją do biblioteki, a w zamian za to otrzymuje los do loterii fantowej - każdy los wygrywa. A oprócz tego wszyscy kupujący biorą udział w losowaniu nagród głównych, których było siedem oraz siedem nagród pocieszenia. Pomimo fatalnej pogody (cały czas padał deszcz, nawet czasami bardzo intensywnie) nasze stoisko tętniło życiem, wciąż układała się kolejka chętnych, którzy chcieli podarować książkę bibliotece. Myślę że przyciągały nagrody, które były bardzo atrakcyjne. O godz. 18.30 zakończyliśmy naszą akcję, podczas której zakupiono 251 nowych książek i odbyło się losowanie nagród głównych spośród wszystkich darczyńców zakupionych książek. W tym roku nagrodę główną - telewizor plazmowy, wylosowała Pani Justyna Motak z Jurkowa. Tradycją już jest, że sponsorami nagród do loterii fantowej oraz nagród

głównych są firmy, które prowadzą działalność gospodarczą na terenie gminy Czchów, czy współpracują z redakcją Czasu Czchowa oraz Ministerstwo Obrony Narodowej. Również w tym roku tak było. Ale nie tylko. Mieliśmy też sponsorów z Brzeska i Iwkowej. Wspomnę, że dzięki tej inicjatywie nasze biblioteki przez ostatnie siedem lat wzbogaciły swój księgozbiór o 1283 nowe woluminy.

Sponsorzy nagród głównych:

1. TELEWIZOR PLAZMOWY: Firma „RABEK” Maria i Zbigniew Rabiaszowie z Jurkowa.
 2. HUŚTAWKA OGRODOWA: Firma „SZOT” Leszek Szot z Jurkowa.
 3. ROWER: Firma „AMAR” Mariusz Janicki i Stanisław Tkacz z Czchowa.
 4. MASZYNA DO SZYCIA: Bank Spółdzielczy Rzemiosła Kraków o/w Czchowie.
 5. MYJKA CIŚNIENIOWA FIRMY KARCHER: Stacja Kontroli Pojazdów „AUTO KOMPLEKS” Małgorzata i Henryk Marszałek z Czchowa.
 6. ODTWARZACZ DVD: Ministerstwo Obrony Narodowej Podsekretarz Stanu ds. Uzbrojenia i Modernizacji Pułkownik Jerzy Jankowski.
 7. LODÓWKA SAMOCHODOWA: Firma „SEKO” Michalina Garbacz z Tymowej.
 8. 3 ELEKTRYCZNE SZCZOTECZKI DO MYCIA ZĘBÓW: Apteka Czchów Rynek.
 9. 2 ELEKTRYCZNE SZCZOTECZKI DO MYCIA ZĘBÓW I TALON NA USUWANIE KAMIENIA NAZĘBNEGO: Gabinet Dentystyczny Karolina Horzymek w Domsławicach.
 10. APARAT DO MIERZENIA CIŚNIENIA: Apteka nad Dunajcem Czchów.
 11. WKRĘTARKA: Sklep „CHEMAX” Piotr Kręzolek z Jurkowa.
- Oprócz nagród głównych były również nagrody do loterii fantowej pod każdą zakupioną książkę.
- Tu również słowa podziękowań kieruję do tych sponsorów, którzy podarowali niejednokrotnie po kilkanaście nagród.
- Sponsorzy loterii fantowej:
1. Hurtownia „WRAMEX” Henryk Wrona Jurków



2. Salon Fryzjerski Patrycja Głowacka Jurków
3. Salon Kosmetyczny „Styl i Uroda” Anna Stankiewicz Jurków
4. Kwaciarnia” STORCZYK” Marta Horzymek Czchów
5. Sklep „CENTROND” Tadeusz Cetnarowski Czchów
6. PIZZERIA „Słoneczny Stok” Janusz Kumorek Czchów
7. Zajazd „ZAGŁOBA” Jurków
8. Przedsiębiorstwo „GÓRALMET” Małgorzata i Józef Góral
9. Zakład Stolarski „PRUSAK” Jurków
10. Zakład Fryzjerski Iwona Gurgul Jurków
11. Zakład Fryzjerski „JOLANDA” Jurków
12. Restauracja „PODZAMCZE” Wincenty Grzesicki Melsztyn
13. Kwaciarnia Marta Bukowiec Czchów
14. Zakład BetoniarSKI „JURBET” Piotr Musiał Jurków
15. „PRO-LIFE” komputery Grażyna Wojnicka Domosławice
16. Restauracja „U JANA” CPN Tymowa
17. Firma „HYDRO-TEX” Zdzisław Pośliński Wojakowa
18. Sklep „LUX” Dariusz Włodarz Czchów
19. Sklep przemysłowy Rafał Kozdrój Czchów
20. Sklep obuwniczy Mirosław Ogorzelec Czchów
21. Firma Handlowo-Uslugowa „ALBANOS” Skład Handlowy Jurków
22. CENTRUM MARKET Marta i Monika Dziedzic Tymowa.
23. Punkt Apteczny Jolanta Łyszczek-Wolak Jurków
24. Firma Handlowo-Uslugowa „MIRIAM” Paweł Macias
25. Sklep ABC Kazimierz Gurgul Czchów
26. Sklep „NINA” Krzysztof Skwarło Czchów

27. BAJER-DOM Leszek Szpil Iwkowa
28. Sklep spożywczy „Kajtek” Maria Wojakiewicz Czchów
29. Sklep przemysłowy Danuta Karnafal z Tymowej
30. Pan Józef Bialka z Czchowa
31. LOGIC COMPUTERS Waldemar Stós z Brzeska.
32. „Pub-Zagłoba” Bogusław Szczepanik z Czchowa.

Akcja, którą prowadzimy corocznie zyskuje coraz większą popularność i jest dużą atrakcją Dni Czchowa. Jest kontynuowana tylko dzięki sponsorom, którzy przekazują bardzo atrakcyjne nagrody, za co Im serdecznie DZIĘKUJĘ. Słowa podziękowania kieruję również do wszystkich, którzy pomimo niesprzyjających warunków pogodowych brali udział w AKCJI „KUP KSIĄŻKĘ DLA BIBLIOTEKI '2010'” i tym sposobem wzbogacili księgozbiór biblioteczny. Podziękowania również kieruję do koleżanek bibliotekarek, które bardzo sprawnie przeprowadzają Akcję. W tym roku część zakupionych książek zostanie przekazanych dla Biblioteki w miejscowości Wola Przemysłowa Gmina w Szczurowej, której księgozbiór został zniszczony podczas tegorocznej powodzi oraz tworzącej się biblioteki przy naszym miejscowym szpitalu w Czchowie.

*Rozalia Krakowska-Kierownik
Miejskiej Biblioteki Publicznej w Czchowie*

PODSUMOWANIE KOLEJNEJ EDYCJI GMINNEGO KONKURSU EKOLOGICZNEGO

22.06.2010 podsumowano VI edycję Konkursu Gminnego zbiórki surowców wtórnych „Śmieci ubędzie środowisku lżej będzie”. Kolejna edycja to zaangażowanie się 238 uczniów i 20 przedszkolaków, którzy zebrali ponad 16 ton surowców wtórnych. Wśród szkół najwięcej surowców udało się zebrać w Zespole Szkół w Tworkowej 4304,5 kg, w Zespole Szkół w Tymowej 2987 kg i w Publicznej Szkole Podstawowej w Czchowie 2719,9 kg. Indywidualnie najwięcej surowców zebrali Włodarczyk Andrzej - 4458 pkt (Publiczne Gimnazjum Tworkowa), Waclaw Mida - 2195 pkt (Publiczna Szkoła Podstawowa Tymowa), Bronicki Przemysław - 2172 pkt (Publiczna Szkoła Podstawowa Wytrzyszczka), Szostak Gabriel - 1990 pkt (Publiczna Szkoła Podstawowa Czchów) i Kamil Tobiasz - 1740 pkt (Publiczna Szkoła Podstawowa Tymowa). Uroczyste podsumowanie konkursu, które odbyło się w sali kina „Baszta” uświetnione zostało występami młodzieży z Publicznego Gimnazjum Czchów i Zespołu Szkół w Jurkowie. Na zakończenie uroczystości sekretarz Jarosław Gurgul wręczył indywidualne nagrody dla uczniów (dyplomy, albumy) oraz czeki i podziękowania dla szkół. Podsumowując to wydarzenie należy wyrazić słowo uznania dla Pani Marii Płachty-Wisniewskiej oraz Pani Ewy Kurek, które były inicjatorkami konkursu i są jego organizatorkami od samego początku.

J.G.



SKLEP KOMPUTEROWY PRO-LIFE
KOMPUTERY - KSEROKOPIARKI - KASY FISKALNE - SERWIS
Jurków Stacja Paliw „PETROL” tel.(0-14) 68 42 589
tel. kom. 0 502042898; 0 502541699

SPRZEDAŻ:

- ☛ kas i drukarek fiskalnych
- ☛ zestawów komputerowych
- ☛ oprogramowania
- ☛ telefonów stacjonarnych i GSM
- ☛ kserokopiarek i telefax-ów
- ☛ nawigacji satelitarnych i asystentów GPS
- ☛ kamer i aparatów cyfrowych
- ☛ materiałów eksploatacyjnych i biurowych

SERWIS: na życzenie dojazd do klienta

- ☛ kas fiskalnych (fiskalizacja i przebieg)
- ☛ komputerów (gwarancyjny i pogwarancyjny)

USŁUGI:

- ☛ projektowanie stron internetowych
- ☛ profesjonalne doradztwo w konfiguracji komputerów
- ☛ projektowanie i wykonanie sieci komputerowych
- ☛ ksero i telefax

dealer NOVITUS

partner handlowy:

- SEAGATE
- INTEL

ZAPRASZAMY w godz. od 9⁰⁰ do 17⁰⁰



CZERWCOWE SPOTKANIE ZE SZTUKĄ



26 czerwca w sali Miejskiego Ośrodka Kultury Sportu i Rekreacji odbyło się już po raz dwunasty „Czerwcowe spotkanie ze sztuką pod nazwą - plastyka i teatr”. Spotkanie cieszyło się ogromnym zainteresowaniem. W MOKSiRze gościliśmy ponad 70 osób. Tym razem zaproponowaliśmy gościom udział w spektaklu teatralnym – przygotowany przez młodzież uczestniczącą w zajęciach prowadzonych na Świetlicy w Czchowie oraz wystawę prac plastycznych, której inicjatorem jest dr hab. Wojciech Kubiczek.

Spektakl teatralny pn. „Trudna decyzja” przygotowała pani Teresa Kasińska na podstawie powieści „Ania z Zielonego Wzgórza”. Pani Teresa, która wcieliła się zarówno w rolę reżysera jak i scenarzysty pracowała z młodzieżą od trzech miesięcy nad przedstawieniem, poświęcając im każdą wolną chwilę. Był to ich pierwszy występ sceniczny, który stał się nie lada wyzwaniem dla młodych aktorów.

W rolę bohaterki z Zielonego Wzgórza – Ani wcieliła się Karolina Kozdrój. Zadziwiła publiczność nie tylko niesamowitą pamięcią, świetną dykcją ale i urokiem osobistym. Cechy te sprawiły, że prawdziwa Ania stała na czchowskiej scenie. Dziewczynki Małgorzata Marek i Magdalena Jarzmik uczennice czwartej klasy szkoły podstawowej również stanęły na wysokości zadania. Postać Maryli świetnie odegrała – Justyna Pawlik. Równie doskonale radziła sobie Justyna Czech jako Małgorzata. W rolach męskich wystąpili: Krzysztof Orłowicz – Mateusz, Andrzej Pachut – Zawiałowca. Młodzież swoim występem udowodniła, że doskonale radzą sobie na scenie, że ich praca jest godna uznania i zaprezentowania szerokiemu gronu. A publiczność oklaskiwała ich bezustannie przez kilka minut – zupełnie zasłużenie! Występ bardzo się podobał. Gratulujemy aktorom oraz pani Teresie Kasińskiej wspaniałego debiutu.

Kolejnym punktem programu była wystawa plastyczna, która jest organizowana dzięki uprzejmości profesora

pana Wojciecha Kubiczka. Wystawa jest ważnym wydarzeniem kulturalnym w naszym środowisku. W tym roku uczestnikami wystawy plastycznej byli: Agata Rościecha – Kanownik, Agnieszka Karecka, Jolanta Kłosowska, Zygmunt Kłosowski, Gabriela Dobrowolska-Kubiczkowa, Wojciech Kubiczek, Marta Odbierzyleb, Agata Rubiś, Patrycja Janicka – Raciborska i Teresa Świzdor.

Co roku spotkania ze sztuką dostarczają nam niezwykłych przeżyć. A to czerwcowe było szczególne. Zadeedykowaliśmy je pani profesorowej śp. Gabrieli Dobrowolskiej – Kubiczkowej.

Tradycyjnie podczas wszystkich wernisaży profesor pan Wojciech Kubiczek kierował do uczestników

kilka słów wstępu, które podczas tego wernisażu odczytałam zgromadzonej publiczności.

Rokrocznie uczestnicy wystaw darują po jednej pracy na szczytny cel. W tym roku dochód ze sprzedaży obrazów ofiarowanych na aukcję zostanie przeznaczony na pomoc dla powodziń. Jest to wspaniała inicjatywa artystów, która pokazuje, że potrafimy łączyć się z innymi, których dotyka nieszczęście.

Miłym gościem czerwcowego spotkania był pan Marek Chudoba Burmistrz Czchowa, który skierował gratulacje i podziękowania na ręce pani Teresy Kasińskiej, młodzieży oraz uczestników wystawy plastycznej, za możliwość uczestniczenia w tym wydarzeniu. Zaznaczył, również jak ważne dla czchowskiej kultury są podejmowane działania w zakresie sztuki, a w tym wypadku plastyki i teatru.

Elżbieta Ogiela



PODZIĘKOWANIE

Serdeczne podziękowania składam pani Teresie Kasińskiej oraz młodzieży z Czchowa: Karolinie Kozdrój, Małgorzacie Marek, Magdalenie Jarzemik, Justynie Pawlik, Justynie Czech, Krzysztofowi Orłowiczowi i Andrzejowi Pachutowi — za przygotowanie i przedstawienie spektaklu „Trudna decyzja”.

Podziękowania kieruję na ręce uczestników wystawy plastycznej Agaty Rosciecha—Kanownik, Agnieszki Kareckiej, Jolanty Kłosowskiej, Zygmunta Kłosowskiego, Wojciecha Kubiczka, Marty Odbierzychleb, Agaty Rubis, Patrycji Janickiej—Raciborskiej i Teresy Swizdor za ofiarowanie prac na aukcję, z której dochód zostanie przeznaczony dla powodzian.

Elżbieta Ogiela
Dyrektor Miejskiego Ośrodka
Kultury Sportu i Rekreacji w Czchowie

Z POTRZEBY SERCA – AKCJA CHARYTATYWNA W TWORKOWEJ

27 czerwca 2010 roku w Zespole Szkół w Tworkowej odbył się piknik rodzinny „Północ- Południe”. W tym roku sportowy charakter imprezy zyskał nowy wymiar. Uczniowie zaprezentowali uczestnikom swój dorobek artystyczny. Była inscenizacja „Kopciuszka”, „Jasia i Małgosi” i „Czerwonego Kapturka”. Dzieci młodsze zebrały brawa za wykonanie na murawie tańców ludowych.

Na koniec artystycznych występów zaprezentowała się klasa VI szkoły podstawowej w przedstawieniu kabaretowym. Zaimprovizowana na parkingu sala widowiskowa wypełniona była do ostatniego miejsca. Dzieciom harującym na scenie przyglądał się wytrwale Pan Burmistrz Marek Chudoba.

Największym powodzeniem cieszyła się loteria fantowa i aukcja dziecięcych prac plastycznych, przygotowana przez Samorząd Szkolny.

W trakcie pikniku można było złożyć ofiarę na zakup materiałów budowlanych dla tych, którzy w wyniku osuwania się gruntu utracili dom i zabudowania gospodarcze. Ofiarodawcy otrzymywali pamiątkowe „cegiełki”. Rada Rodziców zebrała kwotę 5 903 złote i przeznaczyła ją na wsparcie poszkodowanych rodzin. To może nie jest imponująca kwota, ale obiecujemy, że nie jest to ostatnia inicjatywa społeczna w Naszej wiosce.

Dyrektor Zespołu Szkół w Tworkowej składa serdeczne podziękowania tym, którzy przyczynili się do zorganizowania pikniku „Północ- Południe”: Nauczycielom i pracownikom szkoły, Księdzu Proboszczowi Ryszardowi Łątce, p. Barbarze Kosior, p. Januszowi Prusakowi, Radzie Rodziców, Samorządowi Szkolnemu oraz wszystkim darczyńcom.

Maria Włodarczyk

RODZICE - DZIECIOM, DZIECI – RODZICOM, CZYLI PIKNIK RODZINNY W ŻŁOTEJ

Największe szczęście – jak napisał onegdaj ks. Jan Twardowski to mieć rodzinę: mamusię, tatusia, siostrzyczki, bracišków dwóch dziadków, dwie babcie, wujków i ciotek tak wiele, żeby się nie zmieścili w kościele. Ta myśl już od pięciu lat przyświeca piknikowi rodzinnemu, organizowanemu przy Zespole Szkół i Przedszkola w Żłotej. Tak było również tego roku, z małym wyjątkiem - piknik odbył się w sobotnie popołudnie ze względu na fakt, iż planowana niedziela 20 czerwca okazała się być niedzielą wyborczą.

Pogoda i w tym roku nie zawiodła i na czas rodzinnego spotkania umilkł deszcz, a zza chmur wyłoniło się słońce. Tak więc w sobotnie popołudnie 19 czerwca przed budynkiem szkoły pojawiły się trzy pokolenia mieszkańców Żłotej, nauczyciele oraz zaproszeni goście, a wśród nich m.in. Burmistrz Czchowa Marek Chudoba.



Spotkanie umilały popisy grup uczniów z poszczególnych klas. Na początku swój długi i bardzo ciekawy program przedstawili uczniowie klasy pierwszej szkoły podstawowej przygotowany pod czujnym okiem swojej wychowawczyni p. Haliny Kraj. Wiersze, piosenki, tańce i skecze dedykowane były rodzinie i stanowiły podsumowanie II etapu realizowanego w szkole projektu edukacyjnego „Pierwsze uczniowskie doświadczenie - drogą do wiedzy. Dużymi brawami obdarowano przedszkolaków. Podobały się również popisy kabaretowe i wokalne dedykowane rodzinie. Rodzice otrzymali pamiątkowe flakoniki wykonane przez uczestników zajęć świetlicy wiejskiej pod kierunkiem p. Bernadety Karkowskiej. Uczestników pikniku zintegrowały wspólne zabawy i konkursy, prowadzone przez zespół „Bemol i Wiolinka” z Krakowa. Poza tymi atrakcjami były: loteria fantowa, trampolina oraz „coś na ząb”, czyli potrawy z grilla i ciasto upieczone przez rodziców.

Należy wspomnieć, iż tegoroczny piknik, tak jak w roku poprzednim był współfinansowany w ramach projektu systemowego „Jesteśmy najlepsi”.

Dziękuję za zaangażowanie w przygotowanie i przeprowadzenie tej imprezy Rodzicom uczniów klasy pierwszej, Świetlicy Wiejskiej, Radzie Rodziców Zespołu Szkół i Przedszkola w Złotej oraz tym wszystkim, których trudno wymienić z nazwiska, a współpracowali przy organizacji pikniku.

Czy zabawa się udała? Nie nam, organizatorom, to oceniać, chociaż bardzo staraliśmy się zapewnić miłą atmosferę, również pogoda nie zawiodła.

Warto spędzać czas z rodziną. Piknik to również lekcja rodzinnego świętowania. Dziękuję za uczestnictwo. Zapraszam za rok.

Dyrektor ZSiP w Złotej
B. Jurkiewicz



fot. J. Dębiec

GMINNY KONKURS WIEDZY O KAZIMIERZU WIELKIM I JEGO CZASACH – PODSUMOWANY!!!

15 czerwca br. został rozstrzygnięty gminny etap Konkursu Wiedzy o Kazimierzu Wielkim i Jego Czasach, którego organizatorami byli Burmistrz Czchowa, Urząd Miejski w Czchowie, Miejski Ośrodek Kultury Sportu i Rekreacji w Czchowie, Stowarzyszenie Przyjaciół Ziemi Czchowskiej oraz Zespół Szkół i Przedszkola w Złotej. Koordynatorem był pan Krystian Sroka, który czuwał nad prawidłową realizacją konkursu.

W konkursie wzięli udział uczniowie szkół podstawowych klas IV-VI – 14 osób oraz uczniowie gimnazjów – 17 osób z Gminy Czchów. Etap gminny został przeprowadzony w Publicznej Szkole Podstawowej w Czchowie. Uczestnicy mieli 45 minut na rozwiązanie 20 pytań testowych. Pytania dotyczyły czasów panowania Kazimierza Wielkiego, m.in.: Jak miała na imię ostatnia żona Kazimierza Wielkiego i czyją była córką? Kto za czasów Kazimierza Wielkiego należał do stanu chłopskiego? Jakie zadanie obronne w XIV w. spełniała twierdza w Czchowie? Gdzie i kiedy zmarł Kazimierz Wielki? Wszyscy uczestnicy na trzy minuty przed upływem czasu oddali swoje prace. A oto wyniki konkursu:

Szkoła podstawowa: I miejsce zajęła Anna Michalczyk z Czchowa zdobywając 36 pkt., Marzena Marecik z Jurkowa

zajęła II miejsce (32 pkt.) i III – Justyna Kuboń z Czchowa (30 pkt.) Wyróżnienia przyznano: Gabrieli Kołodziej z Jurkowa (28 pkt.), Annie Świerczek z Domosławic (27 pkt.) i Magdalenie Łach z Tworkowej (27 pkt.)

Gimnazjum: Maria Szłońska i Mateusz Brzęk z Domosławic zdobyli po 40 pkt. zajmując exequo I miejsce, Mateusz Fularz z Domosławic i Grzegorz Kupiec z Tworkowej mieli tylko po jednym punkcie mniej (każdy zdobył 39 pkt.) i przyznano im exequo II miejsce, III miejsce przypadło Kin-dze Jaśkiewicz z Czchowa (38 pkt.)

Gratulujemy wszystkim uczestnikom i dziękujemy za udział w konkursie. Podziękowania kierujemy na ręce pedagogów i rodziców za przygotowanie młodzieży do konkursu. Dziękujemy panu Krystianowi Sroce za przygotowanie i przeprowadzenie konkursu oraz pani Barbarze Wojakiewicz za udostępnienie sali.

Laureaci konkursu nagrody i dyplomy otrzymają podczas gminnych uroczystości związanych z 700. urodzinami Kazimierza Wielkiego 28 sierpnia br.

Elżbieta Ogiela

„EDUKACJA DLA BEZPIECZEŃSTWA”

24 czerwca br. został podsumowany konkurs „Edukacja dla bezpieczeństwa”, którego organizatorem był Burmistrz Czchowa, Miejski Ośrodek Kultury Sportu i Rekreacji w Czchowie oraz Biuro Doradczo-Usługowe BHP Andrzej Dziedzic w Dąbrowie Tarnowskiej.



Konkurs został przeprowadzony w trzech kategoriach: klas I-III – konkurs plastyczny, klas IV-VI oraz gimnazjów.

Organizatorzy konkursu składają serdeczne podziękowanie nauczycielom, którzy podjęli się przygotowania dzieci i młodzieży do konkursu. Dziękujemy za pracę, opiekę i troskę. Już dzisiaj uczniowie biorący udział w konkursie odnieśli sukces. Ale jeśli kiedyś uratują ludzkie życie, to będzie to, niewątpliwie częściowo i Wasza zasługa.

Realizacja tego konkursu sprawiła, że młodzież już nie przejdzie obojętnie obok osoby potrzebującej pomocy – teraz potrafi ją udzielić. Oficjalne wyniki Konkursu - na stronie www.czchow.pl Gratulujemy i życzymy bezpiecznych dalszych wakacji!!!

Organizatorzy



KONKURS PIOSENKI MAJSTERSZTYK

Po raz szósty w Miejskim Ośrodku Kultury Sportu i Rekreacji w Czchowie został przeprowadzony konkurs piosenki dziecięcej i młodzieżowej „MAJSTERSZTYK” POD PATRONATEM BURMISTRZA CZCHOWA.

W komisji konkursowej zasiedli artyści z tarnowskiego środowiska muzycznego: Katarzyna Olszewska – wokalistka chóru gospel, Arkadiusz Boryczka – animator kultury, oraz Zbigniew Gdowski – muzyk, instruktor.

Konkurs zgromadził 34 uczestników, którzy zaprezentowali swoje umiejętności muzyczne i estradowe w czterech kategoriach wiekowych. Po trzech godzinach przesłuchań Jury postanowiło przyznać następujące miejsca.

Kategoria 6 – 9 lat: I miejsce – Grzesiowi Kuligowi z Tymowej, który wykonał przygotowany repertuar czysto i dynamicznie, z własnym akompaniamentem (akordeon). II miejsce – zajął Jakub Pachel z Tymowej. Piosenkę wykonał melodyjnie i czysto ubarwiając ją ciekawymi ozdobnikami.

III miejsce – przypadło na równi – Angelice Poterze z Biskupic Melsztyńskich i Grzesiowi Buchowiczowi z Czchowa. Laureaci wykonali utwory dynamicznie i czysto. Wyróżnienia zdobyły Natalia Kraj ze Złotej i Milena Bodurka z Tymowej.

Kategoria 10 – 12 lat: I miejsce – Maria Sowa, która oczarowała publiczność swoim występem. Utwór „Pięknie żyć” śpiewała grając na gitarze akustycznej. Również I miejsce zajęła Gabriela Pajor z Tworkowej – zaprezentowała balladę – czysto i delikatnie. II miejsce – zajęła Dominika Krakowska ze Złotej. III miejsce – zajęła Magdalena Skorupska z Czchowa, wykonując bardzo trudny utwór pt. „Orla cień” ciepło i czysto.

Kategoria 13 – 16 lat: I miejsce – za piękną prezencją, uśmiech, wykonany czysto, energetycznie i dynamicznie utwór „Wesele” Golec uOrkiestry – zajęła Katarzyna Czech z Czcho-



wa. II miejsce przypadło – Patrycji Dudzie z Domosławic za rytmiczne, pewne i dynamiczne wykonanie „Ech, Mała” Maryli Rodowicz. III miejsce – zajęła Justyna Kozdrój. Występ Justyny to „muzyczne show”. Wyróżnienia zdobyły: Maria Gumulak z Czchowa, Weronika Koczwarą ze Złotej, Marlena Trepa z Tymowej i Agnieszka Potera z Biskupic Melsztyńskich.

Kategoria 17-18 lat: I miejsce – za świetnie wykonany utwór – zajęła Anna Czech z Czchowa.

Duże zaangażowanie uczestników konkursu w prezentowanie utworów pozwoliło na nawiązanie bardzo dobrego kontaktu z publicznością, która nagradzała występy gromkimi brawami.

Gratulujemy zwycięzcom. Dziękujemy wszystkim biorącym udział w konkursie: dzieciom, młodzieży, rodzicom oraz pedagogom, dziękujemy za pracę nad korzystnym wizerunkiem estradowym naszych wykonawców.

Koncert Galowy Laureatów odbył się podczas Dni Czchowa 25 lipca 2010 r.

Elżbieta Ogiela

JUBILEUSZ CZCHOWSKIEGO HEJNAŁU

11 lipca 2000 roku po raz pierwszy z czchowskiej wieży został odegrany HEJNAŁ. To już 10 lat, jak panowie: Stanisław Piotrowski i Józef Kozdrój w niedzielę i święta kontynuują ten zwyczaj.

W maju 2000 roku siostra Maria Filipowska skomponowała czchowski hejnał, a podczas uroczystego otwarcia punktu widokowego na baszcie został po raz pierwszy odegrany.

Czchowski hejnał można usłyszeć od 1 maja do 31 października – w niedzielę i święta – o godz. 12.00, a także 1 i 11 listopada. Jest on nie tylko atrakcją turystyczną, ale również momentem zatrzymania się i zastanowienia.

Pan Stanisław Piotrowski wspomina różne ciekawe sytuacje, które wydarzyły się przez te 10 lat w trakcie odgrywania hejnału. Mówi: „Spotykam ludzi, którzy przed laty wyjechali z Czchowa, a teraz wracają, pytają i wspominają. Z sentymentem przyjmują muzyczne spotkanie na baszcie. Czasem przychodzą tylko po to, by wysłuchać hejnału”. Czchowski hejnał w prostej linii rozlega się do 3 km, „a w noc sylwestrową z 2000/2001 rok był słyszany w pobliskiej gminie Zakliczyn w Filipowicach” – wspomina pan Stanisław.

Z naszym wzgórzem związana jest jeszcze jedna tradycja, która pochodzi z lat przedwojennych. „Wówczas to mieszkańcy Czcho-

wa, m.in. pan Nieć, pan Malina, u podnóża baszty grali w miesiącu maju wiązanki Maryjne. II wojna światowa przerwała czchowską tradycję. Dopiero w XXI wieku podjęliśmy się jej kontynuacji” – mówi pan Stanisław. „W maju, wieczorem, z wieży zamkowej grany przez trzydzieści minut melodie Maryjne”.

W ciągu tych dziesięciu lat wykonywali je: pan Piotrowski, pan Kozdrój, pan Kołodziej, pan Krzan i pan Kryjomski.

Wszystkim osobom zaangażowanym w realizację tej tradycji serdecznie dziękujemy. Życzymy dużo zdrowia, pomyślności i wielu wspaniałych lat grania czchowskiego hejnału z naszej wieży.

Elżbieta Ogiela



CZŁOWIEK BEZ TAJEMNIC

W ramach pracy zespołu samokształceniowego nauczycieli przedmiotów przyrodniczych 11. czerwca br. z ZS w Jurkowie zorganizowano dla uczniów gimnazjów konkurs ph. „Człowiek bez tajemnic”. Zagadnienia konkursowe dotyczyły znajomości anatomii i fizjologii wybranych układów i narządów ludzkiego ciała, poszerzone o treści dotyczące udzielania pierwszej pomocy, profilaktyki chorób i uzależnień – szkodliwość palenia tytoniu i picia alkoholu. W konkursie wzięło udział 17 uczniów ze wszystkich gimnazjów naszej gminy. Każdy z uczestników musiał wykazać się rozległą wiedzą biologiczną, logicznym myśleniem, umiejętnością: analizy tekstu, interpretowania wykresów i rysunków.

Zwycięzcami zostali: I miejsce - **Joanna Kopera** – Publiczne Gimnazjum w Czchowie, II miejsce - **Sylwia Zych** – Publiczne Gimnazjum w Czchowie, III miejsce – **Monika Jonik** Publiczne Gimnazjum w Tymowej.

Uczniowie biorący udział w konkursie otrzymali pamiątkowe dyplomy, zwycięzcy - nagrody rzeczowe. Wszystkim - i zwycięzcom, i uczestnikom, gratuluję osiągniętego wyniku. Dziękuję paniom: Janinie Buchowicz, Wiesławie Pajor i Renacie Salamon za pomoc w przeprowadzenie tego konkursu.

Maria Wiśniewska - Płachta

NASZE UCZENNICE NA PRAKTYCE W WIELKIEJ BRYTANII



Od 26 kwietnia do 25 maja 2010 roku piętnastu uczniów klasy II a Technikum Ekonomicznego Zespołu Szkół w Czchowie odbywało praktykę w Wielkiej Brytanii w miejscowości Derry w Irlandii Północnej. Derry, miasto liczące ponad 80 tysięcy mieszkańców, położone malowniczo nad rzeką Foyle, stało się ich domem na cały miesiąc.

Wyjazd był możliwy dzięki środkom pozyskanym przez szkołę z Funduszu Rozwoju Systemu Edukacji - Program Leonardo da Vinci. Podróż, zakwaterowanie, kurs języka angielskiego, wycieczki a także kieszonkowe w wysokości 1200 EUR zostały sfinansowane z tego właśnie funduszu.

Uczniowie odbyli staże w angielskich przedsiębiorstwach usługowych, handlowych i produkcyjnych. Wykonywali tam różne zadania min.: prowadzenie biura, praca w marketingu, administracji, obsługa klienta itp. Dzięki tym doświadczeniom uczniowie rozwinęły swoje umiejętności praktyczne związane z zawodem, poznali metody pracy zagranicznych firm, zdobyli nowe umiejętności, wykorzystując w praktyce język angielski.

W czasie wolnym uczniowie uczęszczali na kurs językowy zorganizowany przez instytucję przyjmującą North West Academy. Zajęcia były bardzo urozmaicone: począwszy od ćwiczeń gramatycznych; testów, przez pracę w grupach

aż po zajęcia w terenie polegające na poznawaniu najważniejszych obiektów w mieście. Niejednokrotnie nauczyciele, by rozluźnić atmosferę, wprowadzali do zajęć pewne formy rozrywki jak nauka piosenek czy gry planszowe – oczywiście wszystko w języku angielskim. Już po kilku warsztatach dało się wyczuć, że uczniowie stali się bardziej otwarci i odważni we własnych wypowiedziach i aktywniej włączali się do zajęć.

W grupach językowych nasi uczniowie mieli okazję współpracować z osobami innych nacji. Byli to przede wszystkim francuscy studenci. Możliwość wymiany spostrzeżeń, dywagacji i dysput słownych stała się dla nich prawdziwym wyzwaniem i sposobnością sprawdzenia siebie w nowej sytuacji. Dzięki wielogodzinnym rozmowom poznawali kulturę, obyczaje i historię europejskich sąsiadów. Niektórzy z nich okazali się wyznawcami innych religii (np. islamu). Kontakty towarzyskie z takimi ludźmi stały się najlepszym sposobem poznania zasad ich wiary. Niewątpliwie pogłębiła się tolerancja dla osób wierzących inaczej niż my.

W czasie weekendów uczniowie zwiedzali miejsca ciekawe i warte zobaczenia, zarówno ze względów historycznych,



jak i krajobrazowych. W pierwszą sobotę pobytu wybrali się do ruin zamku Greencastle, położonego nad oceanem. Kolejną wyprawą była podróż do Glenveagh National Park, gdzie podziwiali kwitnące przyzamkowe ogrody zachwycające wspaniałością i różnorodnością gatunków roślin. Kolejny dzień spędzili nad oceanem, zwiedzając Giants Causeway, które jest imponującą formacją skalną, powstałą na skutek stygnięcia lawy i uformowaną w ogromnych rozmiarów sześciokątą. Na wyspę Arranmore popłynęli promem, jej zakątki zwiedzali, podróżując autobusem.

Następnym celem było miasto Donegal usytuowane nad Zatoką Donegal z uroczym XV wiecznym zamkiem. Poznali tam historię hrabstwa Ulster ciekawie nakreślona przez przewodnika.

Dwa ostatnie dni pobytu na Wyspie spędzili podziwiając stolicę Irlandii – Dublin. Podczas pieszej wyprawy odwiedzili wszystkie najważniejsze zabytki miasta, wśród których trzeba

wymienić katedrę św. Patryka, zamek dubliński oraz budynki Trinity College. Wieczorem dzielnicę Temple Bar, gdzie życie przenosi się na ulice i wszędzie słychać muzykę irlandzką.

Podczas wycieczek towarzyszyli naszym uczniom koledzy i koleżanki ze szkoły językowej, co pozwalało zacieśniać znajomości. Można nawet powiedzieć, że powoli rodziły się przyjaźnie nie znające granic państw, języka czy religii.

Pobyt w Wielkiej Brytanii zaowocował zdobyciem dokumentów, które w przyszłości mogą ułatwić naszej młodzieży start w dorosłe życie. Uczniowie otrzymali Europass Mobility dokument potwierdzający odbycie praktyk zagranicznych oraz certyfikat szkoły językowej.

Staż zagraniczne były dla nich bezcennym doświadczeniem, wyjazd nauczył ich samodzielności, gospodarowania pieniędzmi, tolerancji dla innych, dał im poczucie że świat nie jest taki wielki, że trzeba być odważnym i otwartym a marzenia są do spełnienia.

KAMPANIA „DRUGIE ŻYCIE” W ZESPOLE SZKÓŁ W CZCHOWIE

Uczniowie Zespołu Szkół w Czchowie od lutego do maja 2010r. podjęli działania w ramach kampanii Ogólnopolskiego Stowarzyszenia Osób Dializowanych „Drugie życie”. Jest to kampania, której celem jest zwiększenie świadomości społecznej w zakresie przeszczepiania narządów, jako metody ratującej życie i przywracającej zdrowie ciężko chorym ludziom. Młodzież ze szkół ponadgimnazjalnych, przy wsparciu organizatorów, przeprowadza własne działania promocyjne - szkolne kampanie, które sprawiają, że ich rówieśnicy wiedzą czym jest oświadczenie woli, a transplantacje stają się tematem rozmów nie tylko w szkolnych murach.

Inicjatywę podjęli również uczniowie naszej szkoły. Koordynatorkami projektu zostały – Karolina Gagatek, Wioletta Kubisiak, Justyna Karwala i Anna Putko z klasy I c, które pod opieką szkolnego pedagoga Pani Marty Sachy opracowały plan działań, zapoznały się z literaturą fachową i zasobami Internetu, by zdobyć jak najwięcej informacji o transplantacjach, a efektem tego wysiłku była refleksja, że każdy z nas MOŻE URATOWAĆ LUDZKIE ŻYCIE!

Karolina Gagatek:

Z ogromną motywacją do dalszej pracy postanowiłyśmy „sprzedać” tę wiedzę dalej. Chciałyśmy by nasze działania koncentrowały się na wroście świadomości społecznej w kwestii wyrażania zgody na oddawanie narządów do przeszczepu. Brak dawców nie zawsze oznacza złą wolę, ale brak świadomości społecznej, złą interpretację informacji medialnych, fałszywy strach przed utratą zdrowia wynikający z niewiedzy. Dlatego swoimi działaniami objęłyśmy nasze koleżanki i kolegów ze szkoły, naszych rodziców, nauczycieli, zaprzyjaźnione z nami szkoły w najbliższej okolicy.

Justyna Karwala:

Spotkania i rozmowy z naszymi rówieśnikami, podejmowane podczas prowadzonych w szkole przez nas zajęć, uświadomiły nam, że problematyka transplantologii, mimo, że tak często podejmowana przez media, wciąż stanowi wśród młodych ludzi temat tabu. Młodzież z racji swojego wieku rzadko myśli o śmierci, chyba że spotka się z nią w przypadku kogoś bliskiego.

Wyciągnąwszy takie wnioski, postanowiłyśmy rozszerzyć krąg naszych działań. Udałyśmy się na spotkanie z młodzieżą klasy III Publicznego Gimnazjum w Jurkowie. W myśl ustawodawstwa

polskiego, człowiek kończąc 16 lat może samodzielnie wypełnić oświadczenie woli przekazując swoje organy do przeszczepu. Fakt ten chcieliśmy uświadomić naszym młodszym kolegom – że mogą podarować komuś życie w sytuacji kiedy Bóg zdecyduje się zdmuchnąć ich świeczkę. Spotkaliśmy się z życzliwym przyjęciem ze strony pracowników szkoły i uczniów. Nasi koledzy z zainteresowaniem słuchali, zadawali pytania i wypełniali oświadczenia woli.

Wioletta Kubisiak:

Kując żelazo pęki gorące, udałyśmy się też z podobną misją do Zakładu Doskonalenia Zawodowego w Czchowie. Tym razem chcieliśmy zachęcić chłopców nie tylko do wyrażenia zgody na oddawanie organów ale również do organizowanej w naszej szkole I Akcji Krwiodawstwa zwanej popularnie wampiradą. Początkowo napotkaliśmy mały opór – dlaczego my, a po co, a czy warto? Pytania zadawane przez kolegów przekonały nas że jesteśmy w odpowiednim miejscu, gdyż świadomość dotycząca istoty problemu była bardzo mała. Jak później pokazała wampirada, dali się przekonać naszym argumentom i kilku z nich zdecydowało się oddać krew w czasie naszej akcji. W przyszłości planujemy prze-

Działania Zespołu Szkół w Czchowie w ramach szkolnego projektu „Transplantacja – jestem na TAK”



Z ŻYCIA SZKÓŁ



prowadzić spotkania w kilku sąsiednich szkołach – bo jak sami widzicie - warto!

Anna Putko:

Efekt akcji krwiodawstwa był zaskakujący – łącznie oddano 12 litrów krwi na rzecz pacjentki Oddziału Hematologii Szpitala im. Rydygiera w Krakowie.

By temat przeszczepów pojawił się w rodzinach naszych kolegów, przygotowaliśmy specjalną prelekcję dla rodziców, którą wygłosiliśmy podczas zebrania wywiadowczego. Każdy z rodziców otrzymał także druk oświadczenia woli.

Marta Sacha:

Działania podejmowane przez młodzież zostały docenione przez członków Stowarzyszenia i w dniu 17 czerwca 2010 r. podczas podsumowania akcji „Drugie Życie” w IX LO w Krakowie otrzymaliśmy nagrodę - czek na kwotę 500 zł do wykorzystania na dowolny cel charytatywny - za zaangażowanie w promowanie idei transplantacji. Jest nam tymbarziej miło, iż do kampanii przystąpiło 38 szkół z województwa małopolskiego, wyróżniono natomiast tylko 8 – w tym naszą.

Czytelnicy, którzy chcieliby otrzymać druk oświadczenia woli i tym samym wyrazić zgodę by po śmierci ich organy i tkanki zostały użyte do transplantacji – ratowania życia innych ludzi, mogą je odebrać w redakcji „Czasu Czchowa”.

Marta Sacha

V LIGA - SUKCES „PIASTA” CZCHÓW

Sezon 2009/2010 to kolejny awans „Piasta” Czchów, tym razem do V ligi. Czas na podsumowania. Podajemy kilka informacji z przebiegu sezonu.

Bilans sezonu: suma - 61pkt, 19 zwycięstw- 4 remisy - 7 porażek, bramki 86-39,

„dom” - 36 pkt, 11 zwycięstw -3 remisy -1 porażka, bramki 53-15

wyjazdy - 25pkt, 8 zwycięstw - 1 remis - 6 porażek, bramki 33-24.

Najlepsi strzelcy- Michał Olszewski- 18 , Bartłomiej Kuras 16, Marek Olszewski -13, Dariusz Sobczyk – 10 , Michał Heród – 6, Tomasz Skwarło- 6. Najwięcej rozegranych meczów: Rusłan Olejnik, Bartłomiej Kuras, Michał Olszewski, Dariusz Sobczyk.



Kary indywidualne - 1 czerwona kartka, 57 żółtych kartek.

Skład zwycięskiej drużyny: Bramkarze: Daniel Kowalik, Damian Sacha. Obrona: Tomasz Skwarło, Marcin Gigoń, Waldemar Świerczek, Rusłan Olejnik, Tomasz Cnota, Marcin Manelski, Piotr Kowalczyk. Obrona/pomoc: Bartłomiej Kuras, Daniel Dudziński, Mariusz Skwarło, Bartłomiej Wnęć, Michał Nowak, Bartłomiej Głowacki, Łukasz Sacha, Krystian Majka. Pomoc/atak: Michał Heród, Dariusz Sobczyk, Dariusz Kmiecik, Michał Olszewski, Adam Nakielny, Jarosław Święch. Trener - Marcin Manelski.

Zarządzanie klubem: Elżbieta Ogiela - dyrektor MOKSiR, Jarosław Gurgul - manager klubu, Rafał Kopytko - kierownik drużyny.



BENIAMINEK V LIGI

rozmowa z Jarosławem Gurgulem
– managerem „Piasta” Czchów

„Piast” Czchów uzyskał awans do V ligi, proszę o kilka słów podsumowania sezonu

– To był naprawdę bardzo trudny sezon, który zakończył się ogromnym sukcesem jakim jest awans do V ligi. Warto tutaj przypomnieć, że Gmina Czchów może poszczycić się dwoma awansami - LKS „Temida” Złota od nowego sezonu będzie grać w A-klasie. „Piast” po małym zamieszaniu w przerwie zimowej (zmiana trenera, odejścia zawodników, sponsorów) i trudnym początku (dwie porażki) otrząsnął się i zaczął wygrywać. Decydujące okazało się starcie z „Rylovią” Ryłowa, gdzie zawodnicy „Piasta” pokazali charakter i udowodnili swoją wyższość wygrywając z bezpośrednim konkurentem do awansu aż 4:0. Z perspektywy zakończonego sezonu, za bardzo dobre posunięcie należy uznać zatrudnienie w roli trenera Marcina Manelskiego. Nieocenione okazały się nie tylko jego umiejętności trenerskie, ale także umiejętność dotarcia do zawodników. Godził on obowiązki trenera „Piasta” i Unii Tarnów, wspomagany w trudnych sytuacjach przez Bartłomieja



Wnęć. Sukces klubu to połączenie zaangażowania zawodników, pracy trenerskiej, oraz działalności osób zarządzających (Elżbieta Ogiela – dyr. MOKSiR, Rafał Kopytko - kierownik drużyny, Jarosław Gurgul - menager). Nieocenione wydaje się także „zielone światło” ze strony władz samorządowych oraz ulokowanie klubu w strukturach MOKSiR, co znacznie ułatwia funkcjonowanie.

Jak wypadają indywidualne oceny zawodników, których można wyróżnić?

– W rozmowach z zawodnikami zawsze powtarzam, że od nich jako drużyny zależy wynik, końcowy sukces. Nie unikniemy oczywiście indywidualnych ocen. Z listy osób do wyróżnienia pragnę wymienić trzy nazwiska: Daniel Kowalik – bramkarz, który nie miał szans na granie u poprzedniego trenera, pokazał na co tak naprawdę go stać. Jego interwencje w kilku meczach uratowały nam wynik. Mariusz Skwarło - niedawno kapitan juniorów, przebojem zdobył miejsce w podstawowym składzie. Zawodnik środka pracujący na całym boisku, często „łatał” dziury w strefie obronnej. Rusłan Olejnik - doświadczony zawodnik, który wnosił spokój w strefie obronnej, a przy tym był bardzo groźny przy wykonywanych rzutach wolnych.

Awans to także zmiany czysto sportowe...

– Pierwsze decyzje w tej kwestii dotyczyły obsady stanowiska trenera. Na przedłużenie kontraktu zdecydował się Marcin Manelski. Wparciem dla niego będzie Bartłomiej Wnęć,

na co dzień prowadzący sekcję juniorską. Zakończony sezon był bardzo interesujący pod względem sportowym. Budująca postawa Mariusza Skwarło, Daniela Kowalika, dobry poziom prezentowany przez większość graczy oraz duże postępy kilku młodych zawodników m.in. Bartka Głowackiego, Adama Nakielnego, dają podstawę na optymistyczne spojrzenie w przyszłość. Chcemy utrzymać zwycięską drużynę, ale mamy też świadomość, że oferty z innych klubów, sprawy osobiste, nie pozwolą niektórym zawodnikom reprezentować barw „Piasta”. Jednocześnie zgłosiło się kilku zawodników, którzy chcieliby spróbować sił w wyższej klasie rozgrywkowej. Myślę, że skład będzie krystalizował się praktycznie do pierwszej kolejki nowego sezonu, który będzie specyficzny. W związku z reorganizacją V ligi (jej likwidacja) będziemy zmuszeni grać o pełną pulę. Za wcześnie jest mówić o walce o awans, ale na pewno postaramy się powalczyć, rozegrać dobre mecze, zdobywać punkty, na podsumowanie przyjdzie czas na koniec sezonu.

Plany na przyszłość, najbliższe wyzwania...

– Mamy świadomość, że awans pociąga za sobą dodatkowe wydatki, ale także konieczność profesjonalnego zarządzania klubem. Gra w wyższej klasie pociąga za sobą obo-

wiązek spełnienia określonych wymogów co do stadionu, szatni, ogrodzenia, trybun. Liczymy, że dzięki przychylności samorządu, zrozumienia jakie prezentuje, uda nam się spełnić wymogi licencyjne. Zarządzanie klubem, jego obsługa, to także spory wysiłek. Już dzisiaj myślimy o zaproszeniu do współpracy kolejnych osób, które zechcą się zaangażować, podziałać w sferze sportu. W kwestii finansowej będą to starania o dodatkowe nowe źródła finansowania. Dotyczy to podmiotów gospodarczych (oferta promocyjno-marketingowa), oraz działań własnych (składanie wniosków o dofinansowanie). Liczymy, że gra na tym poziomie ligowym będzie atrakcyjnym miejscem do reklamy firm, budowania ich pozytywnego wizerunku. Opracowana została oferta współpracy, która zostanie rozesłana do zainteresowanych firm. Zbieramy także pomysły, które przyczynią się do uatrakcyjnienia meczów. Mogę tylko powiedzieć, że na kibiców w nowym sezonie będzie czekało wiele atrakcji, niespodzianek, ciekawych wydarzeń. Już dzisiaj serdecznie zapraszam na mecze „Piasta”, który zainauguruje rozgrywki w połowie sierpnia. Zainteresowanych odsyłam na oficjalną stronę klubu www.piast.czchow.pl

Dziękuję za rozmowę.

KRZYŻÓWKI KRYSZTIANA

KRZYŻÓWKA. Litery z pól ponumerowanych w prawym dolnym rogu, napisane od 1 do 16, utworzą rozwiązanie

	1	2, 13		3		4		5		6		
7 ₉						8				6	4	3
9	5											
				10								
11 _{,11}	12	16				10						
						13	14				1	2
15			16		17							
							18		19		20	
21	15	7							12			
					14		22					
23	8											
					24							

Poziomo:

1. pęd trawy
8. na oku Zagłoby
9. uszkodzony w wypadku
10. platanina ulic i zakamarków
11. grunt, ziemia
13. rodak, swojak
15. utrata
18. z piorunami
21. 250 ml
22. stado koni
23. w tenisie; odbicie piłki serwisowej
24. sąsiadka irakijki

Pionowo:

2. drugie na płytkim talerzu
3. leń, nierób
4. kamień szlachetny; oszlifowany diament
5. względności wymyślona przez A. Einsteina
6. tłumnie odwiedzany 1 listopada
7. część skoczni, od której odbija się zawodnik
12. zabawka wykorzystująca siłę wiatru
14. grządka
16. ozdobna osłona lampki nocnej
17. święty co od zguby chroni
19. ksiądz z „Pana Tadeusza”
20. Dymna, aktorka

MÓJ LETNI KALEJDOSKOP

MŁODY – ZDOLNY

Z dużym zaciekawieniem przeczytałem internetowy felieton Bożydara Gierczyńskiego pod tytułem „Z przymrużeniem oka: mundialowa kampania”. Nie wiem, czy szykowana jest wersja papierowa tego artykułu – jeśli tak, to bardzo dobrze. Bardzo dobrze dlatego, że Bożydar to młody człowiek, jak dobrze kojarzę z Tymowej, terminujący od jakiegoś czasu w redakcji „Czasu Czchowa” i mniemam, że to Jego terminowanie jest kużytkowi gazety jak i samego zainteresowanego. To, że Bożydar nie zajmuje się podczas tej praktyki albo to oglądaniem panoramy z okna redakcyjnego widocznej, albo dla odmiany szefowej czchowskiej gazety widocznej vis - a - vis jest chwalebne, jeśli patrzeć na to pod kątem praktycznego urobku tejże praktyki. Zdolny praktykant był łaskaw podzielić się w artykule swoją refleksją na temat dwóch ważnych wydarzeń, którymi żyliśmy w ostatnich tygodniach: afrykańskim mundialem i polską kampanią prezydencką. Ładnie te dwie rzeczy młody człowiek „zgrał” w całość w felietonie i mnie jako czytelnika „wciągnął” w swoją obserwację. „Wciągnięcie” czytelnika to bardzo ważna dla dziennikarza umiejętność, bo jak mówi mój najbardziej wpływowy recenzent – żona – dobry artykuł to taki, który się sam czyta, to znaczy jak się zacznie go czytać, to się kończy w jednym kawałku. W czasach, gdy dziennikarstwo dramatycznie obniża poziom, jak polska ekstraklasa piłkarska, takie zjawisko przywraca człowiekowi wiarę w to, że bylejąkość nie musi wygrywać zawsze i wszędzie. Trzymam mocno kciuki za Bożydara z nadzieją, że nie jeden jeszcze raz da publiczności osądowi próbki swojego dziennikarskiego talentu.

(Niestety ze względu na zbyt odległy czas, jaki opisuje Bożydar w swoim felietonie i brak miejsca w interwencyjnym i przepiętnym wydarzeniach kulturalnymi numerze, można go tylko przeczytać na stronie internetowej www.czasczchowa.pl Myślę, że nie trzeba zachęcać – przyp.red.)

PAUL WYGRAŁ MUNDIAL

Zakończył się afrykański Mundial. Wszyscy kibice piłkarscy wiedzą kto wygrał – ośmiornica Paul!!! Głównóg z niemieckiego akwarium bezbłędnie typował zwycięzców poszczególnych pojedynków piłkarskich. Ponieważ Paul – bo to samiec ośmiornica - zamieszkuje w niemieckim akwarium, zrobił wszystko, aby tryumfowały drużyny ze Starego Kontynentu. Co prawda podczas typowania półfinałów podpadł swoim żywicielowi Niemcom, wskazując na Hiszpanię, ale przecież trzeba zrozumieć zwierzaka. Wszak z temperamentem oraz środowiskiem naturalnego życia bliżej Paulowi do hiszpańskich niż niemieckich klimatów. Wszelako Niemcy, którzy podczas tego Mundialu grali pięknie jak nigdy, przez Paula też zostali docenieni i w efekcie cieszą się sławą 3 drużyny globu. Tak na marginesie, jedyna reprezentacja, która nie przegrała meczu na mistrzostwach w RPA to... Australia. Następna wielka impreza piłkarska to Mistrzostwa Europy 2012 rozgrywane w Polsce i chyba na Ukrainie. Należy zakładać, że najlepsze piłkarskie drużyny świata (Hiszpania, Holandia i Niemcy) pojawią się na naszych jeszcze dziś budowanych stadionach. Pojawi się też nasza drużyna korzystając z przywileju gospodarza. Ponieważ potencjał piłkarski made in Poland jest obecnie szacowany na granicy szóstej i siódmej dziesiątki, co przekłada się w praktyce na fakt, że nasze najlepsze klubowe jedenastki toczą zacięte boje z takimi potęgami jak Inter Baku czy Levadia Talin, już dziś pro-

ponuję szukać szans w pomyślnych wróżbach. Na Paula nas nie stać, ale myślę sobie, że moglibyśmy nauczyć typowania na Euro 2012 jakiegoś białowieszczańskigo zuba. Czasu na naukę jeszcze trochę zostało, a w tym czasie niech chłopcy Franka Smudy kontynuują radosny futbol z sześcioma, a może nawet dziesięcioma golami aplikowanymi nam w kolejnych potyczkach z nacjami umiejącymi grać w piłkę. Jako piłkarski kibic dworuję sobie tutaj z rodzimej piłki, ale cóż mi pozostało – na swoje nieszczęście pamiętam z autopsji sukcesy drużyny Kazimierza Górskiego i Antoniego Piechniczka. Niestety to już piłkarska prehistoria.

W Polsce skończyła się era „post”

Kampania prezydencka była pierwszą dyscypliną trójboju politycznego, jaki zafundował nam kalendarz wyborczy. Druga konkurencja tego trójboju to jesienne wybory samorządowe, a finiszowe starcie zwie się wyborami parlamentarnymi i rozegrane zostanie w przyszłym roku. Nie jest tajemnicą, że o sukcesie wyborczym nie decydują nieziemskie talenty kandydatów i znakomite programy, ale jakość sztabów wyborczych i pomysły tzw. spin doctorów. Dla tych, którzy nie bardzo kojarzą, co to takiego ci spin doktorzy tłumaczę, że to specjaliści od wymyślenia strategii wyborczych kandydata, czy szerzej - ugrupowania wyborczego, tacy, jak niektórzy mawiają – znachorzy polityczni. Ta grupa ludzi, to obecnie najbardziej zapracowane towarzystwo. Wiem, że w największych ugrupowaniach politycznych już w poniedziałek 5 lipca liderzy partii, ich sztaby i owi spin doktorzy, rozpoczęli manewry polityczne pod tytułem wybory samorządowe. Wszak dzień wcześniej po ogłoszeniu wyników sondażowych Jarosław Kaczyński bez ogródek – i słusznie – zauważył, że właśnie tą kampanię czas zacząć. Nie ulega wątpliwości, że sztab Kaczyńskiego i jego spin doctorzy spisali się podczas pierwszej dyscypliny trójboju politycznego znakomicie, co pozwoliło osiągnąć liderowi PiS znakomity wynik. Źródłem owego sukcesu była strategia, pokazująca PiS i jego Prezesa jako formację i lidera o charakterze socjalnym i koncyliacyjnym, co wyrażało się w odmiennym od dotychczasowego języku kandydata na prezydenta i jego ugrupowania. Prawdopodobnie największa w tym jest zasługa nowego spin doctora PiS – doktora politologii ze Śląska Marka Migalskiego. Kaczyński mówił o tym, co Polacy czują i wiedzą; że Edward Gierek był najlepszym spośród przywódców PRL-u, że w rozwoju Polski są dysproporcje (sławetny i niestety prawdziwy podział na Polskę A i B), że lewica to nie jakaś tam postkomuna. Kampania prezydencka pokazała nowe trendy polityczne, które zaczną niebawem obowiązywać w polskiej polityce. Trendy te wynikają z faktu, że między 10 kwietnia, a 4 lipca 2010 w Polsce skończyła się era podziału na postkomunistyczną i postsolidarnościową elitę polityczną. Wśród wniosków, jakie z tego należy wyciągnąć, najważniejsze wydają mi się dwa: po pierwsze Platforma Obywatelska i Prawo i Sprawiedliwość to najbardziej konkurencyjne wobec siebie ugrupowania na współczesnej, rodzimej scenie politycznej, o czym specjaliści już dawno wiedzieli, a społeczeństwo mimo to było karmione mirażem jakiegoś tam PO-PiS-u. Po drugie – co jest konsekwencją pierwszego wniosku – nastąpią w najbliższym czasie naturalne przetasowania sojusznicze; Platformie mentalnie i programowo bliżej do SLD, a PiS-owi do PSL. Takie będą w większości sojusze już po jesiennych wyborach samorządowych. Oczywiście jak zawsze będą od tej reguły wyjątki, ale jak uczy doświadczenie - wyjątki uzasadniają regułę.

Cdn.

Kazimierz Dudzik

AKTUALNE OFERTY PRACY NA DZIEŃ 26.07.2010 R.

POWIATOWY URZĄD PRACY W BRZESKU, UL. PŁSUDSKIEGO 19 TEL. /014/ 66-30-546, 66-30-522

OFERTY PRACY OTWARTE

OPARATOR KOPARKI JEDNONACZYNIOWEJ - wykształcenie oraz staż pracy bez znaczenia, wymagane uprawnienia na koparkę jednonaczyiniową. Praca na terenie Małopolski przy budowie autostrady. ROMAX Maksymilian Roman, Łysa Góra 354, tel. 601377686

KIEROWCA- OPERATOR POMP DO BETONU- wykształcenie zawodowe, co najmniej 5 letnie doświadczenie na stanowisku kierowcy samochodu ciężarowego, prawo jazdy kat. C, uprawnienia operatora pomp do betonu, podstawowa obsługa komputera, umiejętność obsługi maszyn. Wynagrodzenie 2000 zł. brutto, z możliwością negocjacji. ZPHU „BETONIARNIA” Jerzy Mikołajek, Brzesko, ul. Szczepanowska 43

KIEROWCA C+E- wykształcenie zawodowe, staż pracy minimum 3 lata, wymagane prawo jazdy kat. C+E, uprawnienia na przewóz rzeczy oraz badania psychotechniczne. P.B.H.T Edmund Leś, Brzesko, ul. Solskiego 14 a

HANDLOWIEC-wykształcenie średnie, staż pracy mile widziany, wymagana komunikatywność, znajomość branży komputerowej. Praca w Brzesku. Wynagrodzenie od 1500 zł do 3000 zł netto/m-c. Osoby zainteresowane proszone są o przesyłanie CV na adres e-mail:biuro@cx.net.pl lub osobiście pod adresem firmy F.H.U CLIMAX, Brzesko, ul. Głowackiego 49 d

PIEKARZ PIECOWY (wypiekanie chleba)-wykształcenie zawodowe kierunkowe, wymagane min. 5 lat doświadczenia. Wynagrodzenie 1317 zł. Praca w Brzesku na dwie zmiany. Powszechna Spółdzielnia Spożywców „PSS Społem” w Brzesku, Brzesko, ul. Rynek 9

KUCHARZ WYKWALIFIKOWANY- wykształcenie zawodowe- kucharz lub średnie technik usług gastronomicznych, wymagane min.5 lat doświadczenia. Wynagrodzenie 1317 zł.Praca w Brzesku na dwie zmiany. Powszechna Spółdzielnia Spożywców „PSS Społem” w Brzesku, Brzesko, ul. Rynek 9

PRACOWNIK BUDOWLANY- wykształcenie oraz staż pracy bez znaczenia. Praca przy montażu dachów na terenie małopolski (Tarnów, Brzesko, Bochnia). Firma Usługowo-Handlowa „DACH” 32-852 Dębno, tel. 602740558

POMOC CUKIERNIKA – wykształcenie zas, zawodowe, staż pracy min. 1 rok. Wynagrodzenie 1317 zł brutto/m-c. Praca w Brzesku. Piekarnia „Słotwinka” Brzesko ul. Kollątaja Tel. 146861570

KROJCZY/KROJCZA- wykształcenie zasadnicze zawodowe kierunkowe, wymagane doświadczenie co najmniej 1 rok na stanowisku oraz umiejętność wykonywania zawodu. Praca w Rzeszawie na jedną zmianę. „VENUS” Usługi Krawieckie, Rzeszawa, ul. Kościelna 29, tel. 795385475

KUCHARZ – wykształcenie kierunkowe, staż pracy mile widziany. Wynagrodzenie 1500 zł brutto/m-c. Praca na dwie zmiany w Iwkowej. Firma „CZAR-DASZ” Zajazd Zyga – Iwkowa Tel. 146844472

PRACOWNIK SKUPU ZŁOMU – wykształcenie oraz staż pracy bez znaczenia. Wymagane uprawnienia na wózki widłowe. Praca w Brzesku. Firma „EKO STAL” Brzesko ul. Przemysłowa Tel. 513175616

KIEROWCA C+E- wykształcenie bez znaczenia, staż pracy mile widziany, wymagane uprawnienie na przewóz rzeczy. Transport międzynarodowym (Rosja, Kazachstan). „GROTRANS” Sp.zo.o, Brzesko, ul. Szczepanowska 55 tel. 146861530

PRACOWNIK DO DOCIEPLEŃ BUDYNKÓW, – wykształcenie bez znaczenia, staż pracy mile widziany Wymagana znajomość wykonywania zawodu. Wynagrodzenie 2000 - 4000 zł brutto/m-c. Praca na terenie Małopolski. Firma Remontowo – Budowlana, Polanka Hallera Tel. 788540424

ROBOTNIK BUDOWLANY - (maszynowe tynki gipsowe) – wykształcenie bez znaczenia, staż pracy mile widziany. Wynagrodzenie 1317 – 4000zł brutto/m-c. Zakwaterowanie oraz dojazd zapewnią pracodawca. Praca na terenie Małopolski. (Istnieje możliwość przyuczenia do zawodu przez pracodawcę). Usługi Budowlane Smulski Paweł, Przyborów Tel. 603992965 lub 508193100

MECHANIK / ELEKTROMECHANIK POJAZDÓW SAMOCHODOWYCH- wykształcenie minimum zawodowe, staż pracy mile widziany, wymagana znajomość wykonywania zawodu. AUTO-PARTNER s.c., Brzesko, ul. Biznesowa 9, tel.146863680, 504195688

ŚLUSARZ-SPAWACZ- wykształcenie bez znaczenia. Wymagane doświadczenie przy produkcji bram, ogrodzeń. Praca w Brzesku. P.P.H. „ALMET”, Brzesko, tel. 609602717

PRACOWNIK BUDOWLANY- wykształcenie oraz staż pracy bez znaczenia. Praca przy produkcji ogrodzeń w Brzesku. P.P.H. „ALMET”, Brzesko, tel. 609602717

OPERATOR WÓZKÓW WIDŁOWYCH – wykształcenie bez znaczenia, staż pracy mile widziany. Wymagania: uprawnienia operatora wózków widłowych, uprawnienia UDT, mile widziany kurs demontażu i montażu butli gazowych. Praca w Brzesku na umowę zlecenie. Praca w systemie trzy zmianowym. Wynagrodzenie 10,50-13 zł brutto/m-c. „Zasada Trans Spedition”. Brzesko ul. .Szczepanowska Tel. 605785859

SERWISANT/MONTER SIECI KOMPUTEROWYCH - wykształcenie średnie, staż pracy mile widziany, znajomość sieci bezprzewodowych, prawo jazdy kat. „B”. Osoby zainteresowane proszone są o przesyłanie CV na adres e-mail: rafal@netsystem.net.pl, NETSYSTEM Rafał Cyga, Brzesko, ul. Puszkina 2 tel. 608700250

KIEROWNIK SZWALNI - wykształcenie bez znaczenia, wymagane doświadczenie co najmniej 2 lata na podobnym stanowisku. Wynagrodzenie 1500 zł brutto/m-c + premia. Praca w Rzeszawie na jedną zmianę. „VENUS” Usługi Krawieckie, Rzeszawa, ul. Kościelna 29, tel. 795385475

BARMAN-KELNER-wykształcenie średnie, staż pracy bez znaczenia, wymagana komunikatywność, łatwość nawiązywania kontaktów. Wynagrodzenie 1317 zł brutto/m-c. Praca w Brzesku na dwie zmiany. Firma-Handlowo-Usługowa „ANNA”, Brzesko, ul. Zagłoby 7

NAUCZYCIEL PRZEDMIOTÓW ZAWODOWYCH GEODEZYJNYCH – wykształcenie wyższe kierunek geodezja, Wymagany kurs pedagogiczny. Umowa na 1 rok z możliwością przedłużenia. Zespół Szkół Ponadgimnazjalnych Nr. 2 w Brzesku. Brzesko ul. Piastowska 2 Tel. 146632118

NAUCZYCIEL PRZEDMIOTÓW ZAWODOWYCH MECHANICZNYCH SAMOCHODOWYCH – wykształcenie wyższe kierunkowe. Wymagany kurs pedagogiczny lub zobowiązanie do ukończenia kursu pedagogicznego w trakcie pracy. Umowa na 1 rok z możliwością przedłużenia. Zespół Szkół Ponadgimnazjalnych Nr. 2 w Brzesku. Brzesko ul. Piastowska 2 Tel. 146632118

NAUCZYCIEL PRZEDMIOTÓW ZAWODOWYCH BUDOWLANYCH – wykształcenie wyższe kierunkowe. Wymagany kurs pedagogiczny lub zobowiązanie do ukończenia kursu pedagogicznego w trakcie pracy. Umowa na 1 rok z możliwością przedłużenia. Zespół Szkół Ponadgimnazjalnych Nr. 2 w Brzesku. Brzesko ul. Piastowska 2 Tel. 146632118

NAUCZYCIEL JĘZYKA ANGIELSKIEGO – wykształcenie wyższe kierunek filologia angielska. Wymagany kurs pedagogiczny lub zobowiązanie do ukończenia kursu pedagogicznego w trakcie pracy. Umowa na 1 rok z możliwością przedłużenia. Zespół Szkół Ponadgimnazjalnych Nr. 2 w Brzesku. Brzesko ul. Piastowska 2 Tel. 146632118

SZWACZKA- wykształcenie zasadnicze zawodowe kierunkowe, wymagane doświadczenie co najmniej 1 rok na stanowisku oraz umiejętność w szyciu na maszynach przemysłowych. Praca w Rzeszawie na jedną zmianę. „VENUS” Usługi Krawieckie, Rzeszawa, ul. Kościelna 29, tel. 795385475

KIEROWCA KAT.CE- wykształcenie zawodowe, staż pracy mile widziany, wymagane prawo jazdy kat. C+E oraz karta kierowcy mile widziana. PAGEN sp. zo. o., Gnojnik Tel.607819370



dalejdoskop

CIEKAWOSTKA: zawody bacy i juhasa zostały wpisane na oficjalną listę zawodów.

Rozporządzenie Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej weszło w życie 1 lipca.

W rozporządzeniu bacia został umieszczony w kategorii „rolnik produkcji roślinnej i zwierzęcej”. Natomiast juhas to „hodowca wyspecjalizowanej produkcji zwierzęcej”.

Małopolska Biblioteka Cyfrowa (MBC) gromadzi i udostępnia dziedzictwo kulturowe Małopolski (książki, czasopisma, dokumenty), zabytki kultury narodowej przechowywane w małopolskich bibliotekach oraz publikacje z kolekcji małopolskich twórców i instytucji. W wyborze udostępniany jest zasób edukacyjny, publikacje naukowe oraz informacja biznesowa i urzędowa. MBC to rezultat wspólnych działań władz Województwa Małopolskiego, Wojewódzkiej Biblioteki Publicznej w Krakowie, bibliotek Małopolski, organizacji pozarządowych, podmiotów komercyjnych, wydawców i samych twórców. Biblioteka Publiczna w Czchowie również za pomocą Internetu udostępnia informacje na temat księgozbioru, można to sprawdzić m.in. na stronie www.czasczchowa.pl pod specjalnym linkiem po prawej stronie Biblioteka Publiczna w Czchowie – Wydawca Gazety. Warto zajrzeć. „Czas Czchowa” od kilku lat ma umieszczane egzemplarze archiwalne gazety na platformie cyfrowej MBC.

OSP Czchów ma nową, ciekawą stronę internetową. Polecamy. Jej adres jest nieco inny – www.ospczchow.pl (bez kropki po osp jak dotychczas).

Od mokrego weekendu 24-25 lipca deszcz znów nie przestaje padać. Drżą mieszkańcy terenów nad Dunajcem – czy znów woda nie wyleje. Miejmy nadzieję, że nas oszczędzi i znów wróci słoneczne lato.

28. sierpnia zaplanowano uroczyste oddanie pięknie zmodernizowanego Centrum Czchowa w połączeniu z obchodami urodzin Kazimierza Wielkiego – jak na miasto z wiekową tradycją miasta królewskiego, a dziś należącego do Stowarzyszenia Miast Kazimierzowskich – przystało. Będzie się działo! Póki co, zamawiajmy pogodę.

Dożynki w tym roku tylko w symbolicznym wymiarze, bo i jakie plony zbierać z zalanych czy poobsuwanych na stokach – pól? „Lato, lato, lato echże ty!” – śpiewał swoje-

go czasu Grechuta, mamy jeszcze ponad miesiąc na letnie westchnienia.

Trwają prace modernizacyjne Centrum Czchowa. Poniżej ostatnie zdjęcia.



14 lipca 2010 r. obchodziliśmy okrągłą 600. rocznicę Bitwy Pod Grunwaldem. Polecamy przeczytać napisany na ten temat ciekawy artykuł historyczny autorstwa naszego felietonisty - www.zakliczyninfo.pl

Portal internetowy Czasu Czchowa objął oficjalny patronat nad Światowym Forum Mediów Polonijnych '2010. Jest to prestiżowe wydarzenie medialne i promocyjne dla naszego regionu. Tu widać współpracę redakcji z mediami polonijnymi, a przede wszystkim promocję Czchowa

i gazety w różnych regionach kraju i poza jego granicami. Zapraszam na stronę internetową www.czasczchowa.pl, gdzie umieściliśmy specjalny link do strony Forum. Warto obejrzeć.

Polecam fotoreportaże na stronie internetowej www.czasczchowa.pl – Powódź pod osobnym linkiem po lewej stronie, u góry strony Baszta Jazz Festival '2010, Dni Czchowa, czy Złote Jubileusze. Staramy się na nowej (od stycznia br.) stronie, realizować Wasze sugestie zawarte w ubiegłorocznej ankiecie dotyczącej czytelnictwa Czasu Czchowa – aby strona internetowa była uzupełnieniem wydania papierowego gazety i podawała informacje jak najbardziej aktualne. Takim sposobem strona internetowa zaczyna żyć swoim życiem, mamy możliwości promocyjne dużo większe i szerszy kontakt z Czytelnikiem, reklamodawcami, mediami. Nasze fotoreportaże docierają w świat, a ruchome panoramy z rozzerwieniem oglądają Ci, którzy poza granicami kraju tęsknią za Czchowem. Zapraszam na wciąż tworzoną stronę.

Tuż przed wakacjami odwiedziły Czchów i redakcję Czasu Czchowa dzieci z Tworkowej. Z zainteresowaniem dopytywały się o pracę w redakcji, jak powstaje Czas

Czchowa, potem posłuchały historycznych ciekawostek o Czchowie i słynnych legend. Zapraszam do redakcji, tu warto zajrzeć i dowiedzieć się czegoś ciekawego – szczególnie w wakacyjny czas.



LIST DO REDAKCJI

KILKA PYTAŃ W SPRAWIE INTERWENCJI O DROGĘ W JURKOWIE

Tuż po oficjalnej interwencji Sołtysa Jurkowa o zajęcie się przez redakcję Czasu Czchowa sprawą drogi Równia w Jurkowie, do redakcji wpłynął list, a właściwie lista pytań dotyczących tej sprawy. Ponieważ mamy już materiał opracowany, nie będziemy się zwracać do osób, z którymi już rozmawialiśmy zadając dodatkowe pytania, ale być może ktoś z osób zainteresowanych będzie chciał na nie odpowiedzieć. Autor zadaje bardziej dociekliwe pytania i reprezentuje część społeczności, której sprawa dotyczy.

Redakcja

Bardzo dobrze się stało, że wreszcie Czas Czchowa podjął ten bardzo istotny temat, że dotarł do stron konfliktu, lecz mam w związku z tym kilka pytań:

1. Do właściciela firmy RABEK:

- czy zaprzeczy Pan, że niektórzy skorzystali na proteście przeciwko drodze do żwirowni w bardzo wymierny, materialny sposób, korzystając ze znacznego rabatu na kupowane w Pańskiej firmie materiały budowlane? 2. Do jednej z bardziej aktywnych w proteście pań:

2. Do jednej z bardziej aktywnych w proteście pań:

- czemu będąc tak zdeterminowaną w ochronie przyrody, sama dba o nią, zwłaszcza w kontekście prowadzonej rodzinnej firmy (zagospodarowywanie gumowych odpadów)?

3. Do burmistrza Czchowa:

- czemu mając pisemne dowody na mataczenie w sprawie przez służby wojewody (podawanie zainteresowanym sprzecznych, nieprawdziwych informacji) nie interweniuje u powołanych do tego organów?

4. Do ...

- czemu administracja różnego szczebla koresponduje z osobami nie mającymi prawnych umocowań do jakichkolwiek działań w tej sprawie?

- czemu nie zainteresowano się, kto podpisuje listy protestujące (czy nie są to np. osoby ubezwłasnowolnione)?

- czemu przedkłada się interes jednostek nad interesy większych grup społecznych (cztery rodziny w Czchowie kontra ponad sto osób w Jurkowie)?

- czemu ostateczne i jednoznaczne rozwiązanie sprawy tak długo trwa?

- czy cała ta sprawa nie ma przypadkiem na celu wyeliminowania z rynku firm RABEK i EUROGIEŁDA i zmonopolizowania wydobycia żwiru przez jedną, dużą?

Czytelnik

Dane do wiadomości Redakcji

FOTOGRAFIA

Zdjęcia ślubne i okolicznościowe. Tanio! Wysoka jakość. Kontakt: Marek, tel. 605 768 354

KOREPETYCJE - JĘZYK ANGIELSKI

Studentka udzieli korepetycji z języka angielskiego na poziomie szkoły podstawowej i gimnazjum. Czchów i okolice. TONIO! tel. 603 681 550

KUPIĘ DZIAŁKĘ w Czchowie lub okolicach. Tel. kontakt. 0-14/66 363 41

SPRZEDAM WIEJSKIE JAJKA

Do 10 km możliwy dowóz na miejsce.

Jestem zainteresowana pozyskaniem stałych klientów, Kontakt: 0-889 206 179

ELEWACJE I WYLEWKI MASZYNOWE, tel. 0-600 764 779

SZUKAM PRACY NA ŁADOWARKO-KOPARKĘ, Tel. 0-667 196 616

Korepetycje z języka angielskiego. Studentka III roku filologii angielskiej udzieli korepetycji dla uczniów szkół podstawowych oraz gimnazjów. Atrakcyjne ceny, spotkania w weekendy. Zainteresowanych proszę o kontakt tel.: 0-889 792 252

Sprzedaż wyrobów wiejskich. Tel. 0-609 371 340

Sprzedam działkę 0,32 ha - Czchów, tel. 0-510 368 596

- dostęp do wszystkich mediów, droga dojazdowa, - walory turystyczno-krajoznawcze

Sprzedam przyczepę campingową TABBERT, rok prod. 1974, dopuszczalna ładowność 205 kg, w bardzo dobrym stanie, garażowana, tel. 0-889 206 179

Sprzedam działkę 30 a - Biskupice Melsztyńskie, gmina Czchów dojazd drogą asfaltową, wszystkie media w granicach, teren nieosuwiwkowy, niezalewowy. Możliwość podziału na 2 mniejsze lub po 10 a., Tel. 0-507 159 767

OPIEKA NAD STARSZYMI, CHORYMI, NIEPEŁNOSPRAWNYMI, 509 786 763

SKUPUJĘ:

- STARE OBRAZY, MEBLE, SAMOCHODY itp., Tel. 503 750 041

PRZEPROWADZKI, Tel. 503 750 041

WYKONYWANIE OGRODZEŃ: MUREK I SIATKA, Tel. 503 750 041

SPRZEDAM SUKNIE ŚLUBNE

- rozmiary 36 i 38. Informacja w Miejskiej Bibliotece Publicznej w Czchowie. Tel. 0 607 853 657

Działka budowlana 41 a, Czchów Zapotocze. Tel. 14 68 43 411, kom 721 237 873

SALON FRYZJERSKI „DUCASTEL” CZCHÓW RYNEK 8
WYDZIERZAWI CZĘŚĆ LOKALU NA USŁUGI KOSMETYCZNE, KONTAKT: 509 643 288

Do sprzedania: ciągnik C-360. wóz, kultywator, pługi, kosiarka typu OSA. tel. 14 6843283

Bezpieczna działka w Jurkowie, 10a. media. kontakt 607 333 499

Potrzebna praca lub staż w firmie gastronomicznej lub restauracji. Posiadam wykształcenie gastronomiczne (dyplom w tym roku). Tel. 014/ 6860573.

Sprzedam działkę w miejscowości Wytrzyścza o powierzchni 14 a. tel. 506521725



S.P.

Z ogromnym smutkiem przyjęliśmy wiadomość o śmierci Gabrieli Dobrowolskiej-Kubiczkowej. Łączymy się w bólu z dr hab. Wojciechem Kubiczkiem oraz Rodziną Zmarłej i składamy im najszczerze wyrazy współczucia.

*Dyrektor i pracownicy Miejskiego Ośrodka Kultury Sportu
i Rekreacji w Czchowie*

GABINET STOMATOLOGICZNY

Czchów, ul. Granice 51
lek. stom. Joanna Mikusek

- znieczulenie WAND*
- leczenie zachowawcze
- protetyka
- biżuteria nazębna
- wybielanie

TEL. 0608 155 669

Profilaktyka ortodontyczna

Aparaty stałe i ruchome dla dzieci i dorosłych

GABINET POSIADA UMOWĘ Z NFZ

Masaż Usługi w zakresie masażu

leczniczego
klasycznego
relaksacyjnego
wraz z dojazdem do domu
Przystępne ceny oraz
miła i fachowa obsługa.

Tel. 0-697 332 620



BRAMY OGRODZENIA BALUSTRADY

Produkcja Montaż
Czchów - Dworska 15

tel. 600 14 14 22

SALON FRYZJERSKI JOLANDA

Jurków 304 b
(obok sklepu Lewiatan)
tel. kom. 0-500 362 396

OFERUJE:

- najnowsze strzyżenia damskie i męskie
 - balayage, nowe trendy koloryzacji
 - trwała ondulacja
 - stylizacja
 - fryzury dzienne, ślubne i okolicznościowe
- poniedziałek lek. 9-17*
wtorek - piątek 9-17
czynn: pon. - pt. - 8.30 - 16.30
sobota 11-18
sobota - 7.30 - 14.00
niedziela - po wcześniejszym uzgodnieniu

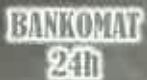
Lokata 4,10% INTRATA na 3 miesiące

Oprocentowanie lokaty
INTRATA jest stałe i wynosi
4,10% w stosunku rocznym,
czas oferty ograniczony!

www.kbsbank.com.pl

Krakowski Bank Spółdzielczy

Filia Jurków
Jurków - Stacja paliw "Petrol",
tel. (014) 663 60 40



F.H.U. ECO-WODA

oferuje ochronę instalacji wodnej i poprawę
jakości wody pitnej w zakresie:

1. zmiękczenie wody
2. ochrona przed osadami wapnia (urządzenia AGD)
3. odżelazianie / odmanganianie
4. napowietrzanie
5. usuwanie kamienia kotłowego
6. dezynfekcja
7. filtracja mechaniczna
8. układy dozujące.

MONTAŻ, SERWIS GWARANCYJNY
I POGWARANCYJNY
OBSŁUGA DOMÓW JEDNORODZINNYCH,
ZABUDOWAŃ SZEREGOWYCH, FIRM, BUDYNKÓW
UŻYTECZNOŚCI PUBLICZNEJ
(SZKOŁY, URZĘDY, PRZYCHODNIE)

A TAKŻE WSZELKIE USŁUGI BUDOWLANE

TEL. 0-514 381 288

Niepubliczny Szpital Położniczo – Operacyjny im. Św. Elżbiety w Tuchowie

Bezpłatnie oferujemy także:

- sieć poradni specjalistycznych w Tuchowie, Gromniku, Ryglicach i Ciężkowicach,
- w Tuchowie pomoc ambulatoryjną dostępną przez całą dobę.

Oferujemy:

- porody rodzinne bezpłatne,
- znieczulenie okołoporodowe bezpłatne

33-170 Tuchów, ul. Szpitalna 1
tel./fax (014) 65 35 111, 65 35 120

Kierownik Szpitala – Andrzej Goryca
specjalista położnictwa i ginekologii
Świadczymy bezpłatne usługi
w zakresie ginekologii
i położnictwa w ramach kontraktu
z Małopolską Regionalną Kasą Chorych.

SERDECZNIE ZAPRASZAMY!

A P T E K A „Nad Dunajcem”

CZCHÓW UL. SADECKA 183
(budynek szpitala)
TEL. (014) 68 43 555

ZAPRASZAMY
od poniedziałku do piątku od 8⁰⁰ do 17⁰⁰

- LEKI GOTOWE
- LEKI ROBIONE
- LEKI NA ZAMÓWIENIE
- KOSMETYKI
- ART. DLA DZIECI I NIEMOWLĄT
- INSULINY (niskie ceny!)

**MOŻLIWOŚĆ ZAKUPU LEKÓW
POZA GODZINAMI PRACY APTEKI**
TEL. 68 43 335

Można płacić kartą kredytową

KREDYT AGRO-INWEST



**DOBRE INWESTYCJE
= OBFITY PLAN**

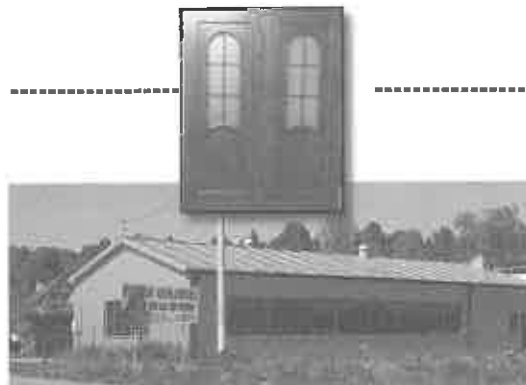
O/CZCHÓW, UL. KRAKOWSKA 10
FILIA RYNEK 3, POK. TYMOWA, POK PORĄBKA USZEWSKA

BSR

Bank Spółdzielczy Rzemionka w Krakowie

ZAKŁAD STOLARSKI PRUSAK

drzwi * schody * podłogi
balkony * boazerie * meble
altany * domki drewniane
komputerowe suszenie drewna



32-860 Czchów Jurków 304 A
tel. 0-693 447 312

Zajazd  Zagłoba

WESELA

**INFORMUJEMY NASZYCH OBECNYCH
I PRZYSZŁYCH KLIENTÓW,
ŻE POSZERZYLIŚMY NASZĄ OFERTĘ
O ORGANIZACJĘ UROCZYSTOŚCI WESELNYCH**

**ZAPRASZAMY DO KORZYSTANIA
Z NASZYCH USŁUG**

zapraszamy do korzystania z naszych usług

Andrzej i Mateusz Musiał

Tel. kont. 0-694 999 307, (0-14) 6842110

PIZZERIA „SŁONECZNY STOK”

Czchów Zapora
czynna cały rok

w godzinach:

pon.-pt. - 14.00 do 22.00

sob. - 12.00 do 24.00

niedz. - 12.00 do 22.00



**ZAPRASZAMY
Tel. (0-14) 6843 540**

BURMISTRZ CZCHOWA
32-860 Czchów, Rynek 12
tel. 014 662 1742
e-mail: biuro@czchow.pl

**OGŁOSZENIE
BURMISTRZ CZCHOWA**

Ogłasza I przetarg pisemny nieograniczony
Na zbycie nieruchomości oznaczonej jako działka nr 1336/30 o pow. 0,0076ha położonej w Czchowie objętej KW nr 53666 prowadzoną przez Sąd Rejonowy w Brzesku.

Zgodnie ze studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Czchów działka nr 1336/30 położona jest w obszarze „terenów osadnictwa wyznaczonych planami zagospodarowania przestrzennego” oznaczonych symbolem 1.

Klasyfikacja gruntu B1.

Przedmiotowa działka wchodzi w skład kompleksu nieruchomości położonych w terenach rekreacyjnych w kompleksie innych działek zabudowanych budynkami letniskowymi w bezpośrednim sąsiedztwie zbiornika wodnego (zapora) Czchów. Działka jest niezabudowana, uzbrojona w sieci infrastruktury technicznej E, W, K.

Na rzecz działki nr 1336/30 ustanowione będzie prawo służebności przechodu po działce nr 1336/31.

Cena wywoławcza:

- działki nr 1336/30 wynosi 2.600,00 PLN + 22% podatku VAT
Warunkiem przetargu jest wniesienie wadium w pieniądzu, które należy wpłacić w kasie Urzędu Miejskiego w Czchowie lub na konto BSR Kraków O/Czchów Nr 21 85890006 0040 0000 0156 0003 do dnia 27.09.2010r. (w podanej dacie środki finansowe winny znajdować się na koncie gminy) na nabycie działki nr 1336/30 w wysokości 260,00 PLN

Wpłacone wadium przez uczestnika przetargu, który wygrał przetarg zalicza się na poczet ceny sprzedaży. Wadium ulega przepadkowi na rzecz Gminy Czchów jeśli osoba wyłoniona w przetargu jako nabywca odstąpi od zawarcia umowy kupna- sprzedaży, za które uważane jest nie stawienie się w miejscu i terminie wyznaczonym przez organizatora przetargu w celu zawarcia umowy kupna- sprzedaży.

Oferty należy składać w Urzędzie Miejskim w Czchowie w biurze obsługi klienta (na parterze) w zamkniętej kopercie najpóźniej do godz. 15- tej do dnia 27.09.2010r.

Oferta powinna zawierać:

- imię, nazwisko i adres oferenta albo nazwę firm oraz siedzibę jeżeli oferentem jest osoba prawna lub inny podmiot,
- datę sporządzenia oferty,
- oświadczenie, że oferent zapoznał się z warunkami przetargu i przyjmuje te warunki bez zastrzeżeń,
- oferowaną cenę i sposób jej zapłaty.

Część jawna przetargu odbędzie się w dniu 30.09.2010r. o godz.11 – tej, w budynku Urzędu Miejskiego w Czchowie pokój nr 13.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Urzędzie Miejskim w Czchowie pok. Nr 13 lub pod nr tel. 014/6621742.

Burmistrz Czchowa zastrzega sobie prawo zamknięcia przetargu bez wybrania, którejkolwiek z ofert.

Czchów, dn. 19.07.2010r.

BURMISTRZ

mgr Marek Chudoba

BURMISTRZ CZCHOWA
32-860 Czchów, Rynek 12
tel. 014 662 1742
e-mail: biuro@czchow.pl

**OGŁOSZENIE
BURMISTRZ CZCHOWA**

Ogłasza I przetarg pisemny nieograniczony
Na zbycie nieruchomości oznaczonej jako działka nr 1334/22 o pow. 0,0260ha położonej w Czchowie objętej KW nr 53666 prowadzoną przez Sąd Rejonowy w Brzesku.

Zgodnie ze studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Czchów działka nr 1334/22 położona jest w obszarze „terenów osadnictwa wyznaczonych planami zagospodarowania przestrzennego” oznaczonych symbolem 1.

Klasyfikacja gruntu B1.

Przedmiotowa działka wchodzi w skład kompleksu nieruchomości położonych w terenach rekreacyjnych w kompleksie innych działek zabudowanych budynkami letniskowymi w bezpośrednim sąsiedztwie zbiornika wodnego (zapora) Czchów. Działka jest niezabudowana, nieuzbrojona w sieci infrastruktury technicznej.

Ustanowione będzie odpłatnie w kwocie 200,00 zł prawo służebności przechodu po działce nr 1334/40 na rzecz działki nr 1334/22.

Cena wywoławcza:

- działki nr 1334/22 wynosi 7.000,00 PLN + 22% podatku VAT
Warunkiem przetargu jest wniesienie wadium w pieniądzu, które należy wpłacić w kasie Urzędu Miejskiego w Czchowie lub na konto BSR Kraków O/Czchów Nr 21 85890006 0040 0000 0156 0003 do dnia 27.09.2010r. (w podanej dacie środki finansowe winny znajdować się na koncie gminy) na nabycie działki nr 1334/22 w wysokości 700,00 PLN

Wpłacone wadium przez uczestnika przetargu, który wygrał przetarg zalicza się na poczet ceny sprzedaży. Wadium ulega przepadkowi na rzecz Gminy Czchów jeśli osoba wyłoniona w przetargu jako nabywca odstąpi od zawarcia umowy kupna- sprzedaży, za które uważane jest nie stawienie się w miejscu i terminie wyznaczonym przez organizatora przetargu w celu zawarcia umowy kupna- sprzedaży.

Oferty należy składać w Urzędzie Miejskim w Czchowie w biurze obsługi klienta (na parterze) w zamkniętej kopercie najpóźniej do godz. 15- tej do dnia 27.09.2010r.

Oferta powinna zawierać:

- imię, nazwisko i adres oferenta albo nazwę firm oraz siedzibę jeżeli oferentem jest osoba prawna lub inny podmiot,
- datę sporządzenia oferty,
- oświadczenie, że oferent zapoznał się z warunkami przetargu i przyjmuje te warunki bez zastrzeżeń,
- oferowaną cenę i sposób jej zapłaty.

Część jawna przetargu odbędzie się w dniu 30.09.2010r. o godz.13 – tej, w budynku Urzędu Miejskiego w Czchowie pokój nr 13.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Urzędzie Miejskim w Czchowie pok. Nr 13 lub pod nr tel. 014/6621742.

Burmistrz Czchowa zastrzega sobie prawo zamknięcia przetargu bez wybrania, którejkolwiek z ofert.

Czchów, dn. 19.07.2010r.

BURMISTRZ

mgr Marek Chudoba

BURMISTRZ CZCHOWA
32-860 Czchów, Rynek 12
tel. 014 662 1742
e-mail: biuro@czchow.pl

**OGŁOSZENIE
BURMISTRZ CZCHOWA**

Ogłasza I przetarg pisemny nieograniczony
Na zbycie nieruchomości oznaczonej jako działka nr 1336/14 o pow. 0,0101 ha położonej w Czchowie objętej KW nr 53666 prowadzoną przez Sąd Rejonowy w Brzesku.

Zgodnie ze studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Czchów działka nr 1336/14 położona jest w obszarze „terenów osadnictwa wyznaczonych planami zagospodarowania przestrzennego” oznaczonych symbolem 1.

Klasyfikacja gruntu B1.

Przedmiotowa działka wchodzi w skład kompleksu nieruchomości położonych w terenach rekreacyjnych w kompleksie innych działek zabudowanych budynkami letniskowymi w bezpośrednim sąsiedztwie zbiornika wodnego (zapora) Czchów. Działka jest niezabudowana, uzbrojona w sieci infrastruktury technicznej E, W, K.

Cena wywoławcza:

- działki nr 1336/14 wynosi 3.200,00 PLN + 22% podatku VAT
Warunkiem przetargu jest wniesienie wadium w pieniądzu, które należy wpłacić w kasie Urzędu Miejskiego w Czchowie lub na konto BSR Kraków O/Czchów Nr 21 85890006 0040 0000 0156 0003 do dnia 27.09.2010r. (w podanej dacie środki finansowe winny znajdować się na koncie gminy) na nabycie działki nr 1336/14 w wysokości 320,00 PLN

Wpłacone wadium przez uczestnika przetargu, który wygrał przetarg zalicza się na poczet ceny sprzedaży. Wadium ulega przepadkowi na rzecz Gminy Czchów jeśli osoba wyłoniona w przetargu jako nabywca odstąpi od zawarcia umowy kupna- sprzedaży, za które uważane jest nie stawienie się w miejscu i terminie wyznaczonym przez organizatora przetargu w celu zawarcia umowy kupna- sprzedaży.

Oferty należy składać w Urzędzie Miejskim w Czchowie w biurze obsługi klienta (na parterze) w zamkniętej kopercie najpóźniej do godz. 15- tej do dnia 27.09.2010r.

Oferta powinna zawierać:

- imię, nazwisko i adres oferenta albo nazwę firm oraz siedzibę jeżeli oferentem jest osoba prawna lub inny podmiot,
- datę sporządzenia oferty,
- oświadczenie, że oferent zapoznał się z warunkami przetargu i przyjmuje te warunki bez zastrzeżeń,
- oferowaną cenę i sposób jej zapłaty.

Część jawna przetargu odbędzie się w dniu 30.09.2010r. o godz.10 – tej, w budynku Urzędu Miejskiego w Czchowie pokój nr 13.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Urzędzie Miejskim w Czchowie pok. Nr 13 lub pod nr tel. 014/6621742.

Burmistrz Czchowa zastrzega sobie prawo zamknięcia przetargu bez wybrania, którejkolwiek z ofert.

Czchów, dn. 19.07.2010r.

BURMISTRZ

mgr Marek Chudoba

**CZYSZCZENIE
I MYCIE**



32-861 Inkwowa 687
tel. 014 68 44 267
kom. 664 275 730

usługi w firmie i u klienta

KARCHER

czyszczenie, szamponowanie:

- dywany, wykładziny
- meble tapicerowane
- stołki, łotele, wypoczynki, itp.
- tapicerki samochodowe
- materace

mycie, polerowanie:

- okna, płytki
- panele, parkiety
- armatura łazienkowa
- mycie kostki brukowej

pielęgnacja i konserwacja skóry



Zajazd Zagłoba



Jurków

Zajazd „Zagłoba” w Jurkowie uprzejmie informuje o poszerzeniu swojej działalności o **USŁUGI CATERINGOWE**

Oferujemy kompleksową obsługę gastronomiczną

chrzcin, imienin, urodzin i innych uroczystości rodzinnych w domu klienta obsługę cateringową imprez firmowych oraz wesel



zapraszamy do korzystania z naszych usług

Andrzej i Mateusz Musiał

Tel. kont. 0-694 999 307, (0-14) 6842110



Kredyt TĘCZA

Do 500.000 zł na dowolny cel!

Okres spłaty do 120 miesięcy,

Oprocentowanie od 10,9%.



Przykładowa symulacja kredytu:
kwota kredytu - 10.000 zł
okres kredytowania - 24 miesiące
rata miesięczna - 468,32 zł
RRSP - 16,21%

www.kbsbank.com.pl

Krakowski Bank Spółdzielczy

Filia Jurków

Jurków - Stacja paliw "Petrol",
tel. (014) 663 60 40

**BANKOMAT
24h**



Leszek Szot

Jurków 322

tel./fax: 014/6842203

68 42 414, kom. 0601 496 571

e-mail: szot@b-net.pl,

www.szot.b-net.pl



OGRZEWANIE - KLIMATYZACJA - WENTYLACJA - SERWIS



**OGRZEWANIE
I HYDRAULIKA
TO NASZA
SPECJALNOŚĆ!**

De Dietrich

Vaillant

kompletne wykonawstwo instalacji
wod-kan-gaz-co, kotły kondensacyjne

kolektory słoneczne

pompy ciepła

usługi mikrooparką

z nami się ZADOMOWISZ



KREDYT MIESZKANIOWY

DLA OSÓB FIZYCZNYCH na finansowanie celów mieszkaniowych

MOŻE BYĆ PRZEZNACZONY NA:

- ⊗ zakup działki budowlanej,
- ⊗ zakup mieszkania, domu na rynku pierwotnym lub wtórnym,
- ⊗ wykup mieszkania komunalnego lub zakładowego,
- ⊗ budowę, remont, rozbudowę, wykończenie domu lub mieszkania,
- spłatę kredytu mieszkaniowego zaciągniętego w innym banku,
- refinansowanie nakładów inwestycyjnych poniesionych na cele mieszkaniowe

OKRES KREDYTOWANIA DO 30 LAT

Kratownia w spłacie kredytu do 24 miesięcy
Możliwość rozliczenia części kwoty kredytu
na podstawie oświadczenia Kredytobiorcy
Bez prowizji za wcześniejszą spłatę kredytu

ATRAKCYJNE WARUNKI CENOWE!

ZAPRASZAMY



www.bsr.krakow.pl

O/CZCHÓW, UL. KRAKOWSKA 10, FILIA RYNEK 3, POK TYMOWA, POK PORĄDKA USZEWSKA



32-863 Tymowa 367, tel. (014) 68 60 520, tel./fax (014) 68 60 440

Biurowisko: 33-100 Tarnów, ul. Tuchowska 80
tel. (014) 626 98 26

PRODUCENT STOLARKI PCV I ALUMINIUM

W CENIE USŁUGI WYKONANIE POMIARÓW,
PROJEKTÓW ORAZ TRANSPORT DO KLIENTA



RABEK

Firma Usługowo - Handlowa „RABEK” w Jurkowie

tel. 014 6860540 - biuro
tel. (014) 6843400 - dział sprzedaży

Katowicki Holding Węglowy S.A. - Kampania Węglowa S.A. - Południowy Koncern Węglowy S.A.

PRZEDSTAWICIEL:

Cementownia NOWINY
ZCW GÓRAŹDZE - wapno
LEIER TZCB Tarnów
PREFABET St. Wola - bloczki PGS
AUSTROTHERM - styropian
NORGIPS Opole - płyta GK
ROCKWOOL - wełna mineralna

fax (014) 6843441 www.republika.pl/rabek e-mail: rabek1@poczta.onet.pl

OPTIROC Gniw - keramzyt
BRUK-BET Tarnów
IBF Bolesławiec - dach. betonowa
IZOPOL - pokrycia dachowe
FLORIAN Podkarpacie - blachy
FAKRO Nowy Sącz
SIATKOPOL - siatka ocynk., powł.

Jurków - tel. (0-14) 68 42 259
Tarnów - tel. (0-14) 62 78 216
Brzesko - tel. 9605 606 047
Bochnia - tel. (0-14) 61 12 982
Dąbno - tel. (0-14) 66 50 182
Tuchów - tel. (0-14) 65 24 747



Cementownia
Nowiny
D
OCCASIONARY CONTRACTORS

Laler

AUSTROTHERM
PRIMA



NORGIPS



podążaj z nami ...